1 Cent.

Chicago, Samstag, den 19. August 1893. - 5 Uhr:Ausgabe.

5. Jahrgang. — Nr. 196

Telegraphiste Depethen. liefert bon ber "United Breft".)

Inland. Congreß.

Wafhington, D. C., 19. Aug. In ber gestrigen Debatte besAbgeordnetenhau= ses hielten auch zwei neue Abgeordnete ihre "Jungfernreben", nämlich Siblen bon Benniplbanien und Eberett bon Maffachusetts. Siblen war ber erftellb= geordnete aus bem Often, welcher für Silberfreiprägung sprach. Everett hielt bagegen eine fehr entschiedene Anti= Silberrebe. Beibe zeigten fich als ge= wandte Redner, und überhaupt haben bis jest alle Jungfernredner in ber Gr= trafitung (Lafe Pence, Julius Gold= gier, Siblen und Eberett) einen fehr gunftigen Ginbrud gemacht. DerBoltsparteiler Jerry Simpson hielt natür= lich eine Silberrebe und gog über beibe alten Parteien weiblich los. In ber gestrigen Abendsthung sprach noch Talbert bon Gub-Carolina, und auch feine Rebe mar "Silber."

Der Senat ftreitet fich lange über bie Nationalbank-Borlage herum. Er lehnte ben bon Albin aus Nebrasta ein= gebrachten Zusat ab, wonach die Zinfen auf ben Obligationen, auf benen bie bermehrte Circulation beruht, fuspendirt werden follen.

Wafhington, D. C., 19. Aug. Die Silberbebatte im Abgeordnetenhaus wurde heute burch ben Demofraten Mc-Creary bon Rentuch eröffnet, welcher ben Wiberruf bes Gilbertaufs-Befeges befürmortete.

Im felben Sinne, und noch entschiebener, fprach ber Demokrat Catchings

Es wird heute und wohl auch in ben nächsten Tagen eine Abendfigung abge= halten werben muffen. Gine gewaltige Angahl Abgeordneter will noch über bie Gilberfrage fprechen.

Der lette Rebner heute Rachmittag war Libingfton bon Georgia. Er fprach gu Gunften ber Gilberfreiprägung.

Die Cholerafrage.

New York, 19. Mug. Der neuefte Bericht bes Safen-Gefundheitsinspectors Jenkins über die Choleragefahr lautet überaus günstig. Wahrscheinlich tonnen am Montag fammtliche Paffa= giere ber "Raramania" aus ber Qua= rantane entlaffen werben. Alles ift augenblidlich wohl.

New York, 19. Mug. Die 208 3mi= schendedspaffagiere bes heute aus Neapel angekommenen Dampfers "Cache= mire" find fämmtlich wohl. Es ift fein einziger Rrantheitsfall unterwegs bor= jekommen. Der gefundheitliche Bu= tand bes Schiffes läßt nichts zu wünichen übrig; Ded und 3mifchenbeds= caume find in peinlich reinlicher Ber= faffung. Die Paffagiere wurden bon Sanborn genau inspicirt und bollfom= men gefund befunden. Seute Mittag wurde bas Schiff freigegeben.

Buffalo, N. Y., 19. Aug. Einem Salbdugend Ginmanberer aus ben cho= leraverseuchten Diftricten Europas gelang es, über Canaba per Gifenbahn in unfer Land gu tommen. Dr. Ring rwirtte einen Saftbefehl gegen ben be= treffenden Zugführer, welcher ben Zug in Bewegung feste, mahrend ber Doc= tor bie Baffagiere untersuchte.

Schlimme Feuersbrunft.

New York, 19. Mug. Un CooperStr., unweit ber Stadtgrenze bon Broofinn, wüthete eine Feuersbrunft, welche 7 Fachwerthäufer bernichtete und 9 anbere unbewohnbar machte. SiebenBer= fonen wurden burch Sprung aus bem Fenfter verlett, barunter bie 4 Rinber bon Frant Bichler. Die Wirthschaft bon Charles E. Meher, welcher fich wei= gerte, bie Berletten zeitweise aufzuneh= men, wurde bon einer entrufteten Bolfsmenge bemolirt.

Die Arbeitslofen.

New York, 19. Mug. Das Comite, welches Vorbereitungen für die heute Abend abzuhaltende Riefenparade der Beschäftigungslosen und bie Berfamm= lung auf bem Union Square trifft, er= langte bie polizeiliche Erlaubniß, nach= dem es die Versicherung ertheilt hatte, daß Alles ordnungsmäßig hergehen werbe, bag feine rothen Fahnen im Buge gedulbet, und feine Brandreben

Dampfernamrichten. Mingetommen:

New York: Rugia bon Hamburg; La Touraine bon habre; Cachemire bon Reapel; Etruria von Liverpool. Glasgow: Scotia bon New Yort. Kamburg: Augufta Bictoria unb Bohemia von New York.

Abgegangen: Moville: Anchoria, von Glasgow

nach New York. Chicago, von Um Ligard borbei: Rotterdam nach New York.

Wetterbericht.

Für bie nächften 18 Stunben folgenbes Wetter in Minois: Strichregen, mit Gewitter; barauf fühler; nordliche Winde und icones Wetter.

Pring Friedrich Leopold bon Breugen, welcher erft bor wenigen Bo= chen bom Raifer Frang Jofeph gum Oberft=Inhaber bes in Rronftadt garnisonirenden ungarifchen Sufarenregi= ments No. 2 ernannt worben ift, wird an ben biesjährigen herbftmanöbern in Böhmen theilnehmen und bei biefer Belegenheit fein Regiment bem Raifer Frang Joseph borführen.

Es besfert sich. "Menes Leben bluft aus den Auinen."

Wafhington, D. C., 19. Aug. Berichte, welche bem Controlleur Edels aus bielen Theilen bes Lanbes guge= gangen find, befagen, bag in Bantund anderen Geschäftstreifen eine bef fere Stimmung platgreift. Die Bahl ber Bankfrache in ber berfloffenen Woche barf nicht täuschen; fie war flein im Berhältniß zu ber entfpre= chenben Woche im Juli, und bis jest war ber August ziemlich frei bon Ba= nit. Im Juli maren mehr National= banken berkracht, als je in einem an= beren Monat in ber Geschichte unfe= res Landes. Jeht aber ift bas Schlimmfte borüber, und es geht wie= ber aufwärts im Geschäftsleben. Bah= rend bes Sommers hatten nahezu 150 Nationalbanken zugemacht, und mehr als die Sälfte berfelben hat ihr Beschäft bereits wieder aufgenommen ober Vorfehrungen für eine balbige Wieberaufnahme getroffen. In allen biesen Fällen hatte bas Capital ber Bant feine Beeinträchtigung erlitten, 51 noch geschloffene wichtige Banken werben noch bor bem 1. September fast alle wieber im Betrieb fein.

Musland.

Cholera-Madrichten.

Berlin, 19. Mug. Die feit gwei Tagen berbreiteten Gerüchte über ein Auftreten ber Cholera in berschiedenen beutschen Städten scheinen beinahe ausnahmslos bloge Erfindung gu fein. Uebrigens ift bas Moabiter Sofpital für bie Aufnahme bon Cholerafranfen hergerichtet worden.

In Bremen hat man bie Ginfchiffung ruffischer Emigranten auf ben Dampfern bes Nordb. Llond berbo= ten. (Wie fcon früher in hamburg.) Wien, 19. Mug. Mus Galigien mer= ben wieber 23 neue Erfrankungen an

St. Petersburg, 19. Mug. Bahrend ber berfloffenen Woche wurden in Rugland 2113 neue Cholerafalle unb

ber Cholera und 22 Tobesfälle gemel=

768 Tobesfälle angezeigt. Bufareft, Rumanien, 19. Mug. Mus Brahilow werben 9 neue Cholera=Er= frantungsfälle und 2 Tobesfälle qe= melbet, aus Gulina ebenfalls 9 neue Fälle und 3 Tobesfälle, aus Galat 10 neue Fälle und 7 Tobesfälle.

Gin deutscher Bapft gewünscht.

Berlin, 19. Mug. Gine in ber alten Bischofsstadt Fulda abgehaltene Ver= fammlung fatholischer Abeliger, an welcher die herborragenbften Bertreter bes tatholischen beutschen Abels theil= nahmen, hat fich eingehend mit ber Frage ber nächsten Papftwahl beschäf= tigt und als Refultat ihrer Berathun= ben Reichluß gefant, mit allen Dit teln barauf binguarbeiten, bak bas nächste Mal ein beutscher Carbinal auf ben Stuhl Petri erhoben werbe. Um biefen 3med zu erreichen, mußte gubor in Preugen die Rudtehr ber Jesuiten, bie Errichtung einer tatholischen Sochschule und eine Reform bes Bolts: fculmefens im Sinne ber letten Schulborlage burchgefett werben. Ginem Berücht gufolge foll biefe 3bee bei ben Jefuiten fowohl wie auch im Batican günftige Aufnahme gefunden haben, gumal man sich in biesen Rreisen ber Hoffnung hingiebt, ben jetigen Raiser veranlaffen gu tonnen, feinen Ginfluß für bie Wieberherftellung ber weltli= chen Macht bes Papftes einzusegen.

Mordans neueftes Schaufpiel.

Berlin, 19. Aug. Das Schaufpiel von Max Nordau "Das Recht, zu le= ben" hat im Leffing = Theater einen burchschlagenben Erfolg erzielt. Dreifig Saufer niedergebrannt.

Berlin, 19. Mug. Gine ichredliche Feuersbrunft wird aus Rudolftabt, ber Residenz bes Fürstenthums Schwarz= burg=Rudolftadt, gemeldet. 30 Saufer fielen ben Flammen gum Opfer, und viele Personen murden obbachlos.

Die Erde bebt.

Wien, 19. Aug. Un berfchiebenen Plägen bon Rumanien fowie bon Südrugland wurden leichte Erber= schütterungen wahrgenommen.

Bigenner als Raubmorder.

Wien, 19. Aug. Aus Ungarn fommt bie Nachricht, daß in ber Nähe bon Budapest Zigeuner zwei Rabfahrer er= morbet und beraubt haben.

Frang Ferdinands Beltreife.

Wien, 19. Mug. Die Roften, welche burch die Weltreise bes Erzherzogs Frang Ferbinand von Defterreich=Efte entstehen, werden auf über eine Million Gulben beranschlagt. Dabei finb bie Ausgaben für bas Schiff, bie "Rai= ferin Glifabeth", welche ebenfalls eine beträchtliche Summe erreichen burften, noch nicht mitgerechnet. Der Ergher= gog fich nach einer Melbung aus No= gafati, Japan, am 3. Auguft bort ein= getroffen und wird fich in ben nächsten Tagen nach Amerika einschiffen. In Japan hat er, wie auch in anderen Länbern, viele Gegenftanbe ber Runft= induftrie erworben. Gegen Enbe Mu= guft (?) wird ber Ergherzog in Chi= cago jum Befuche ber Beltausftellung eintreffen, und er wirb bort langere

Elf Perfonen getödtet.

Bubapeft, 19. Aug. Bei bem Gins fturz eines Saufes babier find 11 Berjonen umgetommen.

Arubenunglück in Wellfalen. 7 Arbeiter getodtet und 6 verleht.

Berlin, 19. Aug. In ber Rohlen-grube "König Lubwig" zu Herne, un-weit Bochum in Bestfalen, ereignete fich heute eine verhängnifvolle Explofion. Sieben Grubenarbeiter wurden getöbtet, und eine Angahl anderer ber= lett, darunter fechs fehr schwer. Seldenthat in den Sochafpen. Wien, 19. Aug. Gine ebenfo hel= benmuthige wie wunderbare Rettung

wird aus bem Raurifer Thal, Geiten= thal bes Salzachthales in Salzburg, gemelbet. Bon bem 3103 Meter hoben "Connblid", auf bem feit mehreren Sahren eine meteorologische Station, bie höchste in Europa, eingerichtet ift, war ein Tourift, der fich allzukühn auf ben Gletscher berftiegen, abgefturgt. Der Unglückliche ichien berloren, benn Diemand hielt es für möglich, einen Abstieg in die gahnende Tiefe gu unternehmen und ben Berunglückten aufzufuchen. Da entschloß sich ber ehrwürdige Pater Lechner, ber im Dienft ebler Menschen= liebe schon manchen gefahrbollen Weg in ben Gis und Schneefelbern ber 211= pen gemacht hat, in Gottes Namen bas gefährliche Rettungswert zu unternehmen. Mit feinem treuen Bernhardiner, ber ihn auf folden Touren ftets be= gleitete, ließ er fich auf ein Brett fest= binden und fuhr fo getroft ben Gleticher hinab. Als die Fahrt nicht weiter ging, löste er ben Sund und fandte ihn nach bem Abgefturgten. Es bauerte auch nicht lange, ba hatte bas fluge Thier in einer ber gabllofen Spalten unbRiffe ben Berunglückten aufgefunden, ber noch lebte und bei bem Sturg nur ber= hältnißmäßig geringe Berlehungen er= litten hatte. Go gelang bem ehrwürdi= gen Pater fein fühnes Rettungswert bollftanbig und er, fowie ber Gerettete und nicht minder der treue Bernhar= biner wurden bei ber Anfunft im Thale mit nicht enbenben Jubelrufen bon der Menschenmaffe bearunt, die fich auf die Runde bon bem Unglud und bon ber helbenmüthigen That bes Pa= ter Lechner angesammelt hatte.

Meberichwemmungen in Rufland.

St. Betersburg, 19. Mug. Entfeb= liche Ueberschwemmungen werben aus bem Goubernement Riem gemelbet. Gin Wolfenbruch gerftorte weithin bie Ernte, und große Streden, welche mit Getreibe aller Urt Urt bestanben waren, wurden unter Waffer gefett. Der Schaben ift noch gar nicht gu überfeben.

Mus Wilna wird ebenfalls über ge= waltige Regengüffe und Ueberschwem= mungen berichtet. 30 Menfchen follen in ben Fluthen umgetommen fein.

Telegraphische Motizen.

Eifel, ehemals eine reiche und berühmte Benedictiner=Abtei, feiert gegenwärtig bas Fest seines 800jährigen Bestehens. Bifchof Rorum hielt eine große Fest=

In Dregben feierte ber bekannte Chaufpieler Jaffe feinen 70. Be-Das "Geburtstagsfinb" burtstaa. erhielt Glüdwünsche aus allen Theilen Deutschlands.

- Die Luremburger Regierung hat mit ber Reftaurirung bes Stamm= fcoloffes bon Gottfried bon Bouillon (dem berühmten Führer der Rreugfahrer) in bem alten Beulen (frangofisch Bouillon) begonnen.

- Der britifche Dampfer "Inflerible" ftrandete auf der Sohe bon Sasfen Island, einer ber Bebriben-Infeln. Die Infaffen murben an bas Geftabe Es ist fehr zweifelhaft, ob bas Schiff gerettet werben fann.

- Conful S. S. Meier bon Bremen, früher Director bes Norbd. Llond, feierte in harzburg, wo er gur Commerfrifche weilt, mit feiner Gemablin bie golbene Hochzeit. Der Raifer fandte bem Jubilar ein ichmeichelhaf= tes Gludwunschichreiben nebft ber gol benen Chejubilaums-Mebaille, mahrend Pring Beinrich, ber Geefahrer, ibm fein Porträt verehrte. Senat und Bürgerschaft der Stadt Bremen ließen burch Deputationen Glüdwunschabref fen überreichen.

- In ber Druderei bes "Chronicle" gu Benton, 3II., brach geftern ein Feuer aus, welches 11 Gefchäftsgebäube, ba= runter auch bas Postamt, in Afche legte.

- Der Milmauteer Burgermeifter Roch hat eine Proclamation erlaffen, worin er bie Burger auffordert, burch Vorausbezahlung ihrer Steuern ber Stadtfaffe (welche in ber fuspenbirten "Mitchell=Bant" \$100,000 hat, die fie nicht anrühren fann) und fo ben Behörben, die Fortsetzung ber öffentlichen Arbeiten möglich zu machen, burch bie eine große Anzahl Arbeitslofer beschäf= tigt werbe.

- Während ber geftern abgelaufe= nen 7 Tage wurden in den Ber. Staa= ten 455 Bankerotte gemelbet, in Ca= naba 27, zusammen also 482, gegen 217 (in ben Ber. Staaten 192 unb in Canada 25) in berfelben Woche bes Borjahres. 212 ber erftgenannten Banterotte famen auf ben Beften, 154 auf ben Often und 84 auf ben Guben. Die Sanbelsagenturen conftatiren beftimmte, wenn auch noch schwache An= geichen einer Befferung ber Geschäfts= lage und befagen, bag bas Bolt fich allmälig aus sich selbst erhole, ohne Ueberzeugung, daß der deutsche Afrika-auf das Borgehen der Regierung in Colonisator Emin Pascha (Dr. Schnis allmälig aus fich felbft erhole, ohne Bafhington zu warten.

Gin rudfichtelojet Chemann.

Er bringt das fauer erfparte Geld feiner Gattin in Spiel: häusern durch.

Um ihre, bon ihrem Gatten am Spieltisch durchgebrachten Ersparniffe wieber zu erlangen, reichte heute Frau G. Burnham aus Manwood im Rreisge= richt eine auf \$1000 lautenbe Klage gegen George Sankins, ben Befiger einer Spielholle in einem Saufe an ber Clark Str., und zwei feiner Theilhaber

Frau Burnham ift eine bereits be= ahrte Frau, die fich burch Waschen und andere Arbeiten im Laufe ber Jahre eine Summe bon \$815 erfpart hatte. Sie vermahrte bas Gelo in einem Rof= fer in ihrem Schlafzimmer. Ihr Batte, ber feine Beit meiftens in ben Renn= plagen in Samthorne gubrachte, fanb eines Tages bas Gelb. Sofort reifte in ihm ber Plan, fich besfelben gu bemächtigen, um feiner Spielluft frohnen au fonnen.

Das erfte Mal nahm er nur \$250, bie er in hantins Spieholle ohne große Schwierigfeiten los wurbe . Es bauerte feine zwei Wochen, bis bon ben \$815

fein Cent mehr borhanden war. Gines Tages, Unfangs biefer Boche, wollte Frau Burnham ihrem Schat eine \$5=Note gufügen. Ihre Befturgung war teine geringe, als fie ben Roffer öffnete und bon bem Gelbe nichts mehr borfand, aber fie faßte fich und, ba fie fofort in ihrem Gatten ben Spigbuben vermuthete, befchloß fie, biefen in fei= nem Treiben zu beobachten und mögli= cherweise wenigftens einen Theil ihrer Erfparniffe gu retten. 2118 er eines Abends wieber nach ber Stadt fuhr, folgte sie ihm unbemerkt nach haufe No. 174 S. Clart Str., martete, bis bas Spiel in bollem Gange mar und brang bann in bas Lotal. Sier faßte fie ihren berichwenberischen Gat= ten buchftäblich beim Oht, schleppte ihn die Treppe hinab und ließ ihn nicht eher los, bis Beibe bor bem Inspector Chea ftanben. Dort mußte Burnham ein bolles Geftandnig ablegen, und bann wurde ein Geheimpoligift nach bem Spielplat gefandt, boch bie Bogel waren ingwischen ausgeflogen und bas Lotal war leer. Die bestohlene Frau hofft nun, mit Silfe bes Berichtes gu ihrem Gelbe gu tommen, und reichte beshalb bie oben ermähnte Rlage ein.

Starb im Befthaufe.

Im Besthaufe ftarb heute Morgen nach einer langwierigen Rrantheit ber fechsjährige John Colanet. Der Knabe war bor etwa fechs Wochen in ber elterlichen Wohnung, No. 376 24. Str., an ben Blattern erfranft und fofort nach dem obengenannten Kran= tenhaufe geschafft worben. Er genas fpater, murbe aber balb barauf bon ber Waffersucht befallen, bie trop aller ärgtlichen Bemühungen einen berhangnifvollen Ausgang nehmen follte.

Beftrafte Brutalitat.

Der Ex-Conftabler William Relly, welcher ber Polizei icon früher Gelegenheit gab, fich mit ihm zu beschäftigen, wurde heute burch Richter Donle auf eine Antlage wegen unorbentlichen Betragens um \$25 und bie Roften be=

Relln befand fich am Samftagabend an ber Ede bon Beoria und Mabifon Str. unter ber Menge, welche fich um ben "Cowbon"=Prediger Rice gefam= melt hatte. Gin fleiner Anabe trat ihm auf ben Fuß, was ben Er-Conftabler fo erbitterte, bag er ben Anaben gu Boben ichlug und ihm einen Fußtritt in bie Magengegend berfette. Diefe Brutalität emporte bie Umftehenben berartig, bag Relly wahrscheinlich bofe mitgenommen worben mare, hatte ihn nicht bie Boligei in einer Belle in Gi= cherheit gebracht. Die heutige Beftrafung Rellys war die Folge jener Uf=

Glüdlich erwifat.

Gin Buriche Ramens James Conleh wurde geftern abgefaßt, als er am Weltausftellungsplate einer Frau \$27 aus ber Taiche ftahl. Dan nahm ihn in Saft, boch in ber Station fprang er aus einem Genfter bes zweiten Stodmerfes. Rach längerer, oufregenber agb wurde er wieber eingejangen und in einer Belle ber Polizei=Station in Booblawn untergebracht. Seute führte man ben Miffethater bem RichterBor= ter bor, ber ben Fall bis gum 27. b.M.

"Abendpofi",, taglide Auflage 39,000. Telegraphifde Motigen.

- In ber argentinifchen Probing Corrientes haben jest ebenfalls bieMuf= ftanbifden über bie Regierungstruppen gefiegt und find im Begriffe, bie Stabt Corrientes anzugreifen. Uebr gang Ur= gentinien ift ber Belagerungszuftanb berhangt.

- Der berühmte beutsche Afritarei= fenbe Dr. CarlBeters ift mit bem Dam= pfer "Fürft Bismard" in NemDort an= getommen. Er befucht ben ethnologis ichen Congreß, welcher gegen Enbe August in Chicago tagt, und wirb auch ben Dellowftone-Bart und Californien bereifen. Dr. Beters ift noch immer ber her) nicht tobt fei.

Selbftmord über Selbftmord.

Mehrere Personen machen ihrem

Leben gewaltsam ein Ende. Frau Josephine Befchet, eine 45 Sahre alte Bohmin, ftarb heute gu früher Morgenftunde in ihrer Wohnung, No. 1110 Ban Sorn Str., an ben Folgen einer Schnittmunde, Die fie fich in felbstmörderischer Absicht beigebracht hatte. Frau Beschet litt feit zwei Jahren am Magentrebs und hatte ihren Angehörigen gegenüber zu wie= berholten Malen geäußert, bag ihr bas Leben eine unerträgliche Laft fei. Ge= ftern Morgen erhob fie fich, während ihr Gatte und die Rinder noch in fe= ftem Schlafe lagen und ging nach bem Bimmer ihres Mannes, wo fie fich mit einem Rasirmeffer die Rehle von einem Dhre bis gum andern burchschnitt. Obwohl bald barauf ein Argt gur Stelle mar, blieben boch alle Bemühungen, bas Leben ber Unglüdlichen zu erhalten, erfolglos. Gie gab heute gegen zwei Uhr Morgens ihren Beift auf, ohne bas Bewußtsein wieberer= langt zu haben. Der Coroner hielt heute Nachmittag ben Inqueft ab.

In ber Schantwirtschaft bon C. Q. Briftobe, Ro. 347 Clarf Str., nahm geftern Nachmittag ber Arbeiter John Rhan, wohnhaft No. 21 24. Place, eine Dofis Laubanum und brach balb barauf bewußtlos zusammen. wurde nach bem County-Hofpital geschafft, wo er beute Morgen feinen Beift aufgab. Der Berftorbene befist eine berheirathete Schwefter, Ramens Liggie Wilson, welsche in bem Saufe No. 222 Ban Buren Str. wohnt. Man bermuthet, bag Arbeits= lofigfeit bas Motiv ber entfeglichen That war.

Der 45jährige Arbeiter Charles Norman beging heute Bormittag in feiner Wohnung, No. 8411 Escanaba Abe. in Sub-Chicago, Selbstmord, inbem er fich an einem Rleiberhaten erhängte. Berzweiflung über eine langwierige Rrantheit, die ihn gurar= beit unfähig machte, foll ben Unglud= lichen in ben Tob getrieben haben. Der Berftorbene hinterläßt eine Bitt= we und mehrere Kinber.

Der Anwalt S. D. Moore, wohn= haft No. 213 B. Mabifon Strafe, machte geftern Abend ben Berfuch, mittelft einer Dofis Morphium feinem Leben ein vorzeitiges Enbe zu bereifen. Obmobl fofort Gegenmittel in Unwendung gebracht murben, haben bie Mergte feine hoffnung auf feine Die= berherstellung. herr Moore hatte sich in ber letten Zeit ber Trunfsucht erges ben und war erft fürglich aus bem Washingtonian Some entlaffen wor-Wahrscheinlich hat ber Unglüd= ben. liche, ber nicht mehr im Stande mar, ju einem geregelten Leben gurudgu= fehren, in einem Unfalle bon großer Niebergeschlagenheit Hand felbst gelegt.

Auf Abwege gerathen.

Rummer und Schande hat ber bei feinen Eltern in Sogewater wohnhafte, etwa breizehnjährige H. R. Smilen über feine Familie gebracht, die fich in bortigen Rreifen bes bochftens Unfehens erfreut. Der Junge war feit lan= gerer Beit in ber Office bes Boftmei= fters bon Ebgewater beschäftigt, ber ihn au allerlei Bangen und fleinen Beiorgungen bermandte. Der Junge mar stets eifrig und willig, fodaß ber Post= meifter mit feinen Dienftleiftungen gu frieden war. Wer beschreibt nun fein Erftaunen, als er borgeftern ben jun= gen Smilen babei ermischte, wie er ge= rabe eine "Bor" im Boftamt öffnet und mehrere Padete und Brieffachen gu fich ftedte. Muf eine bisher unaufge= flärte Beife hatte fich ber Junge Rachschluffel zu ben "Bores" zu verschaffen gewußt. Mit ichwerem Bergen mußte fich ber Boftmeifter, als er bas fah, bagu entschließen, ben Jungen berhaf= ten gu laffen. Smileh murbe geftern bem Bundes-Inspector borgeführt, ber ihn, nachbem ber Bater für ihn Burgfchaft geftellt hatte, freiließ. Dag ber Borfall in Ebgewater großes Muffehen erregt, ift ertlärlich, um fo mehr, als bie Familie bes jugenblichen Berbre= chers bort mobibetannt ift. herr Smilen, ber fein Geschäft no. 77-83 Clinton Str. hat, ift, wie fich benten läßt, burch ben Borfall in bie tieffte Betrübnig berfest.

Muf dem Wege nach St. Paul.

Unter ber Anflage, an ber Beraubung ber First National Bant bon St. Paul, Minn., betheiligt gewefen gu fein, wurde geftern Nachmittag ein junger Mann, Ramens John, alias "Charles" Meggs auf einem Ban Buren Stragenbahnmagen bon einem Geheimpoligiften ber Binferton-Mgen= tur berhaftet und nach ber Central Station gebracht. Die obengenannte Bant ift bekanntlich bor einigen Wo= chen um eine Summe bon \$5000 in Gold beftohlen worben. Der Gefan= gene wird noch im Laufe des heutigen Tages bie Reife nach St. Paul antreten. Gein Mitschulbiger ift, wie bie "Abendpoft" mitgetheilt hat, bereits am Donnerftage bon William Binter= ton berhaftet worben.

* Morgen Nachmittag um vier Uhr beranftaltet bie beliebte Sanbiche Rapelle im Lincoln=Part bas lette Frei= Concert ber Saifon. Das Programm ift, wie immer, ein ausgezeichnetes.

Gin ,, Dufter"= Chemann.

Gin Mufter-Chemann, wie er nicht fein follte, ift William Saafe, und wenn Alles bas, was gegen ihn in Richter Ge= berfons Gericht heute bon Seiten feiner Frau und Schwiegereltern borgebracht wurde, auf Wahrheit beruht, bann braucht man bie Frau auch nicht zu beneiben, die bas zweifelhafte Glud hat, befagten Saafe jum Manne gu haben. Eines muß man aber ju feinem Ruhme fagen, baß er nämlich in ber Wahl fei= ner Schwiegereltern eine Borficht bewiefen hat, bie feinem Berftanbe alle Ehre macht. Seit feiner Berheirathung wohnte er nämlich mit feiner Frau bei feinem Schwiegervater, herrn Christian Schulg, No. 3 Newton Str. Saafe war Ugent ber Ginger Rahma= schinen=Fabrit bis Anfang Diefes Jah= res, wo die Firma bie Enthedung machte, baß ihr Ungeftellter fie um bie Rleinigfeit von \$1200 betrogen hatte. Da herr Schulz Die unterschlagene Summe erfette, fah man bon einer ge= richtlichen Berfolgung ab. Richt genug, bak er feinen Bermandten fo viel Gelb getoftet, fing er bann an, fich auf bie faule haut zu legen. In ben letten brei Monaten foll er nichts mehr gearbeitet haben, und ba er an's Begahlen ber Miethe überhaupt nicht zu benten fchien, gab ihm Frau Schulg gu ber= fteben, daß fie einen folchen Miether nicht gebrauchen tonne. Seit bem 8.Mai b. 3. lebte er bon feiner Gattin getrennt, ohne fich auch nur im Bering= ften um fie ober bie Rinber gu fum= mern. Alles, was er feiner Familie in ber gangen Beit gutommen ließ, find awangig Dollars. Geine Frau brobte, ihn berhaften gu laffen, aber bas ge= nirte ibn burchaus nicht. Wie er erflarte, hatte er bei ber Polizei einen fol= chen "Bull", daß ihm fo etwas gar nicht paffiren fonne. Es ift ihm aber boch paffirt, und heute Bormittag hatte er fich bor Richter Geberfon auf DieUn= flage bes boswilligen Berlaffens gu perantmorten.

Berr Chas. Williams bon ber "Bumane Society" hatte fich ber berlaffenen Frau angenommen und ift ent= fcoloffen, Saafe gur Erfüllung feiner Pflichten gu zwingen. Bom Richter wurde Saafe unter \$500 Burgichaft bem Criminalgericht überwiefen. herr Schulz erlebt wenig Freude an feinem "theuren" Schwiegersohn.

Gie fannten ihre Leute.

3wei Geheimpoligiften bon ber Central=Station begegneten gestern Abend an ber Abams und Dearborn Str. zwei verdächtigen Burichen und veran= lakten biefelben, fie nach ber Station au begleiten. Der eine, melcher fagte, er heiße James Melville und fei erft fürglich bon Mexico hier angelangt, Revolver bewaffnet und in bem ande= ren erfannte Infpector Chea einen ge= wiffen James Murphy, ber bereits ber= schiedene Zuchthaustermine in Jowa und Minnesota abgebüßt hat.

Beibe wurben heute Morgen bem Polizeirichter borgeführt. Derfelbe be= ftrafte Melville um \$5 und confiscirte ben Revolber. Dem Anderen wurde eine Strafe bon \$50 auferlegt, biefelbe jedoch unter ber Bedingung fuspen= birt, bag Murphy binnen 36 Stunben bie Stadt berläßt.

Unter der Anflage des Beiruges. 3. 3. Teller, ber Buchhalter in ben Reparaturmertstätten ber Northweftern Gifenbahngefellschaft an ber 28. 40. Str., wurde geftern Abend unter ber Unflage bes Betruges verhaftet und nach ber 2B. Chicago Ave.=Polizeifta= tion gebracht. Er hatte angeblich bem Schmiebemeifter George Gafpard, melder in berfelben Fabrit beschäftigt ift, ben Borichlag gemacht, bie Company burch falfche Gintragungen berarbeits= zeit in bie Bücher instematisch zu betrügen. Gafpard wies bas an ihn ge= ftellte Anfinnen mit Entruftung gurud und machte bem Superintenbenten ber Gefellicaft Anzeige. Der Berhaftete murbe heute bem Richter Geberfon bor= geführt, welcher bie Berhandlung auf die nächste Woche verschob.

Gin neuer Podenfall.

Gin bier Jahre altet Anabe, Ra= mens Albert Rielte, wurde geftern Abend aus ber Wohnung feiner Eltern, No. 539 25. Str., nach bem Blattern= hofpital gebracht. Das Rind ift fcmer an ben Blattern erfrantt unb wirb faum mit bem Leben babontommen. Dr. Garrett und mehrere andere ftabti= fche Gefundheitsbeamte find feit heute Morgen in ber nachbarichaft bes ge= nannten Saufes mit Impfen beschäf=

Bielverfpredende Bürfdhen.

Drei Anaben im Alter bon 16-18 Jahren, Namens Relfon Sarron, 28m. Charlefton und Lafton Morrell, hatten fich heute bor Richter Dohle megen Dieb= stahls zu verantworten. Das vielver= sprechende Kleeblatt hatte gestern Abend aus ber Rleiderwaarenhandlung bon M. D. Straug, an ber halfteb und Meribian Str., einen Angug geftoh= len, wurde aber balb barauf verhaftet und nach ber Desplaines Str.=Station gebracht. harron als Rabelsführer murbe unter \$300 Burgicaft bem Cri= minalgericht überwiefen, mabrenbCharlefton und Morrell mit einer Strafe bon je \$50 babontamen.

Durch Gas erftidt.

Arthur und Harry Plumb, fürglich erft bon ihrer Farm bei Sans nibal, Mo., bier gum Befuch berAusftellung eingetroffene Briiber, mur= ben heute Morgen in ihrem Zimmer bes Hotels, Ro. 378 40. Str., in er= ftidtem Zuftanbe aufgefunden. Obwohl man fofort nach gemachter Entbedung ben in ber Nahe wohnenden Dr. Gin= clair und Dr. Moore ju Silfe zog,war an eine Rettung nicht mehr zu benten. Arthur Plumb lag bereits im Ster= ben, als die Merate erschienen, mabrend ber Andere noch schwache Lebenszeichen bon fich gab. Die beiben Brüber, bon benen Arthur 25, henry 22 Jahre alt ift, maren, wie gejagt, jum Befuche ber Musftellung vorgestern in Chicago an= gefommen. Unbefannt mit ber mo= bernen Errungenichaft bes Gaslichtes, hatten fie, ftatt ben Gashahn abzudre= hen, beim Zubettgeben Donnerstag Abend, bas Licht ausgeblafen. Daß fie bon Donnerstag bis heute früh noch leben tonnten, ift bem Umftanbe quau= ichreiben, daß fie die Fenfter theilmeife offen gelaffen hatten, fobag bie Gas= vergiftung nur langfam und allmälig eintrat.

Lefet die Sonntagsbeilage der Abendpoft.

Rurg und Reu.

* Die Leiche bes jungen Mannes, welche, wie berichtet, geftern bei Bil= low Springs im Desplaines Fluffe aufgefischt wurde, ift bei bem heute Vormittag stattgehabten Coroners Inquest ibentificirt worben. Der Name bes Ertruntenen ift Loudin Dunnif= ton; er ftammt von Union City, Ind. BeimBaben betam er plöglich Rrampfe und ertrant. Dunnifton mar im Camp bei Willow Springs bei ben Canalisationsarbeiten beschäftigt.

*Die "Unberfon Preffed Brid Co." bon Chicago übertrug heute ihr Bermögen freiwillig auf Albert C. Barnes. Die großen Ziegeleien ber Gefellichaft liegen an der Elfton Abe. und am Elps bourn Place. Gine große Ungahl Arbeis ter würden, falls die Berte geschloffen werden, beschäftigungslos werden.

* Gin gewiffer John Roach murbe heute durch Richter Foster unter \$300 Bürgschaft bem Criminalgerichte überwiefen. Er wurde geftern Abend abaefaßt, als er eine werthbolle Schreibmas fchine im Besit hatte, die furg gubor aus einem Schaufaften von Potterslaben, No. 202 La Salle Str., geftohlen worben war. Roach erflärte, bag er bie Mafdine bon einem unbefannten Rnas ben für \$1.50 gefauft habe.

*Der "Groß Part Lieberfrang" era mählte in feiner jungften Generalber= fammlung bie folgenben Beamten: Theo. Behrens, Brafibent; Louis Biceprafident ohn Miller. Gecr.; 2m. Raith, Finang=Gecr.; Frant Rarp, Schatmeifter; John Flude, Archivar; 28m. Seibel, Fuchs= major: Finangcomite: 2Bm. Stern, M. Enbrolath, Theo. Ploettner. Dirigent: John Beuel.

*Die Coronersgeschworenen hielten heute an berleiche bes mit einer Rugels wunde im Ropfe aufgefundenen Deuts fchen Friedrich Treft einen Inqueft ab und gaben einen ben Umftanben angemeffenen Wahrfpruch ab. Wie geftern chon mitgetheilt, beging Treft bie uns felige That in feiner Wohnung, No. 542 33. Str., woselbst sich auch seine Schlofferwertstatt befinbet. Der Bertorbene hinterläßt eine Frau und brei

*harry C. Rufh, ber vorgeftern Abend in bas Juweliergeschäft bon B. S. Berlin eingebrochen mar und mehrere golbene Uhren im Werthe bon \$700 entmendet batte, murbe beute bon Richter Foster unter \$1000 Burgfchaft ben Groggeschworenen überwies fen. Der Angeklagte verzichtete auf jebe Bertheidigung.

* Die Sinbe Part-Loge Ro. 397, Anights of Pythias, hielt gefternabend eine Bedachtniffeier gu Chren gweier verftorbener Mitglieber ab. Es maren bies bie Feuerwehrleute Ebgar Page und James Aloisius, die fich unter ben bei bem großen Brandunglud am Beltausstellungsplat am 10. Juli zu Tobe gekommenen Feuerwehrleuten befan-

*Die Angestellten bes County-Clerks feiern heute ihr Picnic im Schillers Part, wohin fie heute Morgen, begleis tet von ihren Familien und Freunden. bom Bahnhof ber Wisconfin Central. Gifenbahn abreifen. Die Gefellichaft war bom beften humor befeelt und wird ohne Zweifel einen bergnügten Tag berleben.

* Während ber an ber Ede ber 75. Str. und Storms Abe. wohnenbe Cb. Clair heute Morgen einen elektrischen Strafenbahnwagen besteigen wollte, glitt er aus und gerieth mit bem linken Bein unter bie Raber, wobei ihm bas Glieb schredlich zermalmt wurde. Der Unglüdliche murbe nach bem St. Que tas-Hofpital gebracht.

*Die Berhandlung gegen FrauMargaret Rice, Die Gattin bes "Combon"a Bredigers, wurde heute bon Richtes Donle auf ben 25. Auguft berichoben. Die unberwüftliche Dame hatte geftern Abend, wie an anderer Stelle berichtet ift, entgegen ihrem ber Boligei gegebenen Berfprechen, wiederum eine Beteha rungs-Berfammlung an ber Beoria und Madison Str. abgehalten, wurde aber verhaftet und nach der Desplaines Str. Station gebracht.

Die Weltansstellung.

Die Desterreicher im Jackson Part und Allt-Wien.

Außerordentlich erfolgreicher gefammtverlauf des festes.

Die Cadetten von West Point find da.

Geute: Der Cag der Britten.

Der Tag, an bem biejenigen Umeri= taner, beren Wiege in ben Defterreich= Ungarischen Reichslanden gestanden, ihr Weltausftellungsfest feierten, ift borüber, aber bie Erinnerung baran wird ben Theilnehmern ohne Zweifel auf lange Jahre hinaus berbleiben. Nicht allein ber Umftanb, bag bas Fest inmitten bes cosmopolitischen Trei= bens ber Weltausstellung und in einer Umgebung ftattfand, bie fich in folcher Großartigkeit taum jemals wieder fin= ben burfte, wird ben Zag unbergefilich machen, sonbern bas Band, welches fich geftern mahrend bes Festijubels um alles, was beutsch bentt und fühlt, un= merklich geschlungen hatte, wird auch bann feine Wirtfamteit zeigen, wenn bas Deutschthum Umeritas Beranlaf= fung hat, gur Wahrung feiner Interef= fen gusammen gu fteben. "Gein Bater= land muß größer fein!" - Die Breu= Ben, Babern, Schwaben, Seffen, - Die Wiener, Iproler Borarlberger, die Deutschen aus Budapest und Prag, fie alle fühlten fich glüdlich, einer Raffe anzugehören, welche ber mobernen Cipilifation ihren unguslöschlichen Stem= pel aufgedrückt hat,-beren verebelnber Ginfluß fich bis in die fernsten Wintel

ber Erbe bemertbar macht. Ohne zu übertreiben, fann man behaupten, tag bie gange, große Weltausftellung an ber Feier bes Tages theil= nahm. Als Mittags bie Ziehrersche Ca= pelle in der Defterreichischen Abthei= lung im Induftrie-Palafte gu concertiren begann, ftromten Taufende und Abertaufende bon Befuchern berbei und lauschten ben Klängen ber patriotischen Beifen. Bo immer fich einer ber an bem Feste birett betheiligenden Bereine in corpore zeigte, wurde er mit Beifalls= rufen empfangen. Gin Bug Throler Schützen und Gennerinnen, ber fich am Midman Plaifance formirte und bon ba in ben Jaction Bart marichirte, er= regte gang besondere Aufmertfamteit.

Um zwei Uhr nachmittags fand in berMusithalle die Hauptfeier statt. Die Salle war prächtig beforirt; auf ber Bühne fah man die Bufte bes Raifers Frang Joseph unter ben Landesfarben Defterreichs und ber Ber. Staaten. Das Gange war bon prächtigem Grun eingefaßt und bot einen erhebenben Un= blid. Die beutsche Commission hatte bie Pflangen geliefert und bie Firma Marihall Rield bie toftbaren Teppiche.

Die Biehrer'iche Capelle in Galauni= form, Die Defterr. Commiffion, ber Conful bes beutschen Reiches, Commiffar Schnars-Alquift, Inspector Haller und andere befannte Berfonlichfeiten hat= ten auf ber Biihne Plat genommen. Rachbem bie Duperture perflungen. hielt Dr. S. D. Sewards aus New Dort eine furge Begrüßungsrebe, mo= rauf Commiffar Balitichet porgeftellt wurde und die eigentliche Teftrede hielt. Er wies baruf bin, bag Defterreich fich war nicht unter den ersten Ländern befunden habe, welche ihre Zuftimmung gur Abhaltung ber Chicagoer Weltaus= ftellung gaben, fich aber nach turgem Rögern mit voller Sympathie bem Un= ternehmen zugemandt habe. Der Raifer, au beffen breiundsechzigfter Geburts= tagsfeier bas West stattfinbe, erfreue fich ber Liebe und Achtung nicht nur feiner biretten Unterthanen, fonbern auch aller berer, welche in ben Berei= nigten Staaten eine neue Seimath ge= funden hätten. Die zahlreiche freudige Theilnahme an bem Feste fei als ein Gruß an bas alte Baterland und als ein Beweis ber Theilnahme an bem Wohl und Wehe besfelben zu betrach= ten. DerMusftellungs=CommiffarBrnan fprach bann noch einige Worte und nach ibm Dr. henry Bad, womit die Reb= nerlifte, ba Carter Harrison nicht er= ichien, ericopft mar.

Darauf spielte die Capelle bie De= fterreichische National-Somme und bas "Sail Columbia", worauf beiben Lan= dern ein brausendes hoch ausgebracht

Die Feier in der Musithalle bauerte bis nach bier Uhr, und die meiften ber Theilnehmer berfügten fich ohne Beitberluft nach Alt-Wien. Diefes hatte felbftverftanblich fein bestes Festfleib in Flammen ftanb. Dhne einen Muangelegt. Ueberall flatterten Fahnen unbBanner, und bas Schwarz unbGelb zierte nicht nur die alterthümlichen Bin= nen und Erfer ber Gebaube, fonbern auch bie Bruft beinahe fammtlicher

Bei einbrechenber Dunkelheit murbe ber Plat glangend illuminirt. Sunderte bon farbigen Laternen wurden ange= gundet und boten unter dem Alles über= fluthenben, elettrischen Lichte einen

prächtigen Unblid. Die Feftesfreube fteigerte fich bon einer Biertelftunbe gur anbern, und als plöglich bie Rlange eines Militarmar= fches erklangen und bie beiben Capel= Ien aus dem deutschen Dorf unter Leitung ihrer Capellmeifter einmarschir= ten, ba wurde ber Jubel grengenlos; es entwidelten fich Scenen, fo berglich und begeiftert, bag es vergeblich fein würbe, biefelben würdig zu beschreiben.

Gine Stunde lang concertirten jest bie brei Capellen abwechselnd; bie beut= ichen Militar=Capellen fpielten bie österreichische National-Hymne und ben Radegth=Marich, und bie Defter= reicher erwiberten bas Compliment burch bas "Beil Dir im Giegerfrang".

Später wurben noch mehrere Reben gehalten, und nachbem bas Programm gu Enbe war, vergnügten fich bie Gafte in zwanglofer Gemüthlichkeit, bis bie Mitternachtsftunbe an benAufbruch

ichen Dorf war bem geftrigen Festtage ebenfalls angebakt und wies in einer Angahl feiner Nummern öfterreichische Weifen auf.

Beute ift ber Fefttag ber Britten. Derfelbe wurde burch eine Barabe ein= geleitet, die am Geeufer ihren Unfang nahm und fich auch bort auflöfte. In ber Festhalle gelangt ein ber Belegen= heit entsprechendes Programm gurauf= führung, bas am Abend mit einem großartigen Feuerwert abgeschloffen werden wird. Letteres foll alles bisher auf pprotechnischem Gebiete Geleiftete überbieten und wird bon bem geftern aus England zurudgetehrten berühm= ten Feuerwerker James Panne geleitet.

Das Zeltlager, welches icon bor ei= niger Zeit auf bem freien Plat gwi= fchen bem Induftrie-Balaft und bem Regierungsgebäude errichtet murbe, hat geftern feine Bewohner erhalten. 291 Cabetten, bie Infaffen ber Schule gu West Point, trafen Nachmittags auf bem Central=Bahnhof bes Weltaus= ftellungsplages ein und marschirten ohne Aufenthalt nach bem Ort, ben fie während ber nächften 10 Tage bewoh= nen werben. Gie tragen graue, mit Gold bergierte Uniformen und machen einen auten Ginbrud. Das Ober=Commando führt Col.

Mills und das Regiment ift in vier

Compagnien eingetheilt, bie je einem Lieutenant unterfteben. Die Relte, in benen biefe gufünftigen Befehlshaber ber Bundes-Urmee campiren werben, find ftreng nach Borschrift eingerich= tet. Jebe Compagnie hat zwei Reihen, beren Gingange fich gegenüber liegen, also eine Art Strafe bilben. Gin burch bie Mitte bes Bibouats gehenber breiter Plat schneibet biefes in zwei Ub= theilungen. Eine Angahl ber Belte ha= ben bereits beim regulären Welbbienft Berwenbung gefunden und feben icon eiwas mitgenommen aus, boch hat man biefe fobiel als thunlich nach Innen ge= nommen. Im Gangen find es 134Gin= zelzelte, acht boppelte, bas Zelt bes Commanbanten und bas hofpitalzelt. Da auch bas britte Regiment ber Bunbes-Infanterie auf bemfelben Plat campirt, fo fieht bas Zeltlager ziemlich impofant aus. Bom Montag ab be= ginnt ber Dienft ber Cabetten, ber allerdings nicht so ftreng sein wird, als in West=Point, immerhin aber ben Leutchen täglich in Erinnerung bringen wird, baß fie nicht ausschließlich zu bem 3wede hier find, die Weltausstellung gu feben. Anftatt wie fonft um fünf, wirb hier um fechs Uhr Reveille geblafen. Nachbem bas Unfleiben und Waschen beforgt ift, geht es gum Frühftud, wah= rend welchem bie "Ralfatter" bie Belte und Betten in Ordnung zu bringen haben. Es wird babei auf die peinlichfte Ordnung gefeben. Mehrere "bu jour Sabenbe" inspiciren bie Belte; jeber Berftoß gegen bie Lagerordnung wird gemelbet und gebucht und jeber Cabett. über ben in einem Jahre hundertmal Beschwerbe geführt worden ift, wird nach Saufe geschickt, ohne jedwede Mus= ficht, wieber aufgenommen zu werden. Nach bem Frühftud wird bis 10 Uhr exercirt (in West-Point bis 111 Uhr) und bann gieht bie Bache auf. Der Wachtbienft wird auch hier ein äußerft ftrifter fein. Man will ben Weltaus= ftellungsbefuchern bie leberzeugung beibringen, daß die angehenden Bater= landsvertheidiger keineswegs eine Garde subordinationsloser, faulenzen= ber junger Burschen, fonder ein wohl= bisciplinirtes Corps find, aus beffen Reihen tüchtige Officiere hervorgeben fönnen und werden.

Dem Mlammentode entriffen.

Nur bem Muthe und ber opferwil= ligen Silfsbereitschaft bes Poligiften Cameron bon ber Boodlawn Boligei= station hat ber Restaurateur B. Dic= Conn fein Leben zu bonten. Derfelbe schläft im hinteren Theile seines tlei= nen Restaurationslocals, bas fich awi= schen bem Ban State Sotel und bem Hotel Throne an Stonen Island Abe. nahe ber 63. Strafe befindet. In bem einstödigen Solzhause, wo Dic= Cann fein Restaurant hat, brach gente feit Montag Abend berschwunden. früh um zwei Uhr fünfzehn Minuten Feuer aus und in unglaublich turger | ben am Pier ber Ban Buren Str. auf-Zeit stand das ganze Gebäude in gefunden. Aber erft gestern Nachmittag Flammen. Polizist Cameron, welcher entbedte man bie Leiche, welche bon ber mit ber Localität bertraut mar und Strömung an's Land getrieben mar. wußte, bag DeCann hinten fclief, eilte fofort unerschroden burch bas bon Rauch und Flammen eingehüllte Lo= cal. Er fand ben Reftaurateur in be- than Did, Martet Soufe, Sannibal, wußtlofem Zuftande, bem Erftidungs= tobe nahe, im Bette bor, bas bereits | fegen. Der Leichnam wurde nach Giggenblid ju zaubern, padte er ben wie todt baliegenden McCann und trug Miller war bor etwa feche Bochen nach ihn hinaus in's Freie, in eine nahege= legene Apothete an Grace Abenue Rameraben bes Defteren bon feiner und 64. Str., wo McCann bald wie- ungludlichen Ehe erzählt und bie Beber jum Bewußtfein jurud gebracht fürchtung ausgesprochen , bag feine wurde. Un Urmen und Sanden hatte berfelbe außerbem schwere Brandwun= ben erlitten.

Unter ben Gaften bes Ban Gtate Sotel herrichte eine Weile eine coloi= fale Bermirrung. Mit bem Rufe "Feuer" fturgten Biele aus ihren Bim= mer auf die Corridore und machten Unftalten, in ihren Nachtgewändern auf bie Strafe zu flüchten. Glüdli= cherweise stellten fich bie Befürchtungen balb als unbegründet heraus. Der Brand blieb auf bas McCann'icheGe= baube beschräntt. Der fich auf etwa \$1500 belaufenbe Schaben ift gu allem Malheur nicht burch Berficherung ge-

George 21. Beane todt.

George M. Beane, ein Mitglieb bon Denman Thompfons "Dlb homefteab Company" in DcBiders Theater, fturgte geftern Abend, gegen 10 Uhr, in feinem Untleibegimmer tobt gu Bo= ben. Gin Schlaganfall hatte feinem Leben ein plogliches Enbe bereitet. Der Berftorbene war 67 Jahre alt und eis ner ber befannteften Schaufpieler in auf feinen heerb zu beschränten. Der ber Stabt. Die Leiche wurde nach Das Concert-Programm im beut- | Jorbans Morgue geschafft.

Auf nach Hollywood!

Die neue Dorftadt des Beren S. E. Groß.

Sollywood, bie neue Borftabt bes herrn G. G. Groß, bes befannten Grundeigenthumshandlers, ift ein er= neuter Beweis für bas rapibe Bachs= thum Chicagos und für ben großarti= gen Unternehmungsgeift feines Grunbers. Mit borfebenbem Blid und uner= mublicher Thattraft fucht herr Groß ben man mit Recht ben "Napoleon bes Grundeigenthums" nennen fonnte, im= mer neue Landerftreden, und geftaltet diefe zu prächtigen Wohnstätten um, wo Taufenbe bon Arbeitern und Burgern bes Mittelftandes ein gefundes, ange= nehmes Beim finden. Nach Abondale, Grofbale und Dauphin Part; jesthol= Ihwood, eine Berle in bemChicago um= gebenden Rrang bon Borftabten. Bas Mutter Naturs gutige Sand thun tonnte, um biefes Platchen ju fcmuden und bem Bergen ber Menichen lieb und werth zu machen, bas hat fie ge= than. Weftlich bon Chicago, an ber Westgrenze des malerisch gelegenen Vor= ortes Riberfibe und in unmittelbarer Rahe bon Großbale gelegen, innerhalb 22 Minuten mit ber Chicago, Burling= ton & Quinch-Gifenbahn bon Chicago erreichbar, hat Hollywood von allen Borftädten, die ihr Entftehen ber Thatfraft und bem Unternehmungsgeift bes Berrn Groß berbanten, Die ficherften Musfichten auf eine glangende Butunft. Derfelbe hat hier breite, fcone Stra= fen und Boulebards auslegen laffen. bie theilmeife fogar ichon macadamifirt find. Schon fteht auch bas ichmude fleine Bahnhofsgebäube, bas herr Groß hat errichten laffen, und wenn man bon hier aus auf ben fich in einem Salbtreife um Sollhwood herumziehen= ben Gichenhain blickt, fo bietet fich ei= nem ein prächtiges landschaftliches Bild. Für alle nur bentbaren Unnehm= lichkeiten, wie fie eine Stadt bieten tann und foll, gutes Baffer, borgug= liche Canalisation, breite, schattigeBoulevards ift hier gesorgt. Da täglich fünfundfünfzig Büge ber Chicago, Burlington & Quinch=Gifenbahn ben Ber= fehr mit Chicago bermitteln, bes in eben zweiundzwazig Minuten zu errei= den ift, ba herr Groß, gerabe, weil er bem ftrebfamen und feghaften Arbeiter= und Mittelftand hier eine gunftige Be= legenheit zur Unfiedlung geben will, bie Bauplate gu ben bentbar leichteften Bahlungsbedingungen bertauft, fann man Hollywood bas gunftigfte Prognoftiton für die Butunft ftellen.

Gine aus Bertretern hiefiger Zeitun= gen bestehende Gefellschaft bon etwa fünfzig Bersonen war geftern Nachmit= tag ber Ginlabung bes herrn Groß, Hollywood zu besichtigen, gefolgt. Dort angekommen, nahm die Befellichaft in bem geräumigen luftigen Belte Plat, und nachdem herr McDonald bieBor= guae ber neuen Borftabt auseinanbergefett und die Berdienfte gepriefen, bie fich herr Groß um Chicago und feine Bebolferung erworben, nahm Legterer gur Erwiderung das Wort. In interef= fanter Beife fette er auseinander, bag er nie Grundeigenthum ber Speculation wegen bertauft und getauft habe. Gein Streben fei fiets gewesen, ben nicht mit reichen Mitteln gefegneten Bemobnern Gelegenheit zu geben, fich auf berhältnigmäßig billigeWeise ein eigenes Beim gu berichaffen. Rach Befichtigung Solwobei Berr Groß und Befchäftsführer, Die Berren Fifcher und Moore, in ber liebenswürdigften Beife bie gewünschten Aufschluffe gaben, ging es nach bem nahegelegenen Großbale. hier trat nach bem "Geschäft" bas Ber= gnugen in feine Recht. ein borgugli= cher Imbif murbe hier im Speifefaal bes Sotels ben Gafter ferbirt. Unter ernften und humoriftischen Reben und bei einem guten Trunte flogen die

Die Leiche eines Selbftmordes

Stunden bahin.

aufgefunden. Der 27jährige C. S. Miller, welcher bei ber Firma Conners & McCormid, Gigenthumerin berichiebener Dampf= boote, in Arbeit gestanden hatte, war Seine Schuhe, fein Rod und hut wur= In ber Rodtafche bes Ertruntenen fand fich ein Zettel, auf bem ber Finber ersucht wird, einen gewissen Ra-Mo., bon bem Funbe in Renntnig gu munde Morgue, No. 73 5. Abe., geschafft und ber Coroner benachrichtigt. Er hatte einem Chicago getommen. Frau, welche in Hanntbal, Mo., gurudgeblieben war, ihm nicht treu fei. Man bermuthet beshalb, baß die Bergweif= lung über die angebliche Untreue feiner Gattin ihn in ben Tob getrieben hat.

Aleinere Brande.

Rurg bor 4 Uhr geftern Nachmittag brach in ber Wohnung von Frau 2B. S. Winfton, No. 142 Wells Str., ein Weuer aus, woburch ein Schaben bon etwa \$50 angerichtet wurde. Die Ent= ftehungsurfache ift unbefannt.

Gin unbebeutenber Brand, ber im 7. Stodwerte bes "hotel Metropole" an ber 23. Str. und Wabafh Abe. ge= ftern Abend jum Ausbruch fam, berur= fachte unter ben gahlreichen Gaften eine nicht geringe Panit. Alles fturgte Sals über Ropf in's Freie. Gine Dame war in ihrem Schlafzimmer mit einer Spirituslampe, welche fie gum Erhigen einer Brennicheere benutte, einem berBorbange zu nahe gefommen, bie balb barauf in helten Flammen ftanben. Dem energischen Eingreifen ber Feuerwehr gelang es, ben Brand entstanbene Schaben burfte \$100 nicht überfteigen.

. Weffe und Bergungungen.

Chicago Turngemeinbe. Um 24. Auguft beranftaltet ber Da= men-Berein berChicago Turngemeinbe im Nord Chicago Schütenpart ein großes "Bastet=Bienie", ju bem alle Freunde und Gonner bes Bereins herglichft eingelaben find. Diefes Feft wird ben Böglingen ber Turngemeinde gegeben und wirb, nach ben getroffe= nen Borbereitungen ju fchließen, ei= nen großartigen Berlauf nehmen. Der Abmarfch erfolgt um 9 Uhr Morgens bon ber neuen Turnhalle aus. Un ber Ede bon Brightwood und Lincoln Mbe. merben Strafenbahnmagen be= ftiegen, welche Die Theilnehmer nach bem Feftplage bringen follen.

Pleafure Club bes Gin=

tracht Council No. 41. In Demalds Garten an ber Salfteb und 52. Str. feiert morgen, am Sonn= tag, b. 20. Muguft, ber Bleafure-Club bes Eintracht-Council Mo. 41, D. C. F., fein erftes großes Bienic unb Commernachtsfest. Dit ber Feier wird bie Fahnenweihe berbunden fein. Goon feit Wochen find die umfaffenbften Bor= bereitungen getroffen worden, um bem Fefte einen glangenben Erfolg gu fichern. Falls bas Wetter einigermaßen gunftig ift, wird bie Betheiligung unzweifelhaft eine grogartige fein. Für Voltsbeluftigungen und Unterhaltun= gen aller Urt ift in befter Beife Sorge getragen worben. Dag es auch an ei= nem guten Tropfen nicht fehlen wird, versteht fich von felbft. Wer also einige bergnügte Stunden im Rreife frober Menschen berleben will, ber verfaume es nicht, fich zu bem Fefte einzufinden. Plattbütfche Gilbe = Man =

nerchor. Der "Plattbutiche Gilbe-Manner= chor" wird morgen, am Conntag, ben 20. August, auf bem Dampfer "Cith of Ralamazoo" eine Excursion nach St. Jofeph, Michigan, unternehmen. Die Abfahrt erfolgt um 8 Uhr 30 Minuten bon D'Connors Dod, am Fuße ber Michigan Strafe. 2113 Sammelplat für die Fefttheilnehmer ift bie Clart Strafen-Brude in Musficht genommen. Der Preis für bie Sin= und Rudfahrt beträgt 50 Cents. Falls bas Wetter schlecht ift, wird ber Musflug vierzehn' Tage fpater unter= nommen werben. Fiir bas Feft finb großartige Borbereitungen getroffen worden. Den Theilnehmern an ber Ercurfion fteben unzweifelhaft einige genugreiche, frohe Stunden bebor.

Cannitalter Bolfsfeft.

Das Publicum wird hiermit noch einmal auf bas Cannftatter Boltsfeft cufmertfam gemacht, bas morgen und übermorgen in Ogbens Grobe abge= halten wird. Die "Abendpoft" hat mieberholt auf die großartigen Borberei= tungen hingewiesen, bie unzweifelhaft bem Fefte einen glangenben Erfolg fi= chern. Wer alfo einige bergnügte unb genufreiche Stunden berleben will. ber berfaume es nicht, fich ju biefer Feier einzufinden.

Frau Rice wiederum verhaftet.

Frau Rice, Die Gattin bes bielgenannten "Combon"=Bredigers Juftine Rice, ift icon wiederum mit ber Boligei in Conflict gerathen. Erft furg= lich wurde die unternehmende Dame wegen unordentlichen Betragens und Erregung eines Strafenauflaufes gu einer Strafe bon \$25 berurtheilt. Ihr Batte mußte wegen beffelben Berge= hens nach ber Bribewell wandern, ba er fich weigerte, Die Straffumme gu bezahlen. Diefes Mifgeschid aber hat Frau Rice nicht abgehalten, gestern Abend an ber Ede bon Beoria und Madison Str. abermals eine Betehrungsberfammlung abzuhalten. Gic hatte jebod, taum ihren erhöhten Standpuntt eingenommen und einige Worte an die herumftebende Menschen= menge gerichtet, als bie Polizei ein= fchritt und bie Rednerin verhaftete. Alles Remonstriren fruchtete nichts. Es heißt, daß die "Free Speech So= cieth" fich ber Sache annehmen und gegen das Vorgehen ber Polizei Protest erheben wird. Faft zu gleicher Zeit, als Frau Rice verhaftet murbe, hatte in geringer Entfernung ein Saufirer mehrere hundert Menichen um fich berfammelt, blieb aber bollftandig un= beläftigt. Bon vielen Seiten wird beshalb ben Polizeibehörden Partei= lichteit vorgeworfen.

Dem Criminalgericht überwiefen. Der Privat-Geheimpolizist harry Rershaw, welcher wegen Ginbruchs= biebftahls verhaftet murbe, ift geftern bon Richter Quinn unter \$1000 Burgichaft bem Criminalge= richte überwiesen worden. Der Beamte hatte am 9. August von Richter White den Auftrag erhalten, nach Washington Beights zu geben, um einen gewiffen S. 2B. Lambbin wegen Meineibes gu ber= haften. Rerfham nahm bie Berhaftung bor und brachte seinen Gefangenen nach Chicago. Unterwegs scheinen beibe innige Freundschaft gefchloffen zu haben. Rershaw betrat angeblich bas Haus bon Frau 3. E. Efther, an ber Gupe= rior Mbe., und entwendete berichiedene werthvolle Gegenftande. Lambbin wurde freigesprochen.

Wegen Ginbrude verhaftet.

In ber Nacht bom Mittwoch auf ben Donnerstag wurde bie Wohnung bon Benjamin Cohn an ber Langlen Abe. bon Einbrechern heimgefucht, welche Silbermaaren und Rleibungsftude im Werthe von nahezu \$150 entwendeten. Erft borgeftern Abend follte es gelin= gen, einen ber Thater in ber Berfon eines gewiffen Louis Mufelbar gu ber= haften. In feinem Befige fant man mehrere ber geftohlenen Sachen. Der Gefangene wurde nach ber Desplaines St.=Station gebracht und geftern bem Richter Scully vorgeführt, welcher bie Berhandlung auf ben 25. August berschob. Die Bürgschaft wurde auf \$1000

Buffalo Bill's "Wilder Beften".

Obwohl bie Borftellungen in Buf=

falo Bills "Wilbem Weften" fich noch immer bes reaften Intereffes erfreuen, und bie Bahl ber Befucher in ftetem Bunehmen begriffen ift, find Dberft Cody und herr Salisbury bennoch unabläffig bemüht, ihren Schauftel= lungen burch ein reichhaltiges und abwechselndes Programm die alte Angie= hungsfraft ju erhalten. Die berflof= fene Boche war eine befonders erfolgreiche. Um Mittwoch gelangte gum erften Male ein gang neues Schau= ftud gur Aufführung, gu bem man bie großartigften Borbereitungen getroffen hatte, und bas bon jett an bis zum Schluß ber Saifon einen ständigen Beftandtheil ber Aufführungen bilben mirb. Cufters lette Attade mirb ge= genwärtig mit allen ihren graufigen Einzelnheiten und mit unbedingter Naturtreue bem Publifum bor Augen geführt. Biele ber aftiven Theilnehmer jenes blutigen Rampfes, ber mit ber bolligen Bernichtung General Cufters und feiner helbenmuthigen Gaar endigte, barunter bie Indianer-Saupt= linge "Roch-Bear". "Painted Horfe" und "Blenty Horfes", befinden fich unter ben Mitwirtenden. Dberft Cobn felbit hat an jenem Feldzuge als Chef ber Runbschafter herborragenden Un= theil genommen und ift wie fein Un= berer mit Allem bertraut, mas mit ber entseklichen Ratastrophe in irgend welcher Berbindung fteht. Die Befucher tonnen alfo fest babon überzeugt fein, baß jebe Scene biefes großen Schauftudes mit realistischer Ratur= treue gur Darftellung gelangt. Die erften Aufführungen wurden mit gro= fem Beifall aufgenommen. Unter ben Unwefenben befanden fich viele Offi= ciere bes Landheeres und ber Marine, barunter General Merritt und Major Randall, welche fich fammtlich fehr lo= bend über bie Darftellung biefer er= schütternben Episobe ausgesprochen haben. Much bas übrige Programm wird nach wie bor bes Intereffanten in Sulle und Fulle bringen. Der "Bilbe Weften" ift in ber That ein Der Unternehmen, bas bie unwanbelbare Gunft, bie ihm entgegengebracht wirb, in hohem Mage, verbient und feines Erfolges ficher ift. Täglich finben amei Borftellungen ftatt, um 3 Uhr Rachmittags und um 8 Uhr Abends.

Bollten einen Fremden ausplun: dern.

Str., zu haben.

Billette find im Borbertaufe in Dic=

Intofh Bibliothet, No. 31 Monroe

Mary Reating und Minnie Man, gwei ber Polizei befannte Frauengim= mer, hatten borgeftern Abend einen Fremben, Namens John Anight, in eine Allen nahe ber Fünften Abe. und Sadfon Str. gelodt und waren gerabe babei, bemfelben alles überfluffige Rleingeld abzufnöpfen. Die Geheim= poliziften Thompfon und Sirfd, bon ber Central Polizeistation, waren ben beiben Frauengimmern gefolgt. 2113 biefe bemertten, baf bie Beamten bin= ter ihnen her waren, ergriffen fie bas Safenpanier. Gie wurden jeboch gefaßt und heute Richter Fofter borge= führt. Minnie Man hat übrigens befonderes Bech. Denn erft geftern ift fie wegen Raubanfalles bem Criminalge= richt überwiesen worben. Richter Fofter hat bie Berhandlung bes Knightschen Falles, bem Antrage ber An Folge gebend, berichoben.

Uneinige Gefdäftstheilhaber.

3. F. Sall, ein Mitglied ber Commissionsfirma von Sall Bros., Griffith & Co., im Begirte ber Biehhofe, hat geftern im Rreisgericht ben Untrag geftellt, baß fein Gefcaftstheilhaber 3. F. Griffith auf gerichtlichem Bege ju einer Abrechnung gezwungen werben foll. Die Firma murbe am 13. April 1890 organifirt. Berr Sall behauptet in feiner Rlagefdrift, bag ber Ungeflagte größere Summen bem Gefchäfte entnommen habe, ohne Rechenschaft ba= rüber abzugeben. Richter Dunne be= willigte einen vorläufigen Ginhaltsbe= fehl, wodurch herr Griffith berhindert werben foll, bis gur richterlichen Entfcheibung fich in bie financiellen Unge= legenheiten ber Firma einzumischen.

Berbft-Greurfionen.

Ja! Die Rod Island Bahn ge= währt billige Fahrpreise für brei Er= curfionen in biefem Berbft. Um 22. August ift bie erfte und ber Fahrpreis ift niedrig. Fragt irgend einen Tidet= Agenten von irgend einer Gifenbahn= linie, ober irgend einen Agenten ber Chicago, Rod Island & Pacific-Gi= fenbahn, und Ihr werdet über alle Einzelheiten, sowie die Daten ber ameiten und britten Ercurfion im Cep= tember und Ottober unterrichtet mer= ben. Ino. Gebaftian, Gen'l Baffa= gier=Mgent.



Bu Sulfe! möchte oft bie Frau rufen, welche an Schwäche und Erfcopfung ober an peinigenden Schmergen leidet. Und jeder fo leibenben Fran wird Gulfe garan. tirt burch Dr.

Bierce's Favorite Prescription. Für junge, eben bem Badfifd-Alter entwachfende Dab. den, für Frauen, welche vor bem fritifden Benbepuntt ihres Lebens fteben, für Franen. welche ihrer Entbindung entgegenfeben, für ftillende Mütter, für jebe Frau, welde forperlich "heruntergefommen" ober überarbeitet ift, ift es eine Arznei, welche aufbaut, fraftigt und regulirt, einerlei, wie ber Buftanb ber Leibenben fei.

Es ift ein ftarfenbes, reftaurirenbes Stimulanzmittel, welches bas Rerveninftem mulangmittel, weldzes das Kerveninstem jählt und beruhigt, und die einzige garantirte Medigin für Frauenleiben und Schwäche - Zustände. Gegen periodische Schwerzen, das "niederziehende Gesthli", Gereiterung, Entzündung und jede andere berartige Deimjuchung in es ein unsehlbares Mittel. In jedem Falle, in dem es nicht hist oder heilt, erhält die Käuserin ihr Oeld gurüch.

Brutaler Defferheld.

Gin bochft brutaler Buriche murbe geftern in ber Perfon eines noch Mannes, namens Charles jungen Meners, bem Richter Scully borge= führt. In einem billigen Logirhaufe an ber 2B. Monroe Str. mar es borgeftern Nachmittag zwischen bem Ungeflagten und bem etwa 25jährigen Arbeiter William Garte einer geringfügigen Urs fache wegen zu Streitigkeiten getom= men, die in handgreiflicher Beife gum Mustrag gebracht wurden. Meners gog fein Zafchenmeffer und brachte feinem Gegner mehrere tiefeStiche bei. Derlin= gludliche wird höchft mahrscheinlich fein Augenlicht einbufen, ba beibe Augen getroffen find. Augerbem wurde ibm ein Finger ber rechten Sanb bon bem roben Patron faft bollftandig abgebiffen. Der ichmerberlette Arbeiter mußte nach dem County-Sospital gebracht werden, mahrend fein Ungreifer ber= haftet und geftern bem Richter Sculln porgeführt murbe. Diefer berichob bie Berhandlung auf ben 28. Auguft, um bas Resultat ber Berletungen abgu= marten, und ftellte ben Angeflagten unter eine Bürgschaft von \$1000.

\$1.00 nad Dilwaufee und gurud,

nächsten Sonntag, ben 20. August, per Dampfer "City of Milwautee"; fahrt ab: 8:30 Uhr Morgens bon Rufh Str. Brude, Late Superior = Dod. Rehrt gurud: 10:50 Uhr Abends nach Ban Buren Str. Dod.

Brieffaften.

3. 9. - Gie erhalten denfelben Procentian wie bie anderen Glaubiger.

inderen Glaubiger.
A. R. — Die Hinrichtung nied in Treußen durch töpfen mit einem Beil (aber fein Falldeit) vollgwen.
A. A. — Wenden Sie fich an das "Aurran of Lus-tier, Nordbacht-Ede Klaudolph Err, und S. Aus. Dieses Johnston in der Singer der Auftreit der Ausgebrungen der Vollge-3. Gl. - Gin Mann fann baraufbin geichieben

Der bon Ihnen ermabnte Benge ift gulvifia. 1 Gie fich borber übergengen, bag er auch bie unt muffen Sie fich borber übergeugen, daß er auch bie Wahrbeit fagt. A. B. - Die Schulden bes Deutschen Reiches beftehen nach den ururten inimany faritischen Austiellung n in 1.317,797,700 Wart verzinsteher Schuldrerichel-bungen und 120,000,000 Mart Acidskaffenischener; zusammen in 1.337,815,700 Warf, dazu Zinstid-ftande 4,776,600 M.

3. LB. S. — Natürlich fann Ihre Frau nicht einen laderen beirathen, obne erft von Ihurn gerichtlich eichieben zu fein. Der Bunich beiber Parteien ge-gieben zu werden, ift fein Scheidungsgrann, Wei-zunge es bauern wird, bevor eine Scheidungs-lane vor Gericht entichieden wird, hangt gan; und gar : Umftanben ab. Sprechen Gie perfonlich ror.

Böchentliche Brieflifte.

Rachftebend veröffentlichen wir bie Lifte ber auf bem Boftaunt eingelaufenen Briefe. Salls biefelben nicht in gwei Wochen, bom bentigen Datum an gerechnet, abgebolt werben, berbein fie nach ber "Deab Letter Office" in 2Baibington gefandt. Chicago, ben 19. Auguft 1893.

1 Adams Paul, 2 Adams Acanette, 3 Adams Mardias, 4 Alitunas Jan, 5 Allen Mrs Cath, 6 Alivells ob, 7 Anders Armann, 8 Andreas Lincenth, 9 Ansetusif Kapalic, 10 Angelo Ganton, 11 Angele Ansetusif Exeroberg Meher, 13 Anerdad &, 14 Anger Alis

rin Arno (2), 61 Beristi Gods, 62 Bung Anderes Suinewsfp Anteni, 64 Burian Johan, 15 Baribs B. 60 Anie Ctro, 60 Batter, 69 Bujdienzfie Jan.

emiet Asyleid, et Cons C., 22 Carigai Ic, et Gere C.

84 Tab'en D W (2), 85 Tanffirmic, Jan, 86 Debe c.
Johan, 87 Debeti Fr. 88 Degin Lina, 69 Tembic af Mistr., 90 Demnid Albrit, 91 De Pasona Kutoio, 92
Tipe Henry, 93 De Nooje Caas, 94 Din Char, 95
Di ymann Mrs Donoid, 96 Deficacif Counts, 97
Dojaifsweft Bojcic, d., 98 Dena Anton, 90 Dow in to Misdael, 100 Dumbrone Fi br., 101 Dumbe Mrs & 102 Tunkenics M P. 193 Duigh Johan, 104 Turo r. Rutoni, 105 Dwerf Mista, 106 Dwerf Willaum, 107 Draba Michael, 188 Declawig Jojefa.

100 Eggers Mrs Ed, 110 Citobar Mis Kulba, 111 Char Kulbar, 112 Char Robot, 112 Citobar, 114 Citae Robot, 115 Char Lina, 116 Cito Abolt, 113 Chier Ameri, 112 Cito Abolt, 113 Chier Ameri, 114 Citobar, 115 Cito Chier Abolt, 115 Chier Ameri, 115 Cito Chier Abolt, 115 Chier Abolt, 116 Cito Chier Abolt, 117 Citobar, 118 Chier Kubwig, 119 Crini Janfo.

Abert, 182 fer Jacob, too freun godin 182 fer in forcat duft. 183 Friedrich Stite. 183 Friedrich Stite. 183 Friedrich Stite. 183 Friedrich Stite. 184 George Einet. 149 George Einet. 149 George Einet. 149 George Einet. 149 George Eines. 150 George

30 Itibititi Josef, 231 Italovig M, 232 Juans.

330 Itibititi Josef, 231 Italovig M, 232 Juans.

wig Moan.

233 Jacob Joseph, 234 Jagobzinski M, 235 Juans.

233 Jacob Joseph, 234 Jagobzinski M, 235 Juans.

233 Jacob Joseph, 234 Juans May.

246 Juang Juans.

246 Juang John, 244 Juang itaboti, 245 Juang Mudolf,

246 Juang Johann Krip.

Jone of John, 244 Judydi Ludwit, 245 Jung Andolf, 246 Jung johann Fris.

247 Auflocher (h. 248 Aacymard Fr. 249 Aalus Iosaf, 250 Rahn Wottel, 251 Ralisman Bete. 152 Aufle.

253 Racinuchfi & 326 Runier fr & 326 August Frank, 256 Rappifa Francisa, 257 Rarificin Alois, 258 Racifiqa Serge, 259 Augl & 3, 260 Rajelan Srindr, 201 Rasnovskum M. 262 Rauk Bettha, 2 3 Retle Beter, 254 Refluc Sanis, 255 Rend Benedia, 256 Rimbir, 201 Rasnovskum M. 262 Rauk Bettha, 2 3 Retle Beter, 254 Refluc Sanis, 255 Rend Benedia, 256 Rimbir, 216 Raught, 267 Aipp Nathilde, 268 Rimming August, 267 Aipp Nathilde, 258 Rimbir, 270 Rimbir, 271 Rima Joseph M. 277 Rocinsh Michel, 273 Rauport (Sambhile, 274 Rool Cuma, 275 Rouper Albert, 276 Racabobefown M. 2, 27 Rocinsh Michel, 258 Rober San, 279 Robler August, 288 Robu Ming, 281 Robus M., 257 Rocinsh Michel, 258 Rober San, 279 Robler August, 258 Robus Ming, 281 Robus M., 257 Rocinsis Michel, 258 Robus Ming, 258 Robus Ming, 258 Rossanis Trank, 259 Rocie Mit, 256 Rev. mann John, 257 Rocinsis Hoseland, 256 Rocinsis Milayed, 259 Rossanis Trank, 258 Robus M., 250 Revender D., 259 Rossanis Trank, 258 Robus M., 250 Revender D., 259 Rossanis Trank, 258 Robus M., 250 Received, 254 Rosmanski Trank, 258 Robus M., 250 Received, 259 Reauf Man, 302 Received, 305 Received, 250 Recei Annbe Guit, 315 Aurtofa Jan, 316 Azurpst.) B.

317 Zambe B. 318 Ladner Albert. 319 Lamb in Mabame Glaire. 320 Lombertsdorfer Andreas, 321 Lams
bing Mig Marie. 322 Lange Mik Gumb, 321 Langs
man Mr. 224 Langure Eimon, 325 Lange.tho.f trleos
nard. 325 Lange.tho.f trleos
nard. 325 Lange.tho.f trleos
nard. 326 Lange.tho.f trleos
nard. 313 Led Tholdb. 332 Legics Mik Amalie. 333
Ledic L. 321 Ledman Albert. 325 Ledman B. 36
Leif E. 321 Ledman Albert. 325 Ledman B. 36
Leif Franz. 337 Lembe Julius. 338 Leaard Ferd,
339 Lenfer Louis. 340 Leithice Mik Citie. 341 Lens
merich Guldan, 342 Lenfaß Tolef., 343 Leß Mik Krans
merich Guldan, 342 Lenfaß Tolef., 343 Leß Mik Krans
merich Guldan, 342 Lenfaß Tolef., 343 Leß Mik Krans
merich Guldan, 342 Lenfaß Tolef., 343 Leß Mik Krans
merich Guldan, 342 Lenfaß Tolef., 343 Leß Mik Krans
merich Guldan, 342 Lenfaß Tolef., 343 Leß Mik Krans
merich Guldan, 342 Lenfaß Tolef., 343 Leß Mik Krans
merich Guldan, 342 Lenfaß Tolef., 343 Leß Mik Krans

Shredliche Krampfe. 12
Durch Schreden bekam unfer habriges Söckerchen fürchterliche Krämpfe und Schurtzen und war theilweise verwirtt. Nachdem wir Arzite ohne Eriolg gebraucht, gaben wir ihr "Tailor Körig's Neroens-Starter" und jest ist das Kind vollständig hergefellt und manter. F. Feld &

Ein mertwürdiges Beilmittel.

Tehien April hatte mein eigliche Land, 1891.

Lehien April hatte mein eigliriges löckerchen den St.

Veiles-Tanz so schlimm, das man fie sätzern mußte.

Bir sanden ärzitiche Lehandlung ohne Erfolg, dann gebrauchten wir "Baitor königs koreone Sätzerter" und icon mach den erfon vaar Dosen seh man eine benerknismerthe Beiterung und nachem sie einundeinfalls Flackent tingenommen hatte, war sie ganzlich bergestellt. Ich miniche hat Gein ein der eine konstellt und Anderen der Beiter Benarit veröffentlichen, damit und Anderen durch dieses Zengnis veröffentlichen, damit und Anderen durch dieses Bengrische Delimitiet gehole in merben möge.

ein werthvolles Jud für Nervenleidende und eine Erobe-Flaiche augesandt. Atme erhalten auch die Medigin umionste. Diese Medigin vorbe feit bem Jahre 1876 von bem hachen König in Fort Wahne, Ind., gubereitet und jest unter seiner Anweisung von ber KOENIG MEDICINE CO., 238 Bandolph St., CHICAGO, ILL. Bet Alpothetern au haben für \$1.00 die Flasse, E Flassen für \$5.00, große 31.75, 6 für 29.00.

In Chicago bei Senth Goen, Mabifon und Se Calle Str., und Clarf Str. und Rorth Ave.

mandoinst iMalentn, 347 Leininfohn G, 348 Liebichun Guiffe, 349 Lieberton Tella, 350 Lindfolf M:s 20, 351 Linemiere Rari, 352 Linte Mrs Auguste, 353 Liichta Johann, 354 Lintfolie Albin, 757 Leca v Mathibe, 354 Lee Geo, 357 Lofizia J. 58 Loberta ant M (3), 253 Ludt A, 369 Lubte Theobor aur A (2), 25) Ludit D, 36) Lubit İbeodor.
361 Maas Fred, 362 Mada Johann, 363 Madwitt Pieter, 364 Mael Setunaun, 365 Modler Paul, 35; Maeder Frin, 367 Maeler Geo (3), 368 Mael r U th r A20 Marter Gus, 370 Martienen Midard, 371 Maeir Johan, 372 Marjoita Gunel, 373 Maedie Johan, 374 Mathager Mr. 375 Man Guidan, 376 Medinaft Ludia, 377 Meida Franz, 373 Meistlifd Jac b, 379 Meng F, 380 Metger Chrift, 381 Milbe Pillip, 382 Miller F, 383 Mithias Salomon, 384 Miller Frin, 387 Miller Geo, 388 Miller Salomon, 384 Miller F, 387 Miller Geo, 388 Miller Mr. 380 Miller Campon (2), 380 Miller Han, 381 Miller Mr.

302 Raci S, 393 Nagel Hermann, 313 Nagorifi Jos ferb, 305 Nemet Anton, 396 Nircolec Anna, 397 Nords-brod Miji Sophia (2). 318 Cirif Mrs Ajibor, 390Chalef Aedsci, 401 Off Bun, 401 Chiljon & C. 402 Claf Sdward, 303 Cifonk farl, 404 Civisto Hofef, 405 Cleinstein Zaml. Carl. 404 Ciasto Zoief, 405 Cleinkin Sant.

406 Bacouref Baclof, 407 Balm Wis G, 403 Barat Warianne, 409 Andsyndi Horenz, 410 Bajef Mrstei, 411 Bassenbeim Fred, 412 Bayer Andolf, 413
Savel Andolf, 414 Pafertik Unna, 415 Phis Santistanet Andolf, 414 Pafertik Unna, 415 Phis Santistanet, 416 Penglin Mathilde, 417 Benglin Miz, 413
Sections 3, 4, 419 Becterfon 3, 420 Betrik Mrs,
421 Peterjon Undar, 422 Pfahl 50 g., 421 Phis fres.
421 Peterjon Undar, 422 Pfahl 50 g., 421 Phis fres.
421 Betrik Fridon, 422 Pfahl 50 g., 421 Phis fres.
422 Becker Fredinand, 420 Heiston Eduant, 422 Becker Fredinand, 423 Personand, 423 Becker Andolf Mrs Maria, 423 Personand, 424 Becker Mrs Maria, 423 Personand, 425 Personand, 425 Patrick
Blatin, 425 Personand, 427 Prophis Carl,
428 Personand Lodon.

439 Redo Crite, 440 Macrel Rein, 441 Rodmonte.

Rado Cito, 440 Raczel Rojp, 441 Robbrotte 442 Rodoje Ricolo, 443 Rodocobic Ri'olo, 444 vofi Geanciszef, 445 Rapnaud Madome, 443 dace V. G., 447 Meinklob Minna, 448 Keiner Kaz val. 449 Meinbaret vonnab. Der verteilt Julius, 454 Moeben 28. 452 Mir Horney, 437 Moebilt Julius, 454 Moeben 28. 455 Noben 28m. 456 Robmer Chas. 457 Mobrel Joff, 458 Momit Albert, 459 Monier Jack 460 Moriekh Platon (2), 461 Moid Meintreure Heinrich, 465 Mointbart Chas M (2), 463 Nobendern 456 Meintreure Heinrich, 465 Meinerbal Chas M (2), 463 Noben Moerele, 467 Methe Angult, 468 Mothfolid Mic Jorefe, 469 Mohidold Mr. 470 Auben Joseph All Mace Johann. 472 Miffinet Debuig, 473 Mus Mito. 474 Mutomsfi Mugnik. 475 Mutthe Gregen.

476 Cablid felir, 477 Cablid Diba, 478 Calme

Bawennic, 582 Stasso Marcin, 583 Sziweny! Jameig
584 Zymansko Jgnach.
585 Intologi Anna, 586 Tanner U. 587 Teflijdumbroff, 588 Tenste Mr. 589 Teflur David, 591 Te disc
68 Janes Mr. 589 Teflur David, 591 Te disc
68 Janes Joledo, 594 Tinyman Carl, 385 Timma 1
29, 306 Todo Julius, 597 Iddopur, 592 Tyranom W. 5,
693 Todo Julius, 597 Iddopur, 8, 588 Todors
cind Jackdo, 590 Todin Gotffild, 693 Tras
minski Geo, 604 Technicky Mess, 695 Tudos Prior,
696 Ulass Balenty, 697 Todopur, 698 Ulmes
jevski Union, 699 Ulder Gwana Camma, 610 Ulroues
Tomalus, 611 Urojah Ludwid.
612 Kin Crit. 613 Boigt Otto, 614 Bon Den
Trisid 3, 615 Don Oddonko gr. 616 Bon Annum it
Balter, 617 Bon Littrodo Permann, 618 Bon Thyfir
Jan, 619 Bon Bierezhidt Erefan.
620 Badwarfa Jodonne, 621 Baluffewicz Francis,
1et, 622 Ballenborn Jacob, 623 Balter Ant, 624
Banner Mar, 625 Basamuth Geinrich, 625 Bede C.
627 Belistuf Banda, 628 Beiß Midzel, 629 Mertbaufer Mih Jon, 630 Bindhogfen Orgo, 631 Bilies
mann Ferbinaud, 622 Riesinskost Widgat, 633 Bilies
mann Ferbinaud, 623 Riesinskost Widgat, 633 Bilies
mid Pierre, 634 Kitel Etanislav, 635 Bilies Mih
Jon, 636 Bileynski Tomas, 637 Bulstir Marcin,
638 Borel Union, 630 Brubel, 864 Bbergala Joief,
643 Bussielann Franc, 644 Bedbergmski Franz, 645 Jad Jojef, 646 Jas Jan, 647 Januer Beinrich 648 Jedniced Johann, 649 Jorofensth Franz, 650 650 Jisbarth Miß Bertha, 651 Jierde Mrs Ctto, 642 Jefeynicar Malija, 653 Jemann Johann, 654 Jifa Jojef, 655 Jintfasth Kavet, 656 Jurupad Mois, 657 Joseppik Pittor, 658 Judalff 3064, 659 Judurus Maciel, 660 Juntinos Mrs B, 661 Judgif Jan, 662 Pinkyatif Jerofeta

Sheidungeflagen

Beirathe-Licenfen.

Folgende Beiraths. Licenfen murben in ber Office bes County-Clerfs ausgestellt: jeogenoe detaagssteenen warden in der des Countrellers ausgeriellt:
CO Jacob Maddin, Maria But, 28, 20. verdert Anderson, gelene Christenien, 28, 28 John Wilson, Iodanna Zodin, 21, 22. George Ardler, South Clien, 36, 27. Frank Tires, Annie Sandy, 35, 18. verwaam Bodrid, Bertha Hansör, 28, 22. Richard Geith, Anna Merrie, 48, 40. Charles Wolf, Lettie Tomas, 23, 19. deremann Terium, Bouline Rather, 23, 21. Michael Smogur, Elisaberd Siesna, 30, 27. Sanuel Hans, Rerie Blad, 25, 23. Wildam Grind, Madderd Rather, 36, 21. Michael Smogur, Elisaberd Siesna, 30, 27. Sanuel Hans, Marie Wild, 37, 37. Mathan Bernann, Dora Chifofisto, 26, 21. Michael Schoff, Rerie Wild, 37, 37. Mathan Bernann, Dora Chifofisto, 26, 21. Michael Hoffen, Annie Berrien, 22, 20. Charles Johnson, Lucia Leone, 27, 18. Michael Hoffen, Minnie Wilsen, 22, 20. Michael Demyfen, Annie Berrien, 22, 20. Michael Demyfen, Annie Wilsen, 25, 24. John Challe, Manuel Matter Chiff, 35, 21. Spatrid Boland, Ligie McArdel, 25, 24. John Challe, Manuel Matterfon, 37, 21. John John, Manuel Martion, 37, 21. John Johnson, Manuel Materion, 37, 21. John Pathan, Galiek Manuel, 25, 25. Maton Relion, Annee Anderson, 37, 21. John Johnson, Emilie Peterjon, 50, 22. Arthur McKinneb, Man Brooffs, 22, 13-Michael Chros, Koie Berg, 24, 23. Charles Blum, Louise Kalen, 29, 25. Annto Schmidt, Schma Saalieth, 24, 22. Chmil Grudon, Annie Silmer, 23, 29. John Lownign, Sobie Duiter, 25. B. Gerbon Perte, Scaub Groß, 2. 18. Jacob Scherner, Bertha Lindauer, 44, 33. William Uhlfom, Dora Lüstop, 35. 21. Better Fonier, Dofenben Andre A. 33. Bictor Guraburda, Unua Scholo, 26, 18.

Bau-Erlaubniffdeine

wurden geftern an nachkiende Bersonen ausgestellt. D. A. Le Bainte, 285d. Bride Flats mit Fa ement, 1255 Legington ibe. 44500: John Gill, 285d. Bride Flats mit Vollement, 1488 B. Bolf Str. 44500; John Gill, 286d. Bride Flats mit Baiement, 1488 B. Bolf Str. 44500; Ibana Fleming, 386d. Bride Flats wit Baiement, 1488 B. Bolf Str. 44500; Ibana Fleming, 386d. Bride Flats mit Baiement, 285 E. Sacramento Abe., \$3000; A bt. Großer, 286d. Bride Flats mit Beller, 124 Lubed Str. 33000; J. Boloung, 286d. Bride-Flats mit Baiement, 286d. Bride Flats
Abendpost.

int täglich, ausgenommen Countags. isgeber: THE ABENDPOST COMPANY. ibpost" : Gebaube 203 Fifth Ave. Amifden Dionroe und Abams Str.

CHICAGO. Telephon Ro. 1498 und 4046.

er Sonntagebeilage. unfere Trager frei in's haus geliefert ch, im Brraus bezahlt, in ben Ber. ...\$3.00 d nad bem Musianbe, portofrei\$5.00

Rebafteur: Frit Glogauer.

Um den heißen Brei.

die tief bas Demagogenthum hier= nbe Wurzel gefaßt hat,erfieht man ber Bill, welche ber Finanzaus= b bes Senates gestern eingereicht Dieselbe verfügt zunächst bie stellung ber Silberantäufe, fährt bann fort:

Und es wird hiermit für bie Poli=

Der Ber. Staaten erflärt, ben Ge= 1ch von Gold sowohl als Silber Müngzwede fortzusegen und bas b sowohl wie das Silber in Geld gleichem Interesse und austausch= n Werthe umzuprägen; und zwar efe Gleichstellung burch interna= ile Verständigung ober burch ge= eberische Vorkehrungen ermöglicht den, welche die Aufrechterhaltung Gleichwerthes zwischen ben aus en Metallen geprägten Münzen fi= follen, sowie bie gleichmäßige f= und Schulbentilgungs=Kraft ei=

jeden Dollars zu allen Zeiten. nb es wird hiermit ferner erflärt, bie Regierung ftets bemüht fein te, ein sicheres Doppelwährungs= ftem einzurichten, um zu allen Bei= jebem von ben Ber. Staaten ge= gten Dollar bie gleiche Rauf= und ulbentilgungstraft zu verleihen." Die man auf ben erften Blid fieht, biefe "Erklärung" im Wefentlichen eine Wiederholung gewiffer Re-Sarten, die sich in den sogenannten itformen ber beiben leitenden Parn borfinden. Sie hat nicht ben ingften Werth, infofern fie ber Rc= rung gar feine bindenden Berhal= igsmaßregeln gibt und überhaupt ne Anordnung trifft, bie als aus= rende Bestimmung betrachtet wer-

tonnte. Wenn ber Congreß "er= " würde, daß es die Politik ber r. Staaten ift ober fein follte, feine eichkohle mehr zu kaufen, aber in en Defen ber Welt ber Beichtoble selbe Heizkraft zu verleihen, wie ber ertkohle, so würde man allgemein nehmen, bag bie Staatsmänner gu I falten Thee genoffen haben muß= Ift es nicht aber ebenfo verrückt, Gintauf bon Gilber einzuftellen. il man für ben Stoff teine Berwenng finden tann und sich hinterher ber feierlichen Berficherung gu tschuldigen, daß man trogbem eine valtige Verehrung für bas Silber pfindet und ihm die gleiche Rauf= aft sichern wolle, wie bem Golbe? er Finangausschuß bes Senates weiß nn auch ganz gut, wie fehr er sich nangfrifis ein Ende zu machen. Die ücksicht auf unfer personliches Wohl hitet uns jedoch, uns als Berfechter "Doppelwährung" aufzuspielen, ren "Aufrechterhaltung" unfere Bar= versprochen hat. Zwar hat die

oppelwährung in ben Ber. Staaten atfächlich nie bestanden, also tann fie ich nicht aufrecht erhalten werben; indeffen viele Babler glauben. if eine 3meieinigkeit möglich ift, und es feinen 3med hat, an biesem lauben zu rütteln, so tonnen wir ruhig etwas fagen, was feinen Ginn

it. Das wird bie Gläubigen gufrienftellen und uns nichts schaben. Im egentheil wird man uns noch als taatsmänner breifen. Mis Erfinder ber leeren Worte, bei

enen das intelligenteste Bolt der Erde h etwas benten foll, gilt ber Genar Borhees aus Indiana, ber früher ben eifrigften Gilberschwindlern eborte und es jest nicht wagt, jeinen athum offen und männlich einzuge= ben. Er will bas Rechte thun, aber as Falfche weiter predigen. Und Die ier republikanischen Mitglieber be3 inangausschuffes, bie feinen Bor= hlägen zugestimmt haben, wollen ohl einerseits die Rathschläge bes dräfidenten befolgen, andererseits aber u berfteben geben, baß fie, im Gegen= at zu Grober Cleveland, feine "Mo= ometallisten" find. Wie könnten auch epublitanische Senatoren einem be= iokratischen Präsidenten boll und ang beiftimmen, felbft wenn fie genau

Gelbstberftandlich wollen fich bie reiprägungsleute mit einer fo nichts= genben "Erklärung" nicht abspeisen iffen. Gie haben bereits burch Ge= ator Beft ein "Amenbement" einreiben laffen, welches bie Freiprägung um Werthverhaltniffe von 1:20 for ert, alfo einen Gilberbollar, ber nach em jehigen Marktpreise 73 Cents berth sein würbe. Die "Debatte" über ie beiben Anträge wird nächste Woche eginnen, wenn es ber Senator Gor= nan erlaubt. Letterer will nämlich rft die Abstimmung im Saufe abwaren und hofft, falls biefelbe ein ftartes Botum für die Ginftellung ber Gil= erkäufe ergibt, auch im Senate bie Demofraten einigen zu konnen. Gor= nan ift ein fo hitiger Parteiganger,

benten, wie er!

ag er ben Republikanern nicht ben Credit" gönnen will, an ber Orbnung ber berfahrenen Währungsberhältniffe inen wefentlichen Antheil zu nehmen. Das Baterland foll nur burch bie Demokraten, ober gar nicht gerettet

perben. Ingwischen bauert trop einer bebeutenben Golbeinfuhr bie Finangtris an, weil bas Gelb mit großen fern erkauft werben muß, und Rielich thun wirb. Das Land muß schwer bafür bugen, bag es fo lange bas De= magogenthum ermuntert hat.

Beffer, als nichts.

Die Behauptung, bag ber Mensch trog aller Culturfortschritte noch im= mer ein Raubthier ift und am wilbeften gegen Seinesgleichen wüthet, erhalt in "fchlechten Zeiten" vielfache Beftäti= qung. Sobalb Berbienft und Brot fnapp zu werben beginnen, entfteht ein Balgen und Raufen wie in einer Seerbe hungriger Bolfe. Bon ber "Solibari= tät" ber Arbeiter hört man gar nichts mehr, wohl aber bon blutigen Ram= pfen, welche zwischen ben Inhabern ber Arbeitspläge und ben Arbeitsuchenben ausgefochten werben. Wo berichiebene Nationalitäten neben einander leben, werben bie 3miftigkeiten burch benRaf= fenhaß noch berschärft. In Frankreich fallen bie einheimischen Arbeiter über bie Staliener her, in ben Ber. Staaten bie Englischrebenden, bie größtentheils Irlander find, über bie Bolen, Cloba= fen und andere verhaßte "Ausländer". Jeber forbert nur für sich bas Recht jum Dafein und beftreitet es allen Un= beren. Diejenigen, bie am lautesten bas öffentliche Mitleid anrufen, haben tei= nes mit ihren Leidensgenoffen.

Bon ben Arbeiterorganisationen in Chicago foll ber Bersuch gemacht wer= ben, nach einem bestimmten Plane bafür zu forgen, bak bie Arbeitelofen in möglichft großer Bahl Beschäftigung finden. Außerordentlich erschwert wird biefe Aufgabe burch ben beftandigen Bu= gug bon Außen, ber boraussichtlich noch gunehmen wird, wenn fich bie Rachricht berbreitet, bag in Chicago für bie Brot= losen etwas gethan wird. Man wird wohl schließlich bie Regel aufstellen muffen, bag biejenigen, bie schon min= beftens ein Jahr hier anfäßig find, in erfter Reihe berücksichtigt werden follen, und bag für die Berheiratheten ichne!= fer Untertunft gefunden werden muß, als für bie Lebigen. Denn offenbar fann Chicago nicht a I len Leuten Be= schäftigung geben, die entweder burch bie Weltausftellung hierhergelodt ober burch ben Bergbau-Rrach im Weften an die Rufte bes Michigan-Sees ber= schlagen worden find, und noch viel weniger tann eine Stadt allein alle Arbeitslofen im gangen Lande einla= ben, ihre Gaftlichkeit in Unfpruch gu nehmen. Go ftart bie hiefigen Arbeiter= organisationen find, so wenig find fie ber Aufgabe gewachfen, aller Noth und

allem Elend zu fteuern. Un "Nothstandsbauten" ift aus bie= Ien Gründen nicht zu benten, aber alle nothwenbigen öffentlichen Bauten sollten schon beshalb möglichst rasch ausgeführt werben, weil bas Material fich gegenwärtig fehr wohlfeil beschaf= fen läßt und bie Arbeitslöhne niebrig find. Alle öffentlichen Gelber, bie für Berbefferungen bereits bewilligt unb berfügbar find, follten ohne Zeitverluft fluffig gemacht werben. Gelbft wenn bann nur wenige Taufend Arbeiter angestellt werben fonnen, fo wird bas ben Drud auf bem Arbeitsmartt bermindern, ben Waarenumfat wieder he= ben und bie Rudfehr bes Bertrauens erleichtern. Die in Frage tommenben cherlich macht, aber er fagt fich fol- Behörden muffen fich entschließen, ihndes: "Unfere Bflicht ift es, ber ren gewöhnlichen Schnedengang etwas zu beichleunigen.

Der Meligionscongreg.

Die fatholifche "Umerita" in St. Louis ichreibt:

Den bon uns mitgetheilten Aufruf zu einem internationalen Religions= congresse in Chicago muffen wir wohl ernft nehmen. Denn, wenn es fich um einen gewöhnlichen ameritanischen Sumbug handelte, wurde ein fo grund= fattreuer und redlich gefinnter Pralat wie der hochwürdigste Erzbischof von Chicago an bemfelben nicht Theil neh= men. Auch hat er sicherlich borber in Rom angefragt, ob bie Berichwifterung feines Ramens benienigen protestanti= fcher Brediger und eines Rabbiners ge= nehm ware.

Wir erwarten alfo achtungsvoll bas Ergebnig bes bevorftehenben interna= tionalen Religionscongreffes. Ronnen aber ingwischen nicht umbin, unfere Bebenten hinfichtlich ber Fruchtbarteit bes in Rebe ftehenden Unternehmens gu be-

Nicht als ob wir irgendwie besorgt wären, daß die katholische Wahrheit bei bem Bergleich mit ber Religion Bub= bahs ober irgend einer anderen Schaben erleiben tonnte.

Geit ben Tagen ber Apostel mar es aber nie die Praxis der Vorsteher der fatholischen Rirde, mit ben Unbangern anderer Religionen gu gemeinfamen religiöfen Berathungen gufammengutreten. Bielmehr wurden biejenigen, bie eine berartige Berbinbung mit benBertretern frember Spfteme fuchten, als Snoftifer bezeichnet und gemieben. Denn man fürchtete bon einer berar= tigen Praris Religionsbermischung unb bie Bunahme religiöfer Gleichgiltig=

Um bie Mitte unferes Jarhunberts berfuchten Bertreter protestantischer Genoffenschaften unter bem namen "Evangelische Allianz" etwas Aehnli= ches. Allein die Folge war, daß die fo Berichmifterten einen Theil ihres pofitiven Glaubens als gleichgiltig auf=

Uebrigens ift nicht abzusehen, warum Die Bertreter bes aus bem protestanti= fchen Chriftenthume herborgegangenen Rationalismus bon einem folden Religionsparlamente ausgeschloffen mer= ben follen. Der Schüler eines Leffing hat boch ficher ebensoviel Recht in einer folden Berfammlung gehört zu werben, als ein judifcher Rabbi ober ein amerifanischer Unitarier.

Dazu bemertt ber "Ung. b. Weft." Der Religionscongreß macht unferer "Umerita" unnöthige Gorgen. Bir olauben nicht ,baß er jemals ju Stanbe tommen wirb. Gollte aber bas Unmög= liche fich boch verwirklichen, fo wird ber nand weiß, was der Congreß eigents | Congreß wohl nach einigen Tagen en- post".

ben, wie bas Sornberger Schiegen. Die Berren Theilnehmer werben bon ber Religion wohl nur "im Allgemei= nen" reben und fleißig beten, aber allen bogmatischen und fonftigen Streit ber= meiden. Wenn nur ber Gatolli nicht fommt, benn ber hat offenbar bas Talent, felbst bei fo friedlichen Leuten, wie bie bon ber "Umerita," bie "Milch ber frommen Dentungsart in gahrenb Drachengift zu berwanbeln."

Lotalbericht.

Gin guter Fang.

Um Abend bes achten August wurde bie Schreibwaarenhandlung bon Mettalf und Co., No. 136 Babafh Abe., bon Ginbrechern heimgefucht, welche eine größere Quantitat Baaren im Werthe bon \$1000 entwenbeten. Unter ben geftohlenen Sachen befanben fich, außer berichiebenen Schreibmaterialien, mehrere werthvolleSpiegl, Def= fer und Gabeln, Gelbborfen u. f. m. In berfelben Nacht wurde auch in bas Juweliergeschäft No. 179 Babafh Abe. ein Einbruch berübt. Sieben golbene Uhren und eine größere Menge werthboller Schmudgegenstände fielen ben Dieben gur Beute. Lange Beit follten alle Nachforschungen nach ben Thätern erfolglos bleiben. Die Geheimpoligifien Carbus und McCaffren, bon ber Central-Station, nahmen bie Sache in bie Sand, und ihrem raftlofen Gifer ift es zu berbanten, baß fich bie Ginbrecher jeht hinter Schloß und Riegel be-finden. Auch die geftohlenen Sachen wurden faft fammtlich in einem Saufe an ber Babash Abe., in ber Rahe ber hubbard Court, aufgefunden. Die Namen ber Berhafteten find: Bictor Thorne, 3. 2B. Bowman und harrh Roth. Die beiben Erstgenannten find fowohl hier, wie in Louisville, Rn., als berwegene Ginbrecher ber Polizei wohlbefannt. In Roths Zimmer wurde eine bollftandige Opium-Rauch-Ginrichtung gefunden. Mus bielen Umftan= ben fchließt man, bag bie Berhafteten Mitglieber einer mohlorganifirten Diebesbanbe finb.

Berechtigte Trauer.

Sämmtliche Polizeiftationen Chica= gos erhielten geftern ben Auftrag, nach einem ichmargen Baren, bon ber Große eine Neufundlanders, Umichau gu halten und Jeben zu berhaften, ber etwa im Befige bes Thiers angetroffen wer= ben würde. "Bruin", fo lautet ber Name bes "Meifter Pet" - mar bas Gigen= thum bon John D'Dell, bem Superintenbenten ber Docks für bie "G. G. Richardfon Fuel Co." Das Thier murbe am Fuße ber Martet Str. wohlangetettet in einem fleinen Solgichuppen ge= halten und war ber Liebling aller Dodarbeiter unbMatrofen. Mis BerrD'Dell geftern Morgen feinen Gefchäftsplat betrat, war ber Bar berichwunden. Die Polizei ber G. Chicago Abe.=Sta= wurde fofort benachrichtigt. "Bruin" war fechs Monate alt und bon Fort Mchenry, Canada, wo er gefan= gen wurde, nach Chicago gefandt mor= ben. D'Dell ift ein Mitglieb ber "G. DR. B. U.", einer Organisation, welche fich aus Schiffscapitanen und holg= händlern zusammenfest. Auf die Er= greifung bes "Meifter Braun", beffen Fleifch einen faftigen Braten für ben nächften Dantfagungstag abgeben follte, ift eine Belohnung ausgesett

Bieles gu feben ift angenehm, aber es erdopit und ermubet. "Bromo-Gelber" Der= fchafft raich Linberung.

Lebensmude.

Ein junges Mädchen, Namens Liggie Burton, beging geftern Nachmittag in ihrer Wohnung, No. 139 B. Mabifon Str., Gelbstmord, indem fie eine Dofis Chloroform berichludte. Das Motib ber schrecklichen That konnte bisher nicht aufgetlärt werben.

Gin armlich gefleibeter, unbefannter Mann wurbe geftern in einer alten Scheune, in ber Rabe ber Babafh= Gifenbahn-Geleife bei Palos Springs, tobt aufgefunden. Neben ber Leiche lag ein Revolber, beffen eine Rammer ent= laben war. Gine Rugelwunde in ber linten Geite muß ben unmittelbaren Tob gur Folge gehabt haben. Offenbar hat ber Mann Gelbstmorb begangen.

Glud im Unglud.

Der 47 Jahre alte Thomas Stem= art, wohnhaft an ber 37. Str. unb Lowe Avenue, fiel gestern bei bem Berfuche, bon einer in Bewegung befindlichen elettrischen Car auf eine an= bere herüberzuspringen, zwischen beibe Wagen und murbe eine Strede weit mit fortgefchleift, ehe es gelang, bie Buge gum Stehen gu bringen. Das Unglud ereignete fich an ber 61. unb State Strafe. Stemart mar miber Mles Erwarten mit einigen fchmerg= haften Contusionen babongetommen. Er wurde mittelft Ambulangwagens nach feiner Wohnung beforbert und wird in einigen Tagen wieber hergeftellt fein.

Das achte Opfer.

R. M. Morton aus Spracufe, 30. einer ber ungludlichen Männer, welche mahrend ber ichredlichen Brandfata= ftrophe im Senate Hotel, No.184 Ma= bifon Str., aus bem Fenfter auf bie Strafe berabfprangen, ift geftern im County Sofpital feinen Berlegungen erlegen. Die Leiche wurde nach ber County=Morgue gefchafft. herr Mor= ton ift bas achte Opfer jenes ber= hängnifbollen Branbes.

* Wer beutsche Arbeiter, beutsche Saus= und Ruchenmabchen, beutiche Dliether, cber beutsche Runbichaft wünfct, erreicht feinen 3med am beften burch eine Ungeige in ber "Abenb-

Roch nicht erledigt.

Die Freunde bes bon bem Poliziften Caffiby erschoffenen Thomas Foley hielten geftern Abend in ber DeGoto Salle, No. 1296 D. Ban Buren Str., eine Berfammlung ab, um gegen bie Wieberanftellung Caffibns gu protefti= ren und gleichzeitig Mittel aufzubrin= gen, um friminalgerichtlich gegen ihn borgehen zu tonnen. Folen mar Mit= glieb und Secretar einer Baufchreiner Union und gehörte auch einer Bereini= gung "chriftlicher junger Manner" an. Die Bersammlung faßte einen Entrüs ftungs-Beichluß gegen bie Coroners-Geschworenen, welche Caffibn bon aller Schulb freifprachen und ernannte ein Comite, welches fich mit bem Bo= lizeichef in Berbindung feben foll, um bie befinitive Entlaffung Caffibys gu forbern.

Robeit fonder Gleichen.

In ber Station an ber 35. Str. be= findet fich feit geftern ber Bormann Michael McGeaber unter ber Unflage bes Mordangriffs hinter Schloß und Riegel. Der Berhaftete ift ein Irlan= ber bon Geburt und war als Auffeher über eine Angahl Arbeiter angeftellt, welche an ber Ede bon Main und Co= logne Str. eine Bertiefung für einen Gafometer ausgraben. Geftern Rach= mittag erschien ber 38 Jahre alte Pole Michael Ponaszisti auf bem Arbeits= plate und bat ben Vormann um Beichaftigung. McGeeber wies ihn mit barfchen Worten ab, und als ber Bole noch einen Augenblick zögerte, ergriff ber robe Patron einen ichweren Stein und warf ihn nach bem Arbeiter, ber bewußtlos und blutüberftromt gufam= menbrach. GinUmbulangwagen ichaffte ben Schwervermundeten nach bem Merch-Hospital, wo die Merzte feinen Buftand für fehr gefährlich erflärten. Der brutale Irlander murbe berhaftet und nach ber nahegelegenen Station ge=

Wehrte fich verzweifelt.

Der Detectib McGrath aus St. Louis berhaftete geftern unter bemBei= ftanbe bes biefigen Geheimpoligiften Pluntett in ber Rabe bes Beltaus= ftellungsplages einen berüchtigten farbigen Berbrecher, Ramens James Thomas, ber in St. Louis wegen eines Mordversuchs auf ben bortigen Poli= zeifergeanten James Cummings ge= wünscht wirb. Der wüthende Rerl fonnte erft nach heftiger Gegenwehr überwältigt werben. Detectiv McGrath reifte heute mit feinem Gefangenen nach St. Louis ab.

Rury und Reu.

*Der Beichenfteller John Leonard, ein Angeftellter ber Gubfeite-Bochbahn, gerieth geftern Rachmittag an ber Rreugung bon CalumetAbe. und ber 62. Str. beim Zusammentuppeln zweier Ba= gen zwischen die Buffer und murbe fo schwer verlett, daß fein Tod ftundlich au erwarten ftebt.

* Schwächliche Berfonen berrichten bopvelte Arbeit burch Morie.

* Die Mitglieber ber Cigarrenma= cher Union No. 14 und beren Freunde "Diamond Late". Die Büge fahren Morgens um 9 Uhr bom Bahnhof an ber Ede ber Fifth Abe. und harrifon Str. ab.

* Der Zimmermann Louis Bell wurde gestern Nachmittag, mahrend er an bem neuen Bibliothetsgebaube an ber Ede bon Michigan Abe. und Ran= bolph Str. an einem Rrahne beichaf= tigt war, bon einem herabfallenben Pfoften getroffen und ichwer verlett. Man Schaffte ben Berunglüdten, ber einen boppelten Bruch bes Schluffelbeins babongetragen hatte, nach bem County-Hofpital. Seine Bohnung befindet fich in bem Saufe No. 378Des= plaines Str.

* Salvator-Bier ber Conrab Seipp Brewing Co.wird in Flaschen Familien in's haus geliefert. Tel. Couth 860.

"Roller, Du bift theuer bezahlt!" fagte ein Beltausftellungs-Befucher, ba lieft fich feine Gattin im Rollftubl umberfahren und er mußte dafür 75 Cents per Stunde berappen.

Runfifreund: Ift es mahr, bag Ihr College Dr. Strichpuntt bemnächft unfere Tragobin beirathet? - Journalift: Es ift ein öffentliches Beheim= niß! - Runftfreund: Wie fam benn bas fo plöglich? - Journalift: Er hat fie so lange gelobt und gelobt, bis er fich ernftlich verlobt hatte!

- Befängniß=Bermalter (gu einem neueingebrachten Sträfling): In welscher Arbeitsbranche foll ich Sie benn unterbringen? - Sträfling: Um lieb= ften möcht' ich in bie Burftenbinberei! Gefängniß=Berwaltrr: Sinb Gie ein gelernterBürftenbinber? - Strafling: Das zwar nicht, aber faufen tann ich wie ein folder, na, und bas andere lernt fich schon!

Marttbericht.

Chicago, ben 18. Auguft 1893. Diefe Breife gelten nur für ben Grobhandel. Bemufe. Rothe Rüben, 20-25c per Tugenb. Soliete, 8-15e per Dugend. Schlotte, 8-15e per Burgend. Beue Karroffen, 60c-65e per Bu. Boildeln, \$1.50-\$2.25 per Bujbel. Robl, 60-90e per Kifte.

Geflügel.

Sibner, 10-11c per Pfund. Trutbubuer, 10-11c per Pfund. Enten, 9-10c per Pjund. Ganje, \$3.00-\$6.00 per Tubend. Butter. Befte Rahmbutter, 24c-25c per Pfund. Chebbar, 8-8le per Pfall

Giet. Grifde Gier, 12-13c per Dutend. fr ucht e. Arpfell, \$2-34 pet Borrel. Meffina-Citronen, \$2.50 \$5 per Kifte, Den. Nr. 1. Timsthy, \$11.50 \$12.00. Nr. 2, \$10.90 \$11.00. Peuer & afet.

Rt. 2, 29-30c. At. 8, 28-294,

Mus dem Rorden Ruglands.

Im Dresbener Berein für Erbfunbe hielt ber ruffifche Garbelieutenant a. D. Feodorow Ufreimzew einen Bor= trag über Nord=Rugland, bem wir folgenbe intereffante Gingelheiten ent= nehmen: Im nordweftlichen Theile bes La=

bogafees liegen gahlreiche Infeln, von benen eine bem Rlofter Balaam, eine andere bem Rlofter Rofter Roniewet gehört. Diefe beiben Alöfter fteben einzig unter ben Rlöftern Ruglands ba. Während in ben anderen Rlöftern jeder Monch aus bem Bermogen feines Rlofters fogufagen einen Gehalt be= zieht, ber fich auf Taufenbe bon Rubeln belaufen fann, find in ben beiben Rlöftern bes Labogafees fammtliche arm und jeber muß arbeiten. Auch bie Bauernfohne aus ben nörblichen Gouvernements tommen mit bem 16. Lebensjahre eine zeitlang in biefe Rlofter, um für biefe gur Forderung ihres Seelenheils zu arbeiten. Dafür find aber auch die Infeln des Labogafees, bie ursprünglich nichts als Fels ma ren, jest mit Wald und Telb bebedt; fogar Commerweigen wird auf ihnen gebaut.

Das Land zwischen bem Laboga= und Onegafee ift burch ben reichen Bechfel bon Gebirgen und Scen fehr romantisch und reich an Wild. Doch effen bie Ginwohner ber Gegenb ben Safen nicht, ben fie feines Welles megen jagen, benn fein Fleisch ift, wie fie fagen berflucht. Man fann ibn beshalb für 5 Ropefen, also etwa 10 Pfennig haben. Cbenfo wenig bergehrt man ben Sahn, benn "er mafcht fich nicht"; baher toftet er auch nur 3 bis 5 Robeten.

Auf einer Infel in ber Onega= bucht bes Weißen Meeres liegt bas Rlofter Sotowest, eines ber reichsten Alöfter Ruflands. Die Infel ift noch beffer bebaut als die Infel bes Labo= gafees; fogar Raftanienbaume haben bie Monche afflimatifirt. 3mei Infeln ber Bucht haben fie burch einen zwei Kilometer langen Damm ber= bunden, auf welchem eine Chauffe bin= führt. Sie bauen eigene Dampfichiffe, mit benen fie bas Deer befahren, und Schiden gu biefem 3mede Laienbrüber nach England, bamit biefe ben Schiffbau erlernen.

Die Mauern bes Rlofters find aus riefigen Felsbloden gufammengefest, an benen bie Beschütze ber englischen Rriegsschiffe im Jahre 1853 berge bens ihre Rraft erprobten. DieSchat= tammer bes Rlofters ift außerorbent lich reich an Perlen= und Brillanten= ichmudiachen. Gin befonderes Inter= effe beanspruchen in ber Schahtammer bie bon ber Ronigin bon England berrührenben Gegenftanbe. Bu ihr fieht nämlich bas Rlofter in eigenartigen Beziehungen, indem es ihr alljährlich fünf große Fäffer voll marinirter Saringe ichidt und bafür Gegengeschente empfängt. Außerorbentlich groß ift bie Bahl ber Bilger, bie bon überall her nach bem Rlofter tommen. In ben zwei Wochen, die herr b. Feodo= row in bem Rloster zubrachte, waren es faft 80,000. Urme Leute brauchen für ben Aufenthalt im Rlofter nichts gu gahlen, fie betommen vielmehr gur Rudreife noch Brod, Butter und an= bere Lebensmittel, manche fogar Rlei=

dungsitucte. In Archangelst fällt bie bort herr= ichende Reinlichkeit auf, namentlich bei ben Bauern. Gine orbentliche Bauern= frau wird nicht berfaumen, bem Befuche entgegenzueilen, um ihm bor bem Betreten bes Bimmers bie Stiefel abzuwischen, bamit ja fein Stäubchen baffelbe berunreinige. Diefe Reinlich= feit bat fich auf Die Bevölterung ficherlich von den Sollandern vererbt, Die Beter ber Große in großer Bahl nach Archangelst tommen ließ, bamit fie hier Colonien bilbeten. In ber Bebol= ferung find namentlich Deutsche, Sol= länder und Danen bertreten; befon= bers die Deutschen sind bort fehr gahl= reich. Holz, Theer, Flachs und Ge= treibe, bie bem norbischen Safen burch bie Canale bes Marinefnftems quaeführt werben, find bie Sauptelemente bes handels. In Folge ber Rahe bes Meeres ift ber Winter in Archangelst nicht fo ftrenge, als man fich ihn ge= wöhnlich für Nordrugland vorftellt,

Un ber Dauer bes Winters änbert biefes jeboch nichts; erft am 18. Mai tonnte Die Schiffahrt eröffnet merben. Bu biefer Beit überschwemmt bie bei Archangelst munbenbe Dwina weit= bin bas Land. Doch find bie Bauern ber Dwinanieberung barauf eingerich= tet. Entweder fuchen fie in biefer Beit in anderen Dörfern ein Unterfommen ober fie haben ihrem Saufe ein Ober= geschoß aufgesent, in bas fie fich zur Beit ber lieberschwemmung mit ihren hausthieren zurudziehen. Auffällig ift Demjenigen, ber gum erften Male bie Gegenden am Beifen Meere befucht, ber reiche Perlenschmud, ben er bei ben Bäuerinnen wahrnimmt, und gerabegu erftaunt ift er über bie Bil= liateit beffelben. Gine brei= bis bier= fache Salstette tann man um ben Breis bon ungefähr acht Rubeln erwerben. Erflärlich wird bies burch ben Reich= thum ber bortigen Bemaffer an Berlenmufcheln; bie Leute berfteben es sogar, die Muschelthiere fünftlich zur Erzeugung bon Berlen gu reigen.

- Reporter: Ich fage Ihnen, die Gelbinappheit ift einzig und allein nur bie Folge ber - Banfier: Md, fdwähen Gie boch feinen Unfinn! Das berfteben benn Sie bon Finangen? — Reporter: Das hab' ich auch nicht behauptet, aber bon Gelbinappheit weiß ich jebenfalls mehr wie Gie!

- Diftricts-Politifer: Der Prafibent hat gur hebung ber Finangfrife Mles gethan, was in feiner Dachi - Grabichmeier: Den Teufel auch, bat er! Wenn ich Prafibent mar', that ich bie Berbft-Bablen icon jest abhalten laffen, bamit etwas Gelb unter die Leute tommt - und wie ich bie Stimmgeber tenn', nehmen bie auch Gilber!



Master Cassell Purcell

"In Folge eines Falles machte fich eine heftige Entundung in den Angen meines Sohnes bemertbar. Wir nußten ihn in ciaem dunklen Zimmer halten, und bestrechten, er würde seine Schraft dolftländig eindigen. Soods Sariaparilla wirkte wie ein Jauber. Als er gwei Pfachen door unnahm, ver samond die Entfindum in ilmädig, seine Angen wurden kärfer, io dag er das Tagesiich ertragen sounte. Er war vald vollkommen geheilt. Ich empfehle herzlich

Hood's Sarsaparilla für alle Frantheiten, we'de aus unreinem Blute entite-ben." Mrs. 3. R. Purcell, 809 Couth Str., Piqua, O

Soods Billen heilen alle Leberleiden. 25c.

Todes-Angeige.

Berwandten und Freunden die traurige Nach-icht, dab unster geliebte Tocht r und Schwester, Koja Laufer, im Alter von 17 Jahren, 7 Monaten und 7 Lagen, aus Zonnerstag, den 17. August, fant im Beren entschafen ist. Die Peerdigung inwet Sonneg, von Vngust, Kochmittags 2 Uhr, von Truserbause, 130 K. dassied Str., aus nach Aumders Krichtof kart. Um sille Ibeilaahme biren die direkternen.

Chr. und Kenriette Laufer, Clern, Heiner, Grinrich mit Robert, Laufer, Chriser, Einrich and Robert Laufer, Brüser, Einrich and Robert Laufer, Brüser, Einrich and Robert Laufer, Brüser,

Todee-Muzeige.

A. C. II. W. Songlas Loge Ro. 177. Den Be-anten und Brüdern obiger Loge biogmit zur Nach-richt, daß unfer Bruder fr. Treft am Freitag, ben 18. d. Mrts. geforden ift. Das Begrädbniß sinder am Sonntag, ben 20. d. Mis., Mittags um 12 libr, nach Waldbeim statt. Alle Beauten und Prüder ber Loge sind aufgefordert, sich punkt 12 libr in der Logenballe einzufinden, um dem Bruder die leste Ebre au erweisen. Cogenhalle eingufte

Todes: Mingeige. Freunden und Befannten bie traurige Rachricht, bas unfere liebe Tochter Sophie im Buttenteilter von 3 Sabren beute fanft nach nur zweitägiger Aranfbeit berichieben ift. Berrbigung Sonntag um 1 Uhr, nach Bultbheim, bom Trauerbaufe, 22 Sheriban Place. Die beriibten flern.
Chriftian und Unna Schrider.

Todes-Mugeige.

Srennben und Bekannten die traurige Radricht, bag Griedrich Ruebne am 17. b. Mits, Margens 9 Ubr, gestorben ist. Die Beerdigung findet am Somntag Mittag um 123 Ubr vom Trauerbaute, 113 Elburne Abe., cus nach Waldebeim statt. Die trauernben ginterbelichenen Die trauernden hinterbliebenen Ebriftine Ruebne, Wittive, nebft Rindern Ernft und Laura, Gefchwifter.

Todes:Angeige.

freunden und Lefannten bie traurige Rachricht, bak unier geliebter Gatte und Bater Er i ft oph Red. ling im Alter von 44 Jahren und 6 Monaten nach langem Leiden am Kreitag, den lie. Miruft, um 5 Uhr gekorben ift. Die Bervöigung findet am Montag, den 21. Muguft, Rachmittags 1 Uhr, dom Treurchaufe, 533 Purling Ert., nach Hunders Kirchhof ftatt.

Die traueenden winterblichen in trauernden Sinterblieben n, Mugnita Stebling, Gattin Raul und Guftab, Rinder.

Morgen und Montag!

16. Caunstatter Volksfest



Schwaben Derein,

-au
Sonntag u. Montag,

20. und 21. August,

OCDENS CROVE Grofartiges Beltausftellunge : Programm! Diftorifdes Beftfpiel unter Mitwirtung bon mehr als

100 Perfonen: Die erften Schwaben in Amerita. Pradibolle Frudtfäule.

Shunaftifcafrobatifde Borftellung, Ras-perle:Theater und fonlige Beluftigungen. Großes Radmittags: Concert, ausgetührt bon vollem Orchefter. Brillantes Commernachtofeft. - Feuerwert und Schattenbilder.

Bester Recarmein aus dem Stuttgarter Allgemeine Beluftigungen jeder Art. Gintritt......25 Cents



von CHICAGO, am Sonntag, den 3. September 1893, im Rord Chicago Eduten-Bart, Gde Belmont Abe. nnb Clybourn Abe. Gintritt 25 Centa

Sanger aller Gefangbereine Chicagos baben gegen Borgeigung ihrer Mitgliedstarte freien Gintritt mit Familie. 12agafo

erftes Picnic verbunden Jahnenweihe arrangirt bom Measure Club des Eintracht Council No. 41 O. C. F. in Oswalds Garten, Salfted und 32. Str. am Countag, ben 20. Muguft.

Arokes Picnic und Schülerleft — be3 — Socialen Turn = Bereins, in HŒRDTS GROVE,

Conntag, den 20. Auguft 1893. Gintritt 25c @ Berfon. 50c. Seefahrt nah St. Joseph, Mich. 50c.

BASKET-PICNIC Plalldülfche Gilde Männerchor up'n Midigan Gee. an Bord bet Dampfers .. 'City of Kalamazoo''

an Eundag, 20. August 1893, Rlod 1/9. Affahrt von D'Connord Dof, Foot von Michigan Str.; Sammiblah Clart Str.-Brig. Tidet ben un toruch 50c.-Ingall von foleatWerrer, l4 Dag fpater

Platidülfche Ailde Männerchor Exempion to St. Jojeph. Sundag, 20. Auguft, Morgens 19 Mfr.

Wirthschaft, 720 Belmont Ave., lobe id meine Freunde und Befannte reundlicht ein. Camfing, den 19. und Conutag, den 20. Muguft. AndREAS WEBER.

Hebammen Schule (Chicago College of Midwifery)

toffnet fein 20. Cemefter am erften Mittivod im September d. 3. Rur regulare bom Staate autoriffrte Aergte ertheisen ben Unierricht. Raberes bei

Dr. Scheuermann,

Das deutsche Dorf!

MIDWAY PLAISANCE.

Nadymittags u. Abends: Großes Militär:

Doppel-Concert

Garde Infanterie-Capelle

unter Leitung bes tonigl. preugifchen Dufit Directors ED. RUSCHEWEYH,

Garde du Corps-Capelle, unter Leitung bes foniglichen Stabs . Trompeters G. HEROLD.

in der Weltausstellung. Anerkannt befle Küche bei populären Preifen

Einziger schattiger Garten

In der Burg: Elegantes altdeutsches Wein-Reffanrant. - Großes ethnographis iches Mufeum .- Waffensammlung .- Große Germaniagruppe. - 50 figuren in historis fchen Trachten. - Gruppe typifder deutscher Banernhäuser.

62. und 63. Str., gegenüber ber Beltausftellung Jeden Tag, of Regen oder Sonnenschein.



Der 3n Allem. Uebertrifft Alles in der Welt! Fintritt 50c. Kinder unter 10 Jahren 25c. Logen und Logen-Sige gum Berkauf in McJutoffs Stiblio-thef, 31 Montroe Str. — Restaurant zu pobulären Preisen auf dem Plahe. Die Schlacht am "Little Big Sorn"
oder: "Enstern letter Angriff."

Alt-Wien.

Ein hingugefügtes biftorifdes Gemaibe Bum er Mittwoch, den 16. August.

's giebt nur e in' Raiferftabt. 's giebt nur e in Wien.

Täglich von Il Uhr an Concert von Hazai Natzi's ungarifder Kapelle.

Abends von 4 tihr großes Militar:Conjert bes Softapellmeifters C. M. ZIEHRER.

mit feiner fedgig Mann ftarfen Militartapelle ber Cod: und Deutschmeifter and Bien. bm

Nürnberger Bratwurst-Glöcklein, Inhaber: FRANZ TRIACCA. MIDWAY PLAISANCE.

Bu jeder Tagesjeit: Nürnberger Bratwürste mit Sauerkrant. Schönhofens Edelweiß

Hagenbecks Zoologische Arena, MIDWAY PLAISANCE Bundervoll desfirte wide Thiere, Löwen 38 Pletde u. s. w.—vrößte Sammlung jelztent Affen und Hapageien.
4 Vorstellungen lägtig.—Morgen, Sonntag, Eintritt 25e.
Restaurant mit populären Preisen.



Jeden Sonntag MILWAUKEE \$1.00

Das Bhalebad Dampffdiff CHRISTOPHER COLUMBUS fahrt ab vom Dod am Fuße der Ban Buren Str. jeden Sonntag um 9 Uhr Borm. Radfahrt um 6 Uhr Abde. - 81.00 für hin und gurud.

Jeden Sonntag

St. Joseph, Mich. \$1.00.

"CITY OF TOLEDO" fabrt ab bom Dod. Jug ber Ban Buren Str., jeden Sonntag, um 10 Uhr Borm. — Rudfahrt um 7 Uhr Abends.

120 Meilen Soefahrt nach St. Joseph u. Benton Darbor, Mich., auf ben eleganten Dambsern "Cith of Checago" und "Chicora". Blodiatr 9.30 Worg., Kiddualt hier 2.30 Worg., Kiddualt hier 2.30 Worg., Kiddualt hier 2.30 Morg., Kiddualt lo Abba. Rundlahrt Eonntags Absabet 10 Abba, Rundlahrt 1.50. Mende toldahrt un! I übr nut Ainfalug an die Chicago & West-Nichigiaan Bahu und Bit 4 nach Kinsten in Nord-Nichigiaan wud Jilica. Docks und Office Waddh hier 2.50. Grabam. Präf.

G. F. W. LEUTZ Bestaurant u. Bierhalle, 19. 21 und 23 R. Clarf Gir.

Großes elegantes Lotal befonbers für Ramilien

befuch gezignet. Importirte Biere! Große Muswahl

birect importirter Weine! Borgügliche Ruche! 24mali OODSALARIES BRYANT & STRATTON BUSINESS COLLECE,
Washington Street, Cor. Washington Street, Cor. Washing Are., Chinaga
BUSINESS AND SHORTHARD COURSES.
Largest in the World. Magnificent Catalogue
Free. Can visitWorld's Fair ground Soutralys.

An die Fleischer von Chicago: Wir fauten schlachten, tädlen und lie ern Schweine für den Aviall Wir bitten um Ihre Ansträgenno garantiren promph Medical The Turner-Springer Co., bauptoffice Ecke 40. u. Haisted Str., Jel.: Barbs 758

OOD POSITION

Der Fidele Bote.

Malender für 1894. Breis 15c. ft bei allen Bucher-Agenten, Zeitungstrügern und bem Umergeichneten ju haben. 23. L'annfermann, Sagfabm 76 f. Ave., Room L No. 191 6. North Ave., Gde Burling.

Bergnügungs-Begweifer.

MIt : 2Bien-Dibman Blaifance Mubitorium-America. Buffalo Bill's Bilber Beften-63. Str. Chicago Opera Soufe-Mi Baba. Dentiches Dorf-Midman Blaifance. Grand Opera Soufe-Col Emith Ruffell. bagenbeds Arena-Midway Blaifance. Cooleys Theater-Rat Goodwin. McBiders Theater-The Old Somefteab The Grotto-Baudebille-Aufführungen. Erocabero-Mufiter und Tanger.

Zorfmoorbrande in Bolftein.

Durch bie außerorbentliche Troden= heit bes vorigen Monats waren bie Torfmoore, beren bie Karte von Rol= ftein fo biele zeigt, in einen Buftanb berfett, in welchem die fleinfte Unborfichtigkeit genügte, um einen Brand zu entzünden, der sich in wenigen Stunden über Quabratmeilen fort= pflanzte. Um Leben und Eigenthum ber Anwohner sowie die angrenzenden Forften zu retten, mußten große Ur= beiten ausgeführt und an berschiebe= nen Stellen bie Truppen aufgeboten werben, woburch es benn nach Singu= tritt naffer Witterung gelang, bes Feuers herr zu werben.

Der bedeutenbfte Brand betraf bie große Moorfläche zwischen Brift, Bramstedt und Barmstedt. Dort war eine Strecke von etwa etwa 10 Kilom. Lange und Breite bei Gelegenheit ei= ner Schiefibung in Brand gerathen. Das Weuer hatte fo ploklich um fich gegriffen, bag es am 9. Juli bie im Biwat liegende Artillerie buchstäblich aussengte; Gättel und Gepad ber= prannten gum Theil, mahrend Menden und Pferbe einen außerft eiligen Rudzug antraten. Am 10. wurde Das Bionier=Bataillon telegraphisch ju Hilfe geholt, das schon einige Tage porher im Botelholmer Moor gelofcht hatte, brei Bataillone Infanterie und ein Telegraphen=Detachement folgten. Run wurde rings um die brennende Fläche ein Graben bis unter bieMoorschicht gegraben, und es gelang, das Ueberspringen bes Feuers über ben= selben burch Tag und Nacht fortgesetzte Löscharbeit fo lange zu verhindern, bis ber himmel ein Einsehen hatte und Anfang vorletter Woche burch zehn= ftundigen Regen bas Feuer fo weit bampfte, bag nun birect gegen baffelbe borgegangen und burch Ausgrabun= gen und Ablöschen ber unterirbisch weiterglimmenben Branbherbe bie Ge= fahr befeitigt werben tonnte. Begenwärtig find bis auf ein geringes Wacht=Detachement die Truppen wie= ber in ihre Stanborte gurudgefehrt. Sie bliden auf eine anftrengende Zeit gurud - 14 und mehr Nächte im Bi= wat - abwechselnd burchgeregnet und angebraten. Die Erfahrungen, Die man bei biefer Gelegenheit gemacht hat, bürften aber bei zufünftigen ahn= lichen Ereigniffen außerft werthvoll

Landschaftlich muß man im Moor berschiebene Bilber unterscheiben. Wo Beibefräuter (Erifa bulgaris und tetralig) eine gleichmäßige fußbohe Dede, ber Torf eine schwache Schicht über Sandboben bilbet und ber Jug überall hintreten tann, fieht es nicht ans bers aus wie bie Lüneburger Beibe ober bie Geefteheiben überall in Rord= beutschland. Ueber biefe Streden ift bas Feuer bahingegangen wie ein Prariebrand mit bem Minde porge hend mit hoher Rauchwolke, langfamer aber sicher auch gegen ben Wind an= brennend, ab und zu mit heller Flam= me, wenn eine Fichtenschonung erfaßt wurde, Menschen und Thiere bedrohend und durch Menschenhand ohne borbe= reitete Graben nicht zu hemmen aber die Gefahr geht rasch borüber, wo die Heide schwarz gebrannt und ber Rauch verzogen, ift das Feuer zu Ende, bie schwarzen Stoppeln ber Erita beginnen, wenn es regnet, in einigen Tagen fich mit fleinen grünen Spigen zu überziehen, und nur ber Förster sieht in den verbrannten Schonungen die Runft langjährigen Flei-Bes endgiltig vernichtet. Unders mar es in ben mit tiefern Torfichichten ber= sehenen Theilen, z. B. bem toniglichen Großen Moor bei Lentföhrden. Sier entzündete sich burch ben über bie Oberfläche bahinstürmenden Brand Die Torfichicht fo tief, wie die Wurzel ber Pflanzen nach unten reichen, etwa 50 Centim. tief. Die noch tiefer liegenben, schon gang zu einer gleichfor= migen Maffe bereinigten Schichten brennen wegen Mangels an Luft füh= renden Röhren meist nicht von oben an, fonbern tommen nur ba in Mitleibenschaft, wo die Moorcultur tiefe Gräben gezogen hat, in benen die Torf= schicht mehrere Meter hoch zutage tritt, fonft voll Waffer, jest aber infolge bes Zuruchtretens bes Grundwaffers troden wie Zunder bis auf die tiefste Sohle. Es entzünden sich bon born= herein nur einzelne, über bie gange Fläche vertheilte Stellen, manchmal auf weite Streden ohne Bufammen= hang, wie benn auch ber oberirbifche Brand bei Windftößen unregelmäßig in Sprüngen sich fortpflanzt. Wenn es möglich wäre, gleich nach dem Ab= brennen ber Seibetrautschicht genügenb Leute zur Hand zu haben, um die ein= zelnen Stellen, an benen bas Feuer Die untern Schichten ergriffen hat, lö= fchen zu laffen, fo würde man bes Feuers noch herr werben können. 3ft dieser Zeitpunkt berfäumt, haben sich bie Feuerherbe erst zu großen Flächen jufammengezogen, fo ift Menschen= hand vorerft nicht im Stande, gu loschen. Zubeden mit Sand, das viel= fach empfohlen wird, und Ausgiegen mit Waffer hilft gar nichts, ber Brand glimmt unterirdisch weiter und tommt nebenan wieder zum Borfchein. Im Lentföhrder Moor sind die Brandstellen noch nach mehrtägigem Regen nicht alle abgelöscht gewesen, sie wurden schließlich einzeln ausgegraben und bie qualmenden Torftlöhe in befonders bazu gegrabenen Wafferlöchern er-

tränft und ausgerührt; ließ man die

Torfftude gang und tauchte fie nur

unter, fo glimmten fie im Innern weis ter und entzündeten fich wieber, fo wie !

bas eingegoffene Baffer abgelaufen war. Die Lanbichaft im abgebrann= ten Moor erinnerte an Sobom und Gomortha. Anfangs lag noch ein weißer Rauch über ber schwarzen Fläche, einzelne Rauchwolfen tangten barauf umber und flatterten windho= fenartig in Trichterform barüber bin, fpater fah man nur noch eine einzige endlos schwarze Fläche. Bon einer Wache, die die Pioniere in ben spätern Tagen auf einem Sügel mitten im Großen Moor hatten, um bon bort mit bem Fernglas auffteigenbe Rauchwol= ten gu finden und gu fignalifiren, fah man ein wahrhaft troftlofes Bild, ringsum fcwarze Fläche, am Borigont die Sünengräber zwischen vertohlten Schonungen und barüber ein troftlos grauer Regenhimmel. In ber Beibe fah man ab und zu berkohlte hafen und anderes Gebein, fein Bogel, fein Infect läßt fich in ber gangen Begenb mehr feben, nur bie bier fo berüchtigte Rreugotter - bie Schlange, bie man, wie der Pionier sich in fühner Ueber= tragung aus bem Exercierreglement ausbrückt, baran erfennen fann, bag fie "fprungweise borgebt" - ichien in großer Zahl sich verkrochen zu haben. Die Bewohner der Umgegend sahen die Sache mit echt holfteinscher Rube an: ba gunächst meift fiscalisches Gebiet in Befahr mar, fümmerten fie fich wenig darum, ja, es fam bor, daß noch in ber Zeit ber größten Trodenheit, als es bei Lentföhrden ichon brannte, in ben Nachbar-Mooren harmlose Torf= stecher große offene Feuer angundeten, um fich ihr Mittageffen baran gu be=

- Ein Löwe nimmt ber Löwenban= bigerin ein Stud Buder aus bem Munde. "D, bas fonnte ich auch!" ruft einer ber Zuschauer. — "Was? Sie!" ermibert erstaunt bie Löwenbanbigerin. "Gewiß, gerade fo gut wie ber

- Auf Staten Island ichoffen bor einigen Tagen pier Nem Morfer Sports= leute zu gleicher Zeit auf ein Raninchen, aber biefes lief gefund und munter ba= bon. Darauf frugen fich bie bier Rim= robe gegenfeitig auf einmal: "Wer hat benn biesmal fehl geschoffen?"

*Da bie "Abendpost" ihren eigenen Draht hat, fo werben ihr bie De= beiden birect in's Saus geliefert. Gie hat ferner Segmaschinen, Schnellpref= welche vier=, fechs=, acht= und awölffeitige Blätter bon einer Rolle herunter bruden, fleben und falgen, elettrische Motoren und überhaupt bie befte Betriebseinrichtung, bie in irgenb einer weftlichen beutschen Zeitung gu finben ift. Deshalb tann fie alle Neuigkeiten fo schnell wie nur irgenh möglich liefern.

Anzeigen-Annahmestellen.

Mordfeite: e Schmeling, Apothefer, 388 Wells Str. le Pharmach, 115 Cipbourn A ve., Ede Bar E. Beber, Apothefer, 445 R. Clarfett., EdeDivifion. . Saute, Apothefer, 80 D. Chicago Ave. . Edmeling, Apothefer, 506 Wells Str., Ede Schiller Schimpfly, Newsstore. 282 O. Northabe. R. Sutier, Apothefer, Center Abe. und Ordard. E. Class. Apothefer, 887 Galfied Str., nahe Centre. und Varrabe u. Dwisson et. U. Britz Brunhoff, Apothefer, Ede North und Qubjon F. G. Ahlborn, Abotheter, Gde Dells u. Dibihon Str. Apotheter, 91 Wisconfin Gtr. Ede Oubion Ape. genery weringaror, apotieter, of wisconn ote. Ede hibjon Ave. S. P. Bajeler, Apothefer, 557 Sedgwid Str. und 445 Vorth Ave. C. B. Olds, Apothefer, Clark u. Centre Str. Chas. F. Plaunkiel, Apothefer, Bellevue Place und Aufh Str. und Rush Str. Gent, Eart Str. u. North Abe. Gent, Goet, Mothefer, Alart Str. u. North Abe. Dr. G. F. Wichter. Abothefer, 146 Fullerton Abe. Dr. G. Kellner, Abothefer, Abrarades u. Asahani Str. R. Zenpel, Abothefer, Ede State und Ohio Str. G. Zenze, Abothefer, Ede Wells und Ohio Str. G. Stragminski, Apothefer, Dalfied Str. und North Abe.

Lincoln Bharmach, Apothete, Bincoln und Ful-lerton Abe. 6. 2. Boatch, Apotheler, Ede Clybourn und Fuls Guft. Bendt, 69 Eugenie Str. Beftfeite:

F. J. Bichtenberger, Apothefer, 838 Milwautee Abe., Ede Division Str. Bolicesdorf, Apothefer, 171 Blue Jeland Ave. B. Bavra, 620 Genter ibre., Ede 18. Str. henry Schröder, Apothefer, 453 Milwautes Abe., Ede Chicago Abe. Otto S. Saller, Apothefer, Ede Milmaufee und Rorth Abes.

Oto J. Cartwig, Apothefer, 1570 Milwaufer Abe., Ede Meltern Ave.

Bm. Schuttge, Nuothefer, 913 M. Korth Ave.

Nubolish Stangoske, Apothefer, 841 M. Divifion

Str. Infe Waishtenam Abe.

B. Kerr, Apothefer, Ede Lafe Str. und Brhan

Place. Banges Apothete, 675 W. Bale Str., Ede Boob Graße. G. B. Kliutowström, Apotheter, 477 W. Division Und. Rafziger, Apotheter, Gde M. Division und Wood Str. Wood Str. Behrens, Abothefer, 830 und 802 S. Dalfteb Str. Ede Canalport Abe.
3. Schimet, Apothefer, 547 Blue Island Abe., ade 18. Str.
Rar Seidenreich, Apothefer, 890 W. 21. Str., Ede Soune Abe. Gmil Bijdel, Apotheter, 681 Centre Ava., Ede 19. R. Jentid, Apathefer, Gde 12 Str. und Ogben Aves.

Eagle Bharmach, Milwaufee Ave. 11. Dele Str.

F. J. Berger, Apothefer, 1488 Milwaufee Ave.

G. J. Rasbaum, Avothefer, 381 Bine Island Ab.
Otto Golhan, Apothefer, 21. und Paulina Str.

F. Brede, Apothefer, 383 B. Chicago Ave., Ede
Roble Str. Noble Str.
Noble Str.
P. Cloner, Apothefer, 1061-1063 Milwaufer Ab.
R. Josephans, Apothefer, Afhland u. Korth Ave.
L. A. Trucht, 264 S. Halled Str., Ede Harrison.
Mühlhan, Apothefer, North u. Weftern Aves.
G. Wichel, Apothefer, Shicago Abe. u. Laulina St.
Indiana Bood & Coal Co., 917 Bine Island
Ane. Ave.

3. S. Link, Apothefer, Armitage und Redgie Abe.
Folzinger & Co., Apothefer, 204 B. Madison
Str., Ede Green.

3. Get, Apothefer, Ede Adams und Saugamon Str.
18. B. Bachelle, Apothefer, Taplor Str. u. Maribiell Ave. field Alve. Krembe & Co., Apotheter. Salfted und Ran-bolph Str.
Südfeite: Otto Colhan, Apothefer, Ede 22. Str. und Arger

Abe.
C. Baulyman, Apothefer, Ede 25. u. Paulina Str.
D. B. Trimen, Avothefer, S22 Wadaih Ave., Ede
Harmon Gourt.
D. K. Forthite, Apothefer, 3100 State Str.
D. K. Forbrid, Apothefer, 629 31. Str.
D. D. Hobben, Apothefer, 629 31. Str.
D. D. Hobben, Apothefer, 620 30. Str.
Havothy B. Braun, Apothefer, 3100 Mentworth
Ave., Ede 31. Str.
D. W. Gifferd, Apothefer, 258 31. Str., Ede B. Mienede, Apotheter, Ede Wentworth Ave. und Julius Cunradi, Apothefer, 2904 Arger Abe., Ede Dering Str. F. Masquelet, Apothefer, Rorboft-Ede 35. und palfteb Str. Apotheter, 5100 Afhiand Abe. Louis Jungf, Apotheter, 28, und halfteb St. A. Rettering, Apotheter, 28, und halfteb St. C. E. Prengler, Apotheter, 2614 Cottage Grove Ave.

B. Kitter, Avothefer. 44. und Halfted Str.
Binz & Co., Avothefer. 43. und Wentworth Ave.
Woulevard Bharmach, 5400 S. palfted Str.
Geo. Leng & Co., Apothefer. 2801 Abailore Str.
Wallace St. Pharmach, 32. und Wallace Str.
Wobert Liesting, 1126 63. Str.
Chas. Cuuradi, Apothefer, 3813 Archer Ave.
C. Grund, Apothefer, 363. Str. u Archer Ave.
Geo. Barwig, Apothefer, 37. und Palfted Str.

Sausarbeit. M. G. Luning, Apotheter, Salfteb und Welling. ton Str. Co. Duber, Apothefer, 723 Sheffield Ave. G. M. Dobt, 861 Sincoln Ave. Chas. Dirfd, Apothefer. 303 Beimont Ave. Perlau & Brown, Apothefer, 1152 Kincoln Ave. T. Balentin, 1239 A. Chiland Ave. R. B. Brown, Apothefer, 1965 R. Alhland Ave. Mag Chulg, alpothefer, Sincoln und Cominat

Sumoriftifdies. Unreines Klut "Bapa, mas ift ein Ronia?" -

"Gin Ronig, mein Rind, ift ein Mann, beffen Macht thatfächlich unbeschränkt und beffen Wort Gefet ift und welchem Bebermann Gehorfam leiften muß."-"Papa, ift bie Mama ein König?" - Benn ein ungeübter Mann brei Biertel Stunden lang ein Boot geru= bert hat, fo ift ihm faft jebe Scenerie aut genug, um Salt zu machen und bie Schönheiten ber Natur gu bewundern. - Der fleine Tom (in verbächtigem Tone gu feiner Schwefter): "Du tommft jedenfalls nicht in ben Simmel!" -

Schwester (mit impertinent blonbem Saupthaar): "Warum nicht, bu Ben= gel?" - Tom: "Na, ich habe noch nie= mals bon Engeln gehört, bie rothes Saar haben." - Frau: "Db wohl auch irgend= welche Männer in ben himmel tom= men?" — Mann: "Ich glaube nicht.

Die Manner giehen alle einen Plat bor, wo fie rauchen tonnen." - Gin Bürger: "Den Cradfhot follte man für bie Ermorbung Barters hängen!" - Beftlicher Ebitor: "Sangen ift biel zu aut für ben Rerl! Bar-

fer mar einer meiner Abonnenten!" - Sie: "So fomme boch nach Bar harbor, Better Tom, ich weiß ein fehr nettes Mabchen für Dich, bie viel Gelb hat." - Tom (niebergeschlagen, aber mit bem Bruftton ber Ueberzeugung): "Spar' Dir boch bie Mühe! NetteMab= chen haben ja niemals einen Cent!"

- Bor einigen Tagen fam ein Taubftummer nach einem Chicagoer Sotel, nahm ein Stud Babier und ichrieb bie Worte barauf: "Ich bin hungrig." Der Mann, bem er ben Bettel hinreichte, war ein Frember aus New Yort. Diefer las die Worte und fchrieb unter biefelben als Antwort: "Ich auch."

Aleine Anzeigen.

Berlangt: Männer und Anaben. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Wort.) Berlangt: Bader, ber felbftanbig an Brod und Cafes arbeiten fann. 461 28. 12. Etr.

Berlangt: Erfahrene Breffer an Cloats. 646 R. Berlangt: Gin Mann, ber gut treiben und fich b:s hilflich um Haus und Garten machen fann. 2469 Ajhland Ave., Ede Cosgrove, Ravenswood. Berlangt: Guter Bader, einen Brobihop ju ber-walten; nuß tichtig fein; einer ber ein geringes Jutreffe am Geichaft nehmen tann, borgegogen. Ubreffe: &. R. Bb, Abendboft. Berlangt: Gin junger Mann, welcher Aferbe be-folagen fann. 3u erfragen Ede Rutt Str. und Mentworth Abec.; Sonntags nachzufragen 320 43. Str., oben. Berlangt: Butcher, muß beutich und englisch ipre den, als Shoptenber. Referengen verlangt. Rabe res 900 Clybourn Ave. Berlangt: Gin reinlicher junger Mann für Rü-benarbeit. Rorth Abe. Soufe, Bafement, Rorth Abe.

Berlangt: Gine britte Sand Brobbader. 554 C. Beftern Abe. Berlangt: Junger Mann für Office; guter Ge-balt. Muß Sicherheit stellen. Näheres Sonntag (d Uhr. 461 R. Clark Str., Mahwalb.

Berlangt: Gin Wagenmacher. 280 S. Clinton Str.

Berlangt: Gin guter Cafe:Bader als erfte Sand. Berlangt: Butcher, junger Mann; muß im Shop lien. 428 G. Rorth Abe. Berlangt: Gin Junge bon 14-15 Jahren. 268 2B. Quron Str.

Berlangt: 100 Jungen für eine Beitung. Guter Berbienft. Borgufprechen 7 Uhr Abends. 81 B.Rin-frfa

Berlangt: Lediger Mann, Carpenter. 995 BB. Chiscago Abe. Bertangt: Gebalt oberCommission bezahlt an Agenten, für den Bertauf des Natent Chemical Ink Erajs
ing Bencil, die neueste und nüßlichste Erkindung; ras
dirt Dinte wollsommen innerbald weit dennden, arbeitet wie mit Janderei. 200 die 500 Arocent Prosit.
Agenten verdieren est die dehode. Wie wünschen
ebenfalls einen General-Agenten sie einen bestimmten
Bezirk, mu Unter-Agenten anzustellen. Eine selten
Gelegendeit, Geld zu machen. Schreibt um Bedingung
und Arobeiendung. Monroe Erafer Mig. Co., X. 17.,
20 Crosse Wie.

Berlangt: Lebiger Mann mit ca. \$350 als Theilibas ber in einem flotten Geschäft. Sicherheit garantirt, Abreffe: B. 27, Abendhoft. bfrfa

Abreffe: B. 27, Abendbont.

Perlangt: Gin guter, unverheiratheter Flidschnicher findet Beigäftigung. W23 Abenue B., Parffibe.
17aglw

Berlangt: Filmf junge Leute für leicht bertäufliche Artifel. Cosmos Chemical Co., 2442 State Str.
16aglw Berfangt: 500 Gisenbahn-Arbeiter in Floriba an ber atsantischen Küfte, gutes Klima, fletige Urbeit. Kur KO erforderlich um dorthin zu kommen. In Roß Labor Agench, Z S. Market Str., oben. 11almt Berlangt: Sandwerfer und Dienstleute, welche Löhne jum Ginfaffiren haben. Reine Auslagen für Kolten, 81 S. Clarf Str., Zimmer 17—19. 13aglm Berlangt: Tiichtige Agenten für einen guten Bau-berein. Liberale Bedingungen. J. Moskowiy, 79 Dearborn Str., Jimmer 1601.

Berlangt: Agenten für ein Runftwerk. Damen, fa: tholifch. Englisch erforberlich. Gute Commiffion. 8-12 Bormittags. Bert, Superintenbent, 1:19 B. Division Str.

Berlangt: Gine gute Röchin, ein erfahrenes Laun-bry-Mabchen und ein fleihiger Mann ber Rube mel-fen fann. Rachzufragen 221 Burling Str.

Berlangt: Frauen und Madden. (Ungeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.)

Berlangt: Eine tüchtige Frau, gut englisch und beutich ipredend, filt Frauen-Lebienung in Aur-und Daupfbad-Unftalt. Ede Rorth Abe. und Wells Str. Rachzufragen Sonntag Bormittag. Berlangt: Gin Madden, am Ofen gu belfen, und ein Maden gum Geichirmafchen. 415 R. Clarf Sir. im Reftaurant. Berlangt: Madchen, Aniehofen gu finifhen. 474 2B.

Berlangt: Gin alteres Diningroom-Mabden, femie ein Maden für zweite Arbeit. Arcabe Reftaurant, 817 S. halfteb Str. Berlangt: Gin Madden, welches bas Rleibermachen erlernen will. 38 Sigel Str.

Berlangt: Möbchen, Rleidermachen und Zuschneiben ju etlernen. 734 Clibourn Abe. Berlangt: Junges Mädchen für Rüche, im Sa-toon, welches fich auch an ber Bar beichäftigen kann. 2530 State Str., nabe 25. Str., Biswanger. Berlangt: Eine gute polnische Bertauferin im Drb Goods: Store. Gutes Behalt. Ru melden bei: John G. Morper & Co., 233 G. Divifion Str. fria Berlangt: Gine gute beutiche Berfäuferin in einem Den Goods-Stote. Gutes Gebalt. Bu melben bi: 3obn C. Morper & Go., 293 G. Divifion Str. ffa

Berlangt: Mabden für hausarbeit; Privatfamilie. 3335 Calumet Ave. Berlangt: Gin Madchen für allgemeine Sausarbeit. 543 Burling Str. fmo Berlangt: Madden für leichte hausarbeit. 819 R. Clart Str., 2 Treppen.

umfaßt thatiadlich fast alle "bie lebel, welche Erbtheil bes Gleifches find", benn Blutftau= ung in ben Mbern in Folge von Unreinigfeit ober Entartung ift in allen Rrantheiten por= handen, und es giebt unmöglich eine Rrantheit, bei welcher bas Blut rein und bie Girfulation unbehindert ift. Die weifen alten Donde, Die Mergte bes Mittelalters, erfann: ten bie Bahrheit bes biblifches Bortes : "Das Blut ift bas Leben bes Gleifdes", und ihre genaue Befannticaft mit ben Rraften ber nedicinifchen Rrauter und Burgeln ber Alpen verschafite ihnen bei ber Behandlung von Rrantheiten einen Erfolg, ber in unferer Neugeit mit ihren neumobischen Theorien unb hochtrabenden lateinischen Bezeichnungen faft unglaublich ericeint. Die St. Bernarb Rrauterpillen haben ohne Zweifel mehr Seilungen ju Stande gebracht und fich einer langeren Beliebtheit erfreut, als irgent ein einziges anberes Braparat, und bas fommt baber, bag ihre Ruren einfach burch Reguliren ber Leberthätigfeit, Entfernen ber Binder= niffe und Reinigen bes Blutes bewertstelligt werben. Seit ihr Originalrecept in biesem Lande eingesührt ist, mehrt sich die Zahl ihrer Freunde um Tausende und Tausende. Alle Apothefen vertaufen fie gu 25 Cents per Schachtel.

Berlangt: Frauen und Dadden. (Ungeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bus Wort.) Sausarbeit.

Berlangt: Gin gutes Mabden für Sausarbeit; guter Lohn. 988 B. Late Str. Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarbeit. 1552 Wabajh Abe., 1. Flat. Berlangt: Gutes Madden, etwa 15 Jahre alt. 4832 Champlain Abe., 3. Flur. jmo

Berlangt: Ein braves Mabden in einer kleinen schweizeriichen Sausbaltung, Leichte Arbeit. Gute Bebandlung; anftändiger Lobn. Man beliede vorzusprechen bei Wim. R. hilbebrand, 428 Cleveland abe. Berlangt: Ein erfahrenes Madchen jum mafchen und bigeln; fleine Familie. Der höchfte Cohn wird bezahlt. 4419 Trezel Boulevard.

Berlangt: Gin Madden, um bei ber hansarbeit gi helfen. Drei in ber Familie. Guter Cobn. 1072 Ban Buren Str. Berlangt: Gin junges Madchen, 15-16 3abre, in jauje gu belfen. 1222 67. Str., nabe Dan Str. Berlangt: Mabchen für allgemeine Sausarbeit. 3327 Conth Bart Ave. Berlangt: Mabden für 2te Arbeit. 190 Clybour

Berlangt: Gin tüchtiges Madden für Sausarbeit in ber Country; muß toden fonnen. Subbeutiche borgezogen. Naheres 227 Larrabee Str., Dilds-Debot. im Berlangt: Gin Mabden für Rüchenarbeit. 49 G. Clarf Gtr., Bafement. Berlangt: Gin Mabchen für Ruchenarbeit. 194 G. Clarf Str., Bafement. Berlangt: Gin tüchtiges Mabden für gewöhnliche Sausarbeit. 2327 Dearborn Str. Berlangt: Ein Madchen für allgemeine Sausarbeit. Rrs. Roedder, 208 Urmitage Abe. famo Berlangt: Gin Mabden ober Frau für Sausarbeit. Berlangt: Cofort, tuchtiges Mabchen gum Rochen hober Lobn. 177 Biffell Ctr. Berlangt: Gintes, guberläffiges Dabchen in fleine familie, 355 Danton Str. Berlangt: Gin gutes beutiches Mabchen für gewöhnsliche Sausarbeit. 3412 Wabajb Abe.

Berlangt: Gine Sausbolterin bei einem Bittwe mit zwei Rinbern. 135 Centre Str., Gingang Shef field Ave. Berlangt: Ein beutiches Mabchen, welches eng-liich ichreiben tann, um auf ein Baby aufzupaffen. 4507 Brairie Abe.

Berlangt: Madden für leichte Sausarbeit. Radgu-fragen 6 Uhr Abends. 81 B. Ringie Str. frfa Berlangt: Gin Madden jum Rinbermarten. 6701 Berlangt: Gin gutes Mabden für allgemeine Saus: arbeit. 1120 Milmantee Abe. bfrfa Berlangt: Ein Dabchen, bas tochen tann; guter Cobn bezahlt. 91 Oft Chicago Ave. bofa Berlangt: Madden für Sausarbeit; guter Lohn. 5931 Diden Str., Englewood. mbffa Berlangt: Gin ftarfes beutiches Mabchen für Ruche und Eggimmer. Rr. 11 22. Blace. ffame Berlangt: Gin Madden für Ruchenarbeit. Sonn-tags und Abends frei. 242 E. Late Etr. ffa Berlangt: Madden bei zwet Beuten. 3531 G. Sals

Berlangt: Gin gutes beutiches Dabden. Rachs gufragen 226 Fremont Str. fia Berlangt: Sofort, Röchinnen, Mabden für Saus-arbeit und zweite Arbeit, Rindermadden und einge-wanderte Mabden für die besten Blage in ben feinften Familien an der Südseite, bei hohem Lohn. Gerson, 215 32. Str., nabe Indiana Abe.

Berlangt: Gute Röchinnen, Mabchen für gweite Arbeit, Sausarbeit, und Rinbermadden. Serricaiten belieben borguiprechen bei Frau Schleib, 159 B. 18, Str. 13jubn Berlangt: Gute Mabden für Pribatfamilien und Boarbinghäufer für Stadt und Sand. herricatten belieben borguiprechen. Duste, 448 Milwantee Abe. 26:11em

Mabchen finben gute Stellen bei hohem Lohn, M15. Clfelt, 147 21. Str. Grifch eingewanderte foglich untergebracht. Stellen frei. 13jnlf

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent das Bort.) Befucht: Gin felbiftanbiger Bader fucht Beidatti-gung als erfte Sand, Biener Baderei ober Dotel, 119 Sedgwid Str., G. R., hinten. Gefucht: Respektabler Mann, 30 Jahre, spricht englisch, incht irgent welche Beidaftigung; fann auch Caution ftellen, wenn nötbig. Abreffe: 119 Sebgwid Str., G. R., hinten.

Gesucht: Junger Mann, hamburger, englisch, schwe-bisch und hollandisch sprechend, jucht Stelle als Gro-cerp-Clert ober bergleichen. Abresse: D. E. 98, Abap. Gesucht: Ein junger Mann, spricht beutsch und franzosisch, berheirathet, sucht eine stetige Arbeit; fann treend welche Arbeit thun. Offecten: B. 91, Abendhost. Gefucht: Ein junger Mann, 16 Jabre alt, mochte bas Barbiergeichaft erlernen. Abreffe: B. 96, Abend: boit.

Befucht: Gin Mann wünscht Arbeit als Er:iber ober Bachter. 78 18. Place. imo Gefucht: Gin Mann jucht einen Plat als Saustnicht in Salvon oder Brivat. Abreffe: B. 18, Abendpoft. Befincht: Gin Farmarbeiter, ber mit Aferden umges ben fann, fucht einen Blas. Abreffe: B. 46, Abendp.

Gefucht: Gin tüchtiger Maschinenschoffer sucht Stellung: fam irgend welche Arbeit thun. Offerten: 3.
12. Abendpoft.
Geiucht: Barbier, junger Deutscher, sucht Stelle; sieh nicht auf Jubn. Bu erfragen Eb. Silf, 872 himman Str. Geincht: Zuberläffiger Buchfibrer, 23 3., fpricht und ichreibt beutich, englisch und frangofiich, qute Referenzen, vollnicht unter beschebenen Anfprichen Beschätitz gung als Auchfiber. Schipping Clert ober bergleichen, Abreffe: D. M. 4625 Treber Str. — mo

Befucht: Frijch eingewanderter Deutscher jucht irs gend welche Beicaftigung. Bent, 3613 Tearborn Str. Befucht: Gin erfahrener Cafe-Bader fucht Stellung. Diferten: B. 23, Abendhoft. bff Gesucht: Juverläffiger Ingenieur, tüchtiger Praftift und guter Zeichner, M Jahre alt, lebig, sucht unter bescheibenen Ausprüchen vollfenber Boften. Beteffi: 3. R., 33 Goethe Str., Seiteneingung, links. — sa

Stellungen fuchen: Frauen. (Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.) Befucht: Gine Frau fucht Beichäftigung im Bafden und Bugen. 358 Bladbam! Etr. Gefucht: Gine Wittvoe wünscht einen Blat jum Lundfotchen ober als haumalterin. 189 S. Green Etc., binten.
Gefucht: Gin anftändiges beutsches Radchen wünsche Betle für 2re Arbeit ober als Kindermädchen bet guter herrschaft, 681 R. Rafbtenam Abe.

Gefucht: Mafche ins haus, billig. 754 B. Chicago Gelucht: Zwei tuchtige Madden, bie tochen, maschen und bigeln können, juchen josort irgend welche Ar-beit. 587 Larrabee Str. Befucht: Wittme, alleinftebend, fucht Stelle als Daushalterin. Abreffe: Dausfeeper, 473 Larrabee St. Befucht: Junger Mann fucht Stelle als Ruticher ober in einem Pribathaufe. 2513 G. Saifted Str. Geiucht: Gin lebiger beutider Mann, ein Jahr im Lande, 21 3abre alt, judt bie Baderei gu er-lernen. Abreffe: 582 Bine Island Abe., im Saloon.

Belucht: Gin afteres anftanbiges Dabden fucht Stellung bei einzelnen Leuten ober mit auf Reifen ju geben, Abreffe: 2007 farrell Str.

Stellungen fuden: Frauen.

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Wort.) Gesucht: Familienwäsche in's Saus; wird gut und pillig besorgt. Wers. Straub, 631 W. Indiana Str., Berlangt: Für einen Tag in ber Boche suche ich eine ehrliche, saubere Wasch und Putgirau. Hanfen, 420 S. Caffen Abe.

Befucht: Deutiche Frau fucht Bafche in's Saus 843 Delrofe Str. Gefucht: Rleibermacherin fucht Beichäftigung in und außer bem Saufe. Buichneiben und Unpobiren. 281 2Bells Str.

Gefucht: Madden für haus und Ruche, Frau (mit ober ohne Rind), Rabden bon 14 Jahren, juden Blate. Bescheibene Unipruche. 375 Cipbourn Abe. Gefucht: Familienwafde wird ins Saus genommen 891 Milwaufee Abe., zwei Treppen, borne. Gefucht: Gebilbetes bentiches Mabden fucht Stellung als Bonne ober gur Stuge ber Bausfrau. 179 G. Chio Str.

Gefucht: Gin Mabchen fucht Stellung. 501 Blu Befucht: Ein ftartes Madden fucht Stellung für Rochen ober gewöhnliche Sausarbeit. 23 Mlice Place. Gejucht: Deutsche Frau wünsch alle Art Majche ins Saus. Waschen, Bugeln. Bechmann, 30 G. Chicago Abe. moiria

Bu bermiethen und Board.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Berlangt: Boarbers; gutes Seim bei einer beutsichen Wittme. 70 R. Sangamon Str. Bu bermiethen: 4 Bimmer. 69 Beethoven Blace, herren fonnen gute Biener Roft haben. 168 Lins

Bu bermiethen: Echones moblirtes Zimmer be einer Biener Familie; für folibe hetren. Wenr gewünsicht auch Frühftid. 3532 Calumet Abe. Berlangt: Boarbers; \$4 möchentlich. 73 John on Bu bermiethen: Freundlich möblirte Bimmer fibe 3mei, mit ober ohne Boarb. 653 Gebgwid Str.,

Unftanbiger herr findet gutes heim in Privathaus, ei einer Bittwe. 632 2B. Cuperior Str. Boarden. 183 Dapton Etr.

Bu bermicthen: Möblirte Zimmer für herren und Damen in finderlofer Familie; auf Bunich Board. 197 B. Randolph Str., 2. Flur. Bu vermiethen: Bubich möblirtes Zimmer und 2. und 3. Flat. Gin Dollar per Woche. Nachgufragen 141 Milwaufee Uve., 2 Treppen hoch. famo Berlangt: Boarbers. 499 R. Wood Str., nabe Dis

Bu bermiethen: Möblirtes Bimmer mit feparatem Gingang. 54 haftings Str., oben. Bu bermiethen: Store, paffend für einen guten Barbier oder Laundry. 402 California Ave. imo Bu bermiethen: 3mei 6 Room:Flats mit allen Be quemlichfeiten; billige Rente. 381 Gebgwid Str. Bu bermiethen: Möblirte Bimmer für 1 ober 2 erren; \$2 per Boche. 128 Bells Str., 1. Flat. Bu vermiethen: Gin Flat von 7 großen freundsiiden Jimmern; \$13. Gin Flat von 4 Jimmern, \$10. Und Stalle und Buggte Sebe dafelbft. 2 Blod von Milwaufes Abe., nahe Western Ave. 10 Mofsie Ser

Berlangt: Bwei Boarbers in beuticher Privatfamis ie. 471 R. Robey Str. Bu bermiethen: Schones Frontgimmer. 321 Larra= bee Str. Bu bermiethen: Moderne Glats, 6 fcone Bimmer alle neueften Ginrichtungen. Rorboft: Gde Gullertor und Callen Abe. fjame Bu bermiethen: Gin Front: und Bettgimmer für einen ober gwei herren. 3441 Auburn Mbe. bfia

Bu bermiethen: Möblirtes Bimmer mit Board in Privatfamilie. 975 R. Salfted Str., 1. Stod. bff Bu bermiethen: Möblirte Bimmer mit feparatem Fingang, bon \$1.25-\$1.50 bie Boche. 535 S. Canal Berlangt: Roomers ober Boarbers. 372 Roble Sir.

Befucht: Gin auftanbiges Dlabden finbet Schlafftelle bei gebildeter Familie in ber Rabe des Lincoln Bart. Moreffe: U. 10, Abendpoft. mbofrja

Bu miethen und Board gefucht. Bu miethen gefucht: 2-3 Bimmer bis jum 1. September. Rorbfeite. Offerten mit Preisangabe: D. Remsftore, 249 Clipbourn Ave. Bu miethen gefucht: Roft und Logis, nabe Rorth Abe., in einer befferen Familie, gegen Sausarbeit. Offerten: B. 7, Abenbpoft.

Bu miethen gesucht: Ein junger auftändiger Mann fucht freundlich möblirtes Rimmer in middiger Mann fucht freundlich möblirtes Zimmer in netter Familie; am liebiten Rordfeite, nabe der Cabel. Offerten uns ter: 3. 45, Abendpoft. Gesucht: Ein gut nöblirtes Zimmer für ein junges etwas frünfliches Madchen, mit Kost und Auswarz tung. Preis und Abresse bitte unter: B. 90, Abends

Bu miethen gefucht: Gin altflicher herr wunicht ein fleines Bimmer bei altlichen, finberlofen Leuten ober finberlofer frau, wenn möglich mit Abenbeffen, Rothefeite. Offerten: 2. 43, Abenboch. Bu miethen gesucht: Cottage und Stall. Rachgu-fragen 411 28. 14. Etr.

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Angeigen unter biefer Mubrit, 2 Cents bas Abert.)

Al e g an he r's G e b ei m po l'i g e is Ag e nst ur, löll W. Madbisin Str., side halfteb Str., Jimmier 21, bringt irgend eiwas in Trabrung auf privatem Wege, 1. B. judt Berfowundene, Gatten, Gartinnen ober Berlobte. Alle unglüdlichen Chestandsfälle unterfucht und Beweife geiammelt. Anch alle Fälle von Diebtabl, Naubrert und Edmindelt gezogen. Wolfen Sei regendbor Erbichets-Anzibed gele tend machen, so werden wir Ihren Nechte verbelfen. Igend ein Familienmitglied, wenn außer Devellen vor die fin familienmitglied, wenn außer Devellen. Igend ein Familienmitglied, wenn außer Daule, wird überwacht und über bestelfen. Igend ein Familienmitglied, venn außer Daule, wird überwacht und über bestelfen. Igend ein Familien geliefert. In irgendwelchen Berlegenheiten lommen Sie zu mis, und wie werden die richtigen Schritte für Sie thun. Freier Nach in Kechtslachen wird kentrellt. Mir sind die Gewertschaften. Unterstützungs. Auch Sonnstags össen bis 12 Uhr Mittags.

An alle Gewerschapten, Unterstützungs, Turn- und jonftige Bereine:

Die socialitische Arbeiter-Bartei sabet Organtics tionen, welche unabbängige volitische Artion auf Bassis der soc. Arbeiter-Platform begünftigen, ein, D.f.e gaten zu einer Conferenz, Samstag Abend, d. b. W., in 54 Pl. Ale Str. zu ienben, um Auffeldung eines vollen Tidets für die Derbstwahl zu beiprechen. Das Comite: Thos. Worgan, John Berning, Baul Chmann, E. Kreis, Fred. Kalbig, Ed. Deuß, Ant. Reinsch.

Reinsch. 144g, msafa Cimicibine: Langjährig bewährtes, bestes Mittel, um Wangen und anderes Ungezieft, sowie beren Brut zu bertisgen; macht feine Fleden: nicht giftig. Zu baben in allen Abocheten, 25c. Berfertigt nur bon E. F. Richter, 446 Fullerton Abe. laglm Blufd-Cloats werben gereinigt, gesteamt, gefüttert und mobernifirt. 212 G. Salfteb Str. 19jebm Mile Urten Saararbeiten fertigt R. Cramer, Damens Frifeur und Berrudenmacher. 384 Rorth Abe. 19jalt Bögern bringt Berluft. Berliert nicht das Augen-licht. Holt Euch eine Brille bei Jos. B. Mathier & Co., 178 M. Madijon Str. Untersuchung der Aus gen sofenfrei. Augengläser jeder Art auf Lager. Etablirt 19 Jahre.

Befucht: \$10 Belohnung Demjenigen, ber einem Mann ftetige Arbeit berichafft, mit \$10 bie Boche. Offerten: 3. 11, Abendpoft. Deutiche Familie wünscht ein Rind in Pflege gu nehmen. 19 Burling Str., oben. Die Firma Dettenmaier, Jell & hagenberg bat ihre Theilhaberichaft beute aufgelöft unter gegenseiziger Justimmung. Deuro Dettenmaier wird das Beschäft weiter betreiben und alle Rechnungen olsectiren, sowie alle seine Schulben bezahlen. Henry Dettenmaier, Win. Zell, Frank hagenberg. Reoples Law & Collection Agench. Alle Schulben fofort collectiet. Morgenstern, Abbocat, 92-94 Lu Salle Str., Room 37.

Saule Str., Moom 31.

Perfäumen Sie nicht, das nächste Mal, wenn Sie ausgeben, sich eine Brille von Jos. B. Wathier & Co., 173 B. Madison Str., zu bolen. Ein geütter Sprzeialit unterliecht Ihre Augen toskenfrei. Me Aug.nsgläser zu Engroß-Preisen. Erablier 19 Jahre. Barnung: 3ch warne hiermit Jedermann, meiner Frau gelene Reinfsborf, geb. Prange, etwas auf meinen Ramen zu borgen ober zu leiben, da sie mich und meine Rinder in Folge ibres schiechen Lebens- wandels berlaffen hat. Gustab Reinsborf. "Amor", beutiche heiratbszeitung, 81 B. Ringie Str. Probenummern 15 Cents. fria Frau Becher, früher wohnhaft Cleveland Ave., wird erjucht, bei Frau Schaad, 224 R. State Str., borgus fra

etjucht, bei grau Schado, 224 R. State Str., bergus fria Achtung! Meinen geehrten Kunden jur Nachricht, daß ich nach 228 E. North Abe. umgezogen bin, und werde ich nich auch ferner bemüben, Aufträge schnell und bünktlich zu besorgen. Achtungswul Mrs. Neters, Employment Office, 283 E. Korth Abe. Löhne, Roten, Rentbill's und ichlechte Schulden aller Art collectiet. Keine Zahlung obne Erfolg. B.Brabb, County-Conftabler, 76 5. Ave., Zimmer 8. 14aglm Arbeitslohn wird prompt und gratis collectirt. 212 Milwautee Abe. Offen Countags. 24ocli Carl Saenel wird etwas ju feinem Bortheil bos ren, wenn er in 143 B. Randolph Str. borfpricht. A. J. Sowe

Beirathegefuche.

(Bebe Angeige unter biefer Rubrit toftet für ein ein malige Ginicaltung einen Dollar.) heiratbsgejuch: Ein junger Deutscher sucht bie Be-fanntischaft eines ordentlichen beutschen ober deutsch-amerifanischen Raddenns (Mittelgröße) zu machen, zweds späterer Berbeitatbung. Aur ehrlich Meinenbe find gedeten, ibre Abressen, wenn möglich mit Photos graphie, unter B. 94. Abendpost, einzusenden. Beibes auf Berlangen zuruchgefandt. Gefchäftsgelegenheiten.

Bu bertaufen: Gin gut gelegener Ed-Saloon. Ernit Bros., 67 Larrabee Str.

Bu verfaufen: Billig, Schlofferei und Reparatur-Muß verfaufen: Billig! billig! billig! Civarient, Tabatt, Canby, Spielwaaren, Silten fiene, Sor ib-matertalient, Notion, Mitche und Pader is breit. Whitehe bezahlt bis 6. Sept. Prachtvolte Lebonung, ausgezeichnete beniche Rachbarickeft; großer Ebarruberrath. Aur \$210; auch an Abgablung. 861 Lins coln Abe. Offen Sonntag Morgen und Montag.

Grocers aufgebaht! Berfause meinen seinig.

een mit großem Erfolg betribmen Grocen-Store.

soloffaler Borrath, auch feines Berd und Ragen.

beste beutsche Racharidatt in Chicago. Keine Conurren; im ganzen Blod; Kreis 8-00, theilweise an

geit. Billige Miethe mit Wobnung, Daiement, Stal

1. f. w. lleberzeugt Euch jofert. Beite Gelganheit

e zwor offerirt. Alles Rahre 102 Schler Str.,

Rordseite. Offen Sonntag Worgen und Moutag. Ju berkaufen: Ein Candys, Tabafs, Sigarrens und Böderei-Store, nebst Laundens, Lodis und Kohlens-Office, mit einer netten Wehnung. Billige Miethe, gut geeignet für eine fleine Familie oder eine ältliche Frau und Mann, zu einem sehr annehmbaren Preis. an Zeit oder für Baar. 934 Lincoln Abe. Bu bertaufen: Gin Mildgefchäft: billig, wegen Ber laffen ber Stadt. 1234 Congres Str. findm Bu verkausen: Eine Tamenschneiberei mit gut tab-mber Kundschaft, Bordseite, wegen Krantheit, billig. läheres, B. 98, Abendpost.

Bu bertaufen: Gine Saderei, nur Storegeicaft, fehr billig. 3151 State Str. Bu bertaufen: Billig, eine Zeitungsroute. Bu er-tunbigen Somutag zwijchen 8 und 2 Uhr. 3256 Champlain Str.

Muß fofort verkauft werden: Für nur \$60, billia ir \$1500, erfter Classe Bädereisweichaft, mit am i dieren, Wagen und feinem Badefen. Billige Micebe und johne Wohnung. Rommt sofort für diese eltene Gelegenibeit. 3131 S. State Str. Offen omntag und Montag.

Muh fofort berfauft werben: Guter Grocerh Store, an Abgablung. Billige Miethe mit Mohnung und Stall. 104 Colorado Abe., nahe 28. Mabijon Eft. Bu verfaufen: Gin gutzahlender Grocerb-Store jum halben Breis. Muß verfaufen. 718 Dania Abe., nabe 28. Division Etc. Offen Sonntag und Montag. Bu berfaufen: Gin guigehender Ern Goods: Fair: Store für \$400, werth \$700. 925 Belmont

Bu berfaufen: Confectionerb, mit Cigarrens, Aceranns und Sobamaffer-Parlor: quie Gelegenheit Billiore und leichte Getranke; — Bargain. — 56 BB. Chicago Abe.

Bu bertaufen: Billig, Gutes Refigurant, Bo, und Logirbaus, in beitem Gange. Guter 281 und Logirbaus, in beitem Gange. Guter Plag jub einen Deutschen. Räuser kann sich selbst überzeugen. Adresse: R. 13, Abendpost. mdoie Bu bertaufen: Ein gutgebender Caloon, fragalber. Rachgufragen bei ber genn & Capler salber. Radzufragen bei i Bu vertaufen: Butcher Shop, billig. Gute Localitä gutes Geschäft. Wiethe mit Mohnung und Stall \$1' 380 M. Chicago Ave. Bu berfaufen: 4= bis 5-Rannen-Mildroute. &. 3.

Bu bertaufen: Grocerb: Gefchaft, tagliche Ginnahm Dollars. Reine Buch-Runden im Alag. Burd noch beffer fein, wenn verbunden mit Caloon. Ad. B. 35, Abendpoft. Bu bertaufen: Saloon nebft Saus und Lot, tregen Bu berfaufen: Tas beste Flaschenbier-Geschäft mit zwei Wagen und Pferben, sowie guter Privat Anno-dalt, für einen sehr billigen Preis, wenn gleich ge-nommen. 312 Bissel Etc., Basement. birja Bu bertaufen: Gine gute Baderei mit Pferd Bagen. Louis Albert, 263 Centre Str. Bu bertaufen: Gin Mild. Gefcaft, 6 Rannen. S. Salfteb Etr. Bu berfaufen: Koftbaus, 25 Zimmer, nen 1 febr billige Miethe, lange geafe, mit Koftpang fett, berbunben mit Salson. Urface zwei Zu erfragen 280 B. 12. Str., im Salson.

Bu berfaufen: Saloon. 358 Sedgwid Str. Rrantbeitehalber. 1ag Bu bertaufen: Ed. Saloon, mit Lagenhalle. 288 13 (Str., Ede Paulina Str. 15ag, In Bu berfaufen: Gin Schneider-Beidaft, in einem Sanbfabtden, mit 3000 Ginnohnern; billig, wein gleich genommen. Reine Concurreng. Offerten unter: At. 7, Abendoor Bu berfaufen: Gin Canbp-Store und Baderei. 2024

Bir taufen, bertaufen und bettauschen Grundeigen thum, Hotels, Saloons, Groceries, Reftaurants u. i.w leiben Gelb (Aulibing Coans) u. 5 Krocent. Cebens und Feuer-Artscherung, The German-American In vettment Co., Zimmer 1, Uhlich Block, 19 R. Clar Etr. Sonntag Bormittags offen. ichs Blod, 19 R. Clart

Bferde, Magen, Sunde, Bogel te (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Wort.) Bu bertaufen: Gin gutes Bferd. Rendorff Sards ware Co., 296 Elpbourn Ave. Bu verlaufen: Ein junges, ftartes, 1150 Pfund fcme-tes Pferb. 178 Fremont Etr. Bu bertaufen: Bivei gute ichmere Bferbe; muffen beetauft werden, billig. 979 Milwaufee Ave. Bu bertaufen: 6 3abre alte Mabre; fein Gebrauch bafür. 124 Burling Str. fia Bu bertaufen: Gin 7 Jahre alter Schimmel, gut für jeden Gebrauch; \$75. 112 R. Weitern Abe. Bu berkaufen: Sofort, ein gutes Pferd und Wagen, wegen Abreife. 339 Sedgwid Str. Bu bertaufen: 2 Bferbe, billig. Conntag Morgen. 806 Barrabee Etr.

Bu vertaufen: Ein gutes Bferd, jum halben Breis. Sabe feinen Gebrauch bafür. 991 R. Salfted Etr. Bu bertaufen: Startes, junges Pferd, ichneller Lau-fer. 44 Burling Str.

Bu verkaufen: Gine Angahl billiger Pferde, für fregend einen Preis; Stall zu vermiethen. 707 %. Lincoln Str. Bu bertaufen ober bertaufden? Eine Bartie importieter Tauben und ein Umer hund. 796 Corts land Str.

Bu bertaufen: Gote Ulmer Sündin; 4 Monate alt, billig. 601 Gimo Etr., Groß Bart. Bu bertaufen: Zwei beutiche Maftiff-Sunde. 183 Dapton Str. Bu bertaufen: Gin foweres Ruhrwert mit ftetiger Arbeit, wegen Abreife nach Deutschland931 54. Str. Bu bertaufen: Billig, ein Top-Bagen. 833 65. Str. Muß verkaufen: Top-Auggy, Cart, leichter Wagen, Sattelzeug, spottbillig. 554 Didson Str.
Bu verkaufen: Auf monatliche Abzahlung, zwei gute Erprekvagen und zwei Pferde, sehr billig. Habe feisnen Gebrauch bafür. 747 S. Halied Str., Ede 19.

Rug bertaufen: Bededte und offene Deliberb: Begen, billig. Barn, 114 Centre Str. 14agl Bu bertaufen: Ein gesundes Bferd, Bugan nebft Beidirr, fowie ein fprecenber Papagei. 587 Largrabee Str. 16aglw

Bu bertaufen: Einige ber besten Erzeugnisse ber Ber. Staaten: 6-Bassagier-Ertenston: und Canophy-Top: Surreys, Spibers, Rensingtons, Dottor: Poter tons; Carriages, Puggies, Carts, Jump.-Seats, Geschirt, u. f. w.; olle Sorten Bagen vorrätbig und auf Besteung gemacht. Und Zeit, wenn gedwindt. Reparturen und Anstreichen. 2308—2318 State Str. C. 3. Gull.

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Mort.) Bartner verlangt: Mit \$300. Bu erfragen 587 Parrabee Str., Mieblind.

Bariner berlangt: Junger Mann, mit \$175, als Theilhaber in einem guten Manufactur-Befchaft. Gros ber Gewinn garantirt. Abreffe: B. 89, Abendhoft. Bartner verlangt: Ein guter Cafe-Bader als Theils haber. 1175 Wabanfia Abe. Abeilhaber gejucht: Crbentlicher beuticher Mann, mit \$400, in's hardware-Geichaft gejucht. Offerten: B. 97, Abendhoft. Bartner berlangt: Gute Gelegenheit für einen er-fer Giaffe Butcher mit fleinem Capital. Offerten: B. 40, Abendport.

Acratliches. (Ungeigen unter biefer Hubrit, 2 Cents bas Mort.)

Conntags 10-4 Uhr. Dentich geiprochen. Lefet uni re große Ungeige in nachfter Ausgabe ber Abbp. 25ilboili Franentrant beiten erfolgreich behandelt. 88jäbrige Erfahrung. Dr. Roj (d. Zimmer 20. 113 Abams Str., Ede von Clark. Sprechftunden bon 1 bis 4. Sonntags bon 1 bis 2. 20jnbw . Geichlechts-, Saut-, Blut-, Rieren- und Unterleibs-Rrantheiten ficher, ichnell und banernd geheilt. Dr. Ehlers, 112 Bells Str., uabe Chio. 21jabw 450 Belobn ung für jeden Fall von Hauftrantbeit, gramulirten Augentidern Ausschlag und Hauftrantbeit, gramulirten Augentidern, Ausschlag und Hauftrantbeiten, ben Es liver I der mit Salve nicht dellt. Ik die de fliver I der mit Salve nicht dellt. Ik die die Sachtel. Robb & Sons, 199 Kandolph Str.

Gebraucht Einieine gegen Banzen, Gegorine gegen Bangen, Gegorine Geficker Litterführ, Rechten, alle Dankelsscher Crisbrung. Luchdelten, Rechten, alle Dankelsscher Eriabrung des Armeise Sprachter Komen, alle Dankelsscher Eriabrung des Armeise Sprachter Komen, alle Dankelsscher Eriabrung des Armeise Sprachter Moeller, SS Larabee Str. bjabi erne Sprachter Moeller, SS Larabee Str. bjabi

Grundeigenthum und Saufer. (Angeigen unter Diejer Mubrit 2 Gents Das W

Lotten für \$05.00.

edingungen: \$10.00 baar, Reft \$5.00 per Monat. Befistitel perfect. Abstract mit jeder Cot.

Die große Fabristaat, 2 Meiten süblich von der Etabtgrenze.

Die sich kein wurd wie der geben In der Andere und der geben In der Andere In der geben
onfin gelegene Farm mit Bieh und Inventar, vegen, zu verfaufen. Es find 80 Ader unter O Ader Holztand, 2 Meilen von der Stadt

Breis. Offerten: B. 11, Abendpoft.

gu berfaufen: Lotten, nabe Douglas Bart, ufwärts, an fleine Angablung: auch dänier, n O Procent Intereffen bringen, ju heradgeb breifen. Kaifer & Co., 428 S. California Bu berfaufen: Gin Saus, worin feit langen Jah ne gutgebenbe Dengerei mit Burftfabrifation

ieben wurde; auswanderungshalber billig. rten: B. 79, Abendpoft. Bu berfaufen: Gin zweifiediges Frame-Sans : Bot, wegen Abreife. 106 Some Etr., Rorbfeite.

3u berfaufen: Gutes Farmland in Trego und 6 ham County, Kanjos, ebenfo im füblichen Mimaele Freurffon am 22. August 1883. Louis gollen, 6 halfteb Str. gallted Str. Zu verfaufen: Farm, 80 Alder: Schenne, 5 ex. Geräthichaften bon allen Sorten; billig obe ettaulchen gegen Stadt-Gigenthum. Antwort fol fas. Pfennig, 963 R. California Ave.

Bu bertaufen: 75 Gut Gde an Dilmaufce Ave.

\$25 bezahlen eine Lot inhosfords Part, Werth \$1 poch, icones Gebolg, elegante Birnen- und Mep hoch, ichones Gebölz, etegante Vinnen und Aepiel baume, an der elektrichen Bahn. \$5 Angablung 105 Lotten find schon derfauft. Berry Aussell Washington Str., Room 55. Bu berfaufen: Die besten und billigsten Lotten jemals offerier burden fürs Gelb. Titte gara Rauft nicht, bewer 3br in Zimmer 41, Rr. 23 Salle Str., borgesprochen habt.

\$150 faufen Lot 31, in Blod 11, einen Blod von Großbale Depot. Nachzufragen 1733 Wabajh Ave, hinten. fri

Gelb ju verleiben auf Möbel, Nianos, Bierbe, Magen, u. f. w.

2. B. French, 128 La Salle Str., Zimmer 1. Menn 3hr Gelb gu leiben win tauf Robel, Bianos, Pferbe, Baget, Rutiden u.f.m., ibrecht s. ein ber Dfefice ber Fibelity Mortgage Loan C.

Beib gelieben in Beträgen bon \$25 bis \$10,000, 31 ben niebrigften Raten. Trompte Bebienung, ohne Defe fentlichfeit und mit ben Borrecht, bag Euer Eigensthum in Gurem Befit berbleibt.

Fibelit Dorigage Loan Co. Incorporirt.

94 Bafhington Str., erfter Flut.

Befucht: \$500. Mortgage-Broperty werth \$25,99. B. 43, Abendpoft. Ju leiben gesucht: Ein Geschäftsmann mit folibem Broberth jucht zur Erweiterung seines Geschäftes \$300 bis \$300 gegen 10 Brocent Ziusen. Offerten: 3. 47. Mbendboft.

Ju verleiben: Geld in Summen bon \$500 und \$000 zu mäßigen Ziusen, auf Grundrigeuthun. Sicherstels lung: erfte Hopothef. A. B. 23, Abendpost. birfa

Ju berleiben: \$30,000, bei monatlichen Zablungen. \$15.94 gabten Capital und Zinfen gurud in 72 Monaten. Office bon Henry C. Beo, 445 B. Chicago Abe.

Mobel, Sausgerathe 2c. (Angeigen unter biejer Anbrit. 2 Cents bas Bort.) Bu berfaufen: Gutes Barlor: Set; Bettstellen. 112 Ordard Str. D. Brager.

Bu berfaufen: Gin neues, mobernes Cofa, febr bil-lig. 715 R. Salfteb Etc. Bu berfaufen: Alle noch neuen Sausmöbel: billig, wegen Abreife. 629 Couthport Abe., Lafe Biem. ff Bu berkaufen: Gin icon möblirter Glat, 5 Bims mer und Badeginnmer. 74 Inftitute Place, Glat 6, Gde Wells Str. 16aglw

Rauf: und Berfaufs:Ungebote. Aanarienzüchter! Original: Hohle und Alingenroll. Abparate von H. Schraum. Das beste Silfsmittel zum Ankreinen junger Kanarienhähne. Ju beziehen von A. Krienig, 31: Wells Str.

Bu bertaufen: Billig! billig! iconer Scantoften, feine Baage und Mild Shafer. Linte, 507 Bells St.

3u berkaufen: Gine \$3000 erfte Sphothet auf Grundseigenthum, werth \$7000. Jinien 6 Brocent, gablbur balbfabrlich in Getb. Offerten: A. 8, Abendo. —ia \$20 faufen gute, neue "Sigh-Arms-Wähngedine mit fünf Schubladen: fünf Jahre Garantie. Donieftic \$25, New home \$25. Singer \$10, Aberler & Miljon \$10, Gfbridge \$15, White \$15. Doneftic Office, 216 S. Safted Str. Abends offen.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Gents bas Bort.) Braftijden englifden Sprachuntericht (Privatftum-ben 50 Gents) ertheilt heiren und Damen ber erfab-rene Sprachlebrer Moeller, 585 Larrabee Grr. bjabt

SAPOLIO.

Es ift ein maffibes hanbliches Stud Schenerfeife, bag für alle Reis nigungszwecke, abgeseben vom Wafchemeichen, feines Gleichen nicht bat. C3 gu brauchen heißt es gu ichaben. Bas leiftet Capolio? Es reinigt ben Delaustrich, verleiht bem Deltuch Glang, macht Boden, Tijche und Gefinfe wie neu aussehen. Bon Tellern, Pfannen und Reffeln beseitigt es bas gett. Du fanuit Meffer damit icheuern und Blechgeichirr glangend wie Gilber madjen. Die Bafchichuffel, Die Babemanne und felbft Die fcmierig-fettige Ruchen-"fint" wird bamit fo rein und glangend, wie eine neue Stednadel.

Man hüte fich vor Nachahmungen.

Männer, warum feid Ihr schmach? Gabt Ihr Medicinen probirt und sie haben Euch nicht geholsen? Dr. Sanden's Gleftrischer Gürtel und Sufpenforium für



Der eleftriffie Gartel Dr. Canben's Est electrises Survei Der Cantell Der Cantell Der Cantell's
Miche volltändige galvanische Batterie in Michelsona arrangirt, fo dog er leicht möhrend der Arfeit oder
Muche getragen werden fann; er erragt einen finderinden continuirlichen Strom, der sofort durch alle gefcwächen Theile gespirt durch, andernials zahlen vir S. Ged. Er hat ein berbespertes telltriches Tuspenharium, die wohltstätigse Vorristung, die jemals geschwächten Männeren gegeben annde und wir gerantiren
dafür, daß er alle obergenannten Aranfveiten beite und alle eingeschenunften Miches oder Tleise vorgrößert, doer wir geden das Geld purch. Die find ban berhesischener Eutre, um alle alleiten von Schädickguftänden bei jungen Leeben, folden von mittlerem Alter und Greisen fich anzuhaffen; die jehirumften Fälle
werden in noch ibs der Monaten aebelt.

ftanben bei jungen Lenten, holden von mitteren mite und Serifen jud nagung in bei ber ihren eine beiteten aber alteren nig wei bis bei bei Den benaten gebeilt. Anfer großes illuftrires den iftes Pamphlet folle oon Lebermann, in jungeren, wiitteren ober alteren ren gelefen werben. Go wird verflegelt Wan wende fich an ben Erfinder und &.

Dr. 21. I. Sanden, 58 State St., Cflicage.

steie Constitution

mallen geheimen, nervosen, privaten und c'ironi-ichen Krankheiten beider Geschlechter bei den be-gibnien Speziatisten des "Chicago Maulcal Insti-

ministen Spezialiera des Elicago nautaet inischiefe. Diese Jonathat ist die einzige dom Chaele Illinois unterfit. Enfrat und garantiet eine volle und permanente nur in allen wieren. Lungen-Ledor-, Liasen-Kutt-, Bluk- und Geschlochts-krankneiten, Mænnerschweche und alle Krigen jagendicher lündenderen und eine die die eine die Krigen jagendicher lündenderen berbeit der diese die ländichveisungen verten breihen ohne die Gebrauch von Die ech inder gründich werder Hunt-frauen-krankneiten, weiher Hunt Gebärnutter-leiden auf im wer krurt.

Mic Leibellocit infice febret biefe berühmten Dir Beluc fann viel Leib errbiten.
Sprech fann viel Leib errbiten.
Sprech fann ben bou 9 Uar Morgens bis 7.30 Menide. Somitats bon 10-12. Es wird Dentig gelprochen und geschrieben.

CHICAGO MEDICAL INSTITUTE, 157 und 159 S. Clarf Str., Chicago, Ill. doofa

Private, Chronische Mervoje Leiden

fowie alle Sauts, Blate und Gefchlechtofrant: beit eit und die ichtunnen Felgen jugendicher Aus-kussimmeinungen. Vervenischläche, verlorene Kannestraf u. i. in. breiben erfogerech von den lange lobitrien deutschen Kersten des Hinnes Medical Despensure behandelt und nuter Executive für im-mer furut. Araneutraniseiten, allgemeine Schwädig, Seldwintlereiben und die Hurzegemänige kiten logiden prompt und ohne Operation mit bestem Griefe behandelt.

Arme Leute werben frei behand it und baben für Argneien au bezallen. – Consultationen frei. Answärige werben briefig behand i. – Sprechfunden: Bon 9 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends: Sonntags von 10 bis 12. Abresse

Illinois Medical Dispensary. 183 S. Clark Str., Chicago, III.



Mugenglafern und Brillen, 1868-THE OLD RELIABLE-1893



Goldene Briffen. Augengfafer und -Stelten, Lorgnetten, Laterna Magicas und Bilder-Mikroskopen etc. Broute Muswahl. -Billigfte Breife.



Dr. H. EHRLICH, Mugen- und Ohren-Urzt, beilt ficher alle Angene und Ohreib eiden nach neuer ichneraloger Methode. – Kunftliche ngen und Eldfer verhaht. Eprech ftunden: i 108 Mafonic Zemple,

Dr. H. C. WELCKER. 4 Jahre Affistenzarzt an deutschen Augentliniten. Aberechtunden: Abemittags. Zimmer 1004-1006 Masonic Temple. 1/210-1/41 ühr. Rachm. 449 E. North Ave., 2—1/5 Uhr; Sonntags 9—11 Vorm. Zipli

Eye and Ear Dispensary.

210 % CLARK STR., Ede Abams Gtr., Bimmer 1.

Striffen unentgeltlich angepaft. 108. P. WATHIER & CO., Optifer, 9agbw 178 W. Madison Str. — Stablirt 1874.



Das Muttermal. Bolfsroman von Kaver Riedf.

(Fortjegung.)

Der General ftand mit bollig beranberter schrecklicher Miene ba. "Ift es fragte er mit furchtbarer Stimme. "Baulette, Paulette, um Got= teswillen, fage Rein!"

Mit einem herzbrechenben Schrei warf fie fich gu feinen Fugen. "D, Bormund," ftohnte fie, "ja, ja, es ift wahr!" und fie rieb an ber berhullen= ben Farbe mit gudenben Fingern. "Da! Geben Gie felber und haffen Gie mich für immer.

Ein tiefes Stöhnen tam bon feinen bebenben Lippen. Er fiel gurud in fei=

Sie folang ihre Arme um feine Kniee. "Bormund, Bormund, fprechen Sie gu mir - gu mir, Ihrer Bolln! D, Gie wollen mich berfluchen! Bin ich nicht Ernfts Rind? Sind Sie nicht ber

fo anbliden, werbe ich fterben!" Mit einer Geberbe unaussprechlichen Entjegens wehrte er fie bon fich ab. "Mir aus den Augen!" rafte er. "Silba, nimm fie fort bon mir! - Lagt mich

Bater meines Baters? Wenn Gie mich

fie niemals wieber feben!" Sie fchrie auf, fcharf und ftart, nach Gnabe. "Bormund! Bormund! Das fonnen Gie nicht ernftlich wollen!"

Aber mit einem Male taub für ihre Stimme, wenbete er fein Geficht ab und wintte ihr mit erhobenen Banden, fich gu entfernen. "Fort! Fort!" fchrie er mit schrecklicher Stimme.

Sie erhob fich mühfam. Sie fah nicht auf Trent und Silba, fonbern nur auf ben alten Mann. Gie wendete fich um, fchritt blindlings gegen bie Thure, öffnete fie und berichwand auf ber Stiege.

Der Abbofat und Silba fahen ein= "Es muß Ihnen unendlich biele

Miche gemacht haben, bas zu entdeden," faate fie. "Es ift auch ber Mühe werth," ant-

mortete er. Der General erhob fein gesenttes Saupt mit wilbem Borne. "Fort Ihr Beibe!" rief er. "Lagt mich allein. Ihr feid ein Paar liftige Schlangen! Starrt mich nicht fo an! D, Arthur! D, mein

Sie ließen ihn, bas Geficht in ben Sanden berborgen, figen, gingen in bie Halle hinaus und brudten die Thur bes Salons hinter fich gu.

"Mun," fagte Silba, indem fie Trent anfah, "fie hat mit Arthur gegantt und ber General hat fie hinausgewiesen. 3ch bente, ich fann nun mit Gicher= heit behaupten, daß unfere ichone Paulette niemals bie Berrin bier fein

"Recht!" fagte Trent; "noch wird un: Rüdkehr zur Ratur das herr werden."

"Was meinen Sie bamit?" fragte fie lebhaft.

Er ftrich feinen langen Schnurrbart. Bir haben für Ginen Tag Aufregung genug gehabt," antwortete er nachlaf fig; "ben Rest will ich aufbewahren, bis ber General sich etwas beffer befindet. 3ch bente, Sie geben hinauf und feben, was Paulette macht."

Gie blidte ihn argwöhnisch an. "Gie haben das Alles blos aus Rache ge= than," fagte fie, "aber nichtsbestowenis ger behaupte ich, bag Gie fie im Innerften Ihres Bergens bennoch lieben." "Ich bin nicht im Gerinaften ge-

neigt, Ihnen heute mein Berg gu öffne," antwortete er troden: "geben Gie, fage ich: ihr Aussehen gefiel mir nicht: Frauen greifen unter folden Umftan= ben bismeilen gur Blaufaure, und bas möchte ich nicht."

"Ich wünschte beim Himmel, fie thate murmelte Silda ruchlos, und ge= horfam ber Stimme ihres Berrn ging fie bie Stiege hinauf und flopfte an Paulettes Thure. Reine Antwort. Gie laufchte athemlos am Schlüffelloch, hörte aber nicht ben fcmächsten Laut

innen. "Trobiges Ding! Natürlich, mir will fie nicht öffnen," fagte Silba und eilte wieder gu Trent hinab. "Wenn Gie fie um jeben Breis haben wollen, fo bleibt Ihnen nichts anderes übrig, als bie

Thure gu erbredjen." Gie gingen langfam burd bie Solle und laufchten auf ein Gerausch im Ga-Ion - nichts war gu horen; bann gingen fie bie Stiege binab und laufdten - wieber war Mes tobtenftille. Trent fah fehr ruhig, Silba fehr berbrieflich

aus. "3ch tenne Arthurs Ratur, fie ift bon ber Art bes Don Quirote," fagte fie. "Was gefchahe, wenn er fie tropbem beirathete? Der Matel ber Geburt fallt nicht im Gerinaften bei ihm in bie Dag= fchale; er wird fich nicht um eines Strobhalmes Werth um ihre Mutter fümmern."

"Beruhigen Sie fich." ermiberte Trent lächelnb, "in biefem civilifirten Lande ift es nicht gestattet, Die Gattin eines andern lebenden Mannes zu bei= rathen. Paulette murbe por etwas mehr als brei Jahren bermählt, während fie eine Schaufpielerin war, und givar an einen armen Teufel bon Decorations= maler, genannt St. John. Gine zweite heirath liegt baber, wie Gie feben, nicht im Bereiche ber Doglichfeit."

Silba blieb betroffen ft:h n. "Dann," fagte fie endlich leife. "Behn gegen Gins, es mar ihr Gatte, ben au treffen fie mitten in ber Nacht in ben Bart ging!" "Sah!" rief Trent; "werben benn

bie Enthullungen niemals aufhoren? Wann war bas?" Gie erzählte bas Befchehene freubeftrahlend. Er fah babei ungemein ernft

aug. "Das ift ein anberer Begenftanb ber Grörterung für ben General," fagte er. "Diefer geheime nachtliche Spagier gang hat etwas Gefpenftifches an fich. Richt mahr? Ich bente, wir muffen nach ihm feben. Er fonnte wieber einen fei= ner beunruhigenben Unfalle betommen

Bahrend ber Abvotat noch fprach, flog die Thure bes Gaales weit auf. Muf ber Comelle erichien groß, aufrecht, schredlich, fein weißes haar fliegend, und aus feinen alten Mugen un= ter ben weißen Brauen Blige hervor=

Schiegend, ber General. "Bo ift fie?" rief er, wild um fich blidend. "Ihren Urm, Trent. Belfen Sie mir bie Stiege binauf."

Er lehnte fich wuchtig auf ben Abbotaten und ohne, wie es ichien, an bie Schmergen feines gichtfranten Fufies gu benten, ftieg ber alte Lowe hinauf gu Paulettes Thur. Er erfaßte ben Druder und fchüttelte ihn mit aller Rraft. "Deffne, Bolly!" rief er; "öffne mir — Deinem Großvater!" Reine Untwort. Rein Laut innen - feine Bemegung. "Rufen Gie Die Diener," rief er Trent gu, "um bie Thure aufzübrechen!" Trent gehorchte, fah aber babei gang wunderlich und migbergnügt aus. 3m Nu war die Thure aus den Un=

Die brei Berjonen fturgten in Baulettes Bimmer. Die untergehenbe Sonne fullte es mit gelbem Lichte. Sie blidten um fich. E3 war leer und berlaffen.

Auf bem Bette lag bas mit Spigen befette Rleib, bas fie beim Diner getragen und nun abgelegt; auf beman= fleibetifche lag bie Schnur Berlen aus ben Familien-Juwelen - bas Be= schent bes Generals — bas fie bon ih: rem Salje genommen hatte. "Bolly!" rief er mit gitternber Stimme, "wo bift Du, mein Liebling?" Aber feine Stimme antwortete ihm, benn Baulette

26. Capitel.

Gine fleine, verfcbleierte Geffalt, beftaubt und bie Rleider in Unordnung. öffnete bas Tohr — biesmal mar es nicht berrieglt - und ging mit unfideren, zögernben Schritten ben Pfab bahin, ber nach bem grauen Saufe gu Sammerftein führte. Die Läben maren gefchloffen, ber wild überwucherte Barten war durch Regen und Froft berwiiftet worden und lag, eine wahre Ruine,

Paulette - benn fie mar es - ein: fam und allein, gog bie Glode. Diefe erflang fo traurig in ben beröbeten, lee= ren Räumen bes Saufes. Auf wieber= holtes Läuten tam endlich eine alte Frau an die Thure, welche bie Ungetommene argwöhnisch betrachtete. "Was wollen Gie?" fragte bie Frau

Gin flüchtiges Roth flog über bas fleine, farblose Geficht Paulettes. "Ich wiinfche bie Dame gu fprechen," antwortete fie, "welche hier wohnt - Frau Urnftein '

"Gie ift fort." Die Angefommene fchien nahe baran, gu Boben gu finten, wo fie ftanb. "Fort!" wiederholte fie mit schwacher

Stimme. "Wann? Bobin?" "Wann? Bor einer Woche. Bobin? Da ich es nicht weiß, kann ich es auch nicht fagen. Es tam eines Abends ein Mann hierher und am nächsten Morgen nahm er Fraulein Gibnl und Rebecca Sarbin mit, und fie reiften ab. 3ch wurde gurudgelaffen, um bashaus au bewachen."

Angft und Befturgung mifchten fich in bem Gefichte Paulettes. "Ich, ift mir benn fein einziger Rufluchtsort geblie= ben? Sie muffen es boch gewiß wiffen, wo ich fie finden fann!"

"Nicht," erwiderte bie Frau gefühl= los, "als es bie Tobten in ihren Grabern miffen!"

Unficheren Schrittes und wie geblen= bet wendete fich Baulette von der Thure ab und ging nach bem Thore gurud. "Bohin soll ich gehen?" sagte sie zu sich selbst; "o Gott, wohin?" — Die weite Melt lag por thr. Aber die Bahl mar eben beshalb fchwer.

Gie ftand noch, bas fchwere Thor mit einer Sand haltend, ihr dichter Schleier hing wie ein Schilb bor ihrem Befichte, als fie fast gufammenftieß mit einer Perfon, bie eintreten wollte, erregt, eif= rig, eilig - ein großer, bartiger Blon-

bin, ber fie überrafcht anfah. "Bergeihung!" murmelte er, und fei= nen but luftend, eilte er in bas Saus. Paulette ficrrte ihm nach. Gie rieb fich bie Mugen. Er hatte fich nur wenig beranbert feit bem Tage, als er querft gu ihren Gufen fniete in beifer unb bod inabenhafter Leibenschaft - Bermann Barned, in ber That ein unermarteter Beift aus ihrer tobten und begrabenen Bergangenheit. Gein Unblid hier feste fie in Erftaunen, bann in Bermirrung. Dann - aus fo leichten Gründen entwickeln fich gumeilen unfere Entichluffe - überfam fie ploblich bie Erinnerung an München, Die Stadt. bie fo fattlich an ber 3far liegt, und in einem Momente hatte fie ihren Borfag gefaßt.

"Berr Barned!" Gie flufterte ben Mamen unter einem leichten Schauerer war in ihren Gebanten fo nahe mit einem anbern berbunden, ber für ihr Juneres Galle und Wermuth mar. Gie blidte in ben Garten gurud, aber ber Bionbin mar in einer Benbung bes Weges verschwunden.

"Was fann er hier wollen?" Sie menbete fich bon bem Saufe ab und fehrie nach ber Bahnfiation gurud. Dort trat bie fleine blaffe Wanberin aum Billet-Schalter, faufte ihr Fahrbillet und überblidte gum erften Dale mit ernften Gebanien ben Inhalt ihrer Borfe. Muger ihrer Ungft und Ber= zweiflung hatte fie wenig mitgenom= men. Rur einige Gelbftude fcutten fie noch bor Roth unbMangel. Gie ftieg in ben Bagen, nahm einen Gig ein, biillte fich in ihren Chawl, ihr Geficht noch berschleiert, und fo faß fie, lautlos, regungslos, mahrend ber Bug feinen Men bahin fuhr. Reinen Schlaf fanb fie in Diefer Racht. Gie hielt ihre Mugen meit

ihrem Bufen. Rur ein Gebante, ber immer wieberfehrte, erfüllte ihr Gebirn. Gortfepung folgt.)

offen und unermüdlich hinausgerichtet

in bie fühle Finfterniß, burch welche fie

reifte. Ihr Berg lag gliibend und fie

schmerzend, wie eine feurige Roble, in

___ Wir =__ Werden Euch Gelfen.

Wir heilten Eure freunde und Machbarn.

Wir erlheilen Rath umfonft.

Die wunderbaren Beilungen, welche burch die Mediginische und Chirurgische Rlinit, Bimmer 303 und 304, Schiller Gebäude, bewirft murden, zeigen bie riefigen Fortidritte, welche innerhalb der letten gehn Jahre auf dem Gebiete ber Medigin gemacht worden find. Un= ter den Bunderten von Fallen, die bon uns feit bem Besteben ber Rlin.t bebanbelt wurden, find die folgenden als gebeilt entlagen worden: Cominbincht 23, Affhma 14, Ricrentrantheiten (Barnruhr, Incipidus und Mellitus) 11, Frauenleiden 65, Prolapfus Uterus (Bebarmutterleiden) 22, Epilepfie 57, Taubheit 11, Strofeln 6, Rheumatismus 23, franthafte Entleerungen 54, Geichlechtefrantheiten 43, Sant= frantheiten 52, Suftweh 3, Leberleiben 10 und Nervengerrüttung 12, gujam= men 406 Fälle.

Falls Gie an irgend einer ber vielen Krantheiten, denen die Menichheit aus= gefest ift, leiden, fo follten Gie in Sinficht auf obige Thatfachen geeignete Schritte gur Debung berfelben thun. Wir fagen nicht, daß wir im Stande find, Wunder zu verrichten, aber wir behaupten, dag wir hunderte bon Ber= fonen wiederhergestellt haben, welche bon anderen Merzten aufgegeben waren. Wir behandeln unfere Patienten nach ber bentiden Methode, melde allgemein als die wiffenichaftlichfte anerkannt mird. Bei Gebarmutterleiden gebrauden wir meder Speculum, Minge noch Beffaries und in allen anderen Rallen werden nur bon uns felbit importirte Mediginen angewendet, wodurch bem Patienten Die ftrifteste Geheimhaltung gewährleistet wird, ohne Unbequenilich feiten und mit bem bolltommenften Refultat. Bevor wir Gie in Behandlung nehmen, werden wir Ihren Gall genau untersuchen und Ihnen offen fagen, ob berfelbe heilbar ift ober nicht. In letterem Falle übernehmen wir die Behandlung nicht und uniere Ratherthei= lung berurfacht Ihnen durchaus feine Roften. Briefliche Unfragen werden bereitwilligft beantwortet, wenn Marte beigelegt wird.

Medizinische und Chirurgische KLINIK,

Zimmer 303 und 304. Shiller Theater: Gebäude, RANDOLPH STR., CHICAGO, ILL.

Sprechftunben: 10 Uhr Borm. bis 4 Uhr Nachm.; 7 bis 9 Uhr Abds.; Sonntags 10 bis 1 Uhr.



erhöret die Muskelfe ft und erfüllt die Abern mit reichem, gesundem Blut. Für die schwächliche Jugend ein Starkungs, sur das Alter ein Ferjüngungs-Mittel. Berfucht's, und die boditen Gludaguter find Guer.

Gefundheit, Braft und Schönheit.

Lefet Unmeifung. Allein echt zu haben in

ARENDS DRUG STORE, Madison St., Ecke 5. Ave.



MILWAUKEE AV. Alle gebeimen, dronifden, nervofen und belifaten Rranthenen beiber Geichlechter werben von bemahrten Mergten

unter Garantie geheilt. Befanolung (incl. Mebigin) nur \$6 pro Monat. Macht und einen Bejuch (Confultation frei).

Sprechftunden bon 9 Uhr Morgens bis 9 Uhr Abends. Sountigs bon 10 bis a Uhr; benticher Erzt freis antoefend. 4malj

Francu-Alimit

(Unter Leitung bon gefesteben, alten erfahrenen Merg-ten und Aerztinnen.) 742 Milwautce Ave., nahe Roble Etr.

Neues, wissenschaftliches Natur-Heilverfahren! Beine Operationen - feine ichabliden Des

Biginen.
Mbenmatismus. Sämperthothalfeiben, beralfete U.S.I. Gebärmutterfaben, lufer atbarfeit, Tumer, arreds, Weetsfluß, Lucra-elmäßigfeiten ett durch unte e neue Beein elbeb einter varante geheitt. Soffinangsfolisfiete wifen ver aurtid und nehmen teme Begebäung für ein guber-affiges Borbugungsmittel für die Beben der Franze uft zu haben.

HAYMARKET CROCKERY HOUSE,

191 28. Randolph Str., Haisted Str. Das einzige Beidaft Diefer Art an Der Beftfeite.

Gine Answahl - pon über - 30m3.6m, bbf 500 verichiedenen Gläfern

Bergeht den Ramen nicht

Beachtet feine Zufammenfehung

Denft an feine Qualitaten

Probirt es gründlich

Beachtet feine Rüglichfeit

Tann bertraut auf

Satet Gud bor werthlofen Radah: mungen mit vegetabilifden Ramen Ueberzeugt Gud von dem echten auf

der Weltausftellung

Die Ausstellung ift in dem Alderbaus Gebaude



Cottolene

ift der name einer Zubereitung gum Rochen, hergeftellt aus raf. finirtem Baumwollfamen - Del und genügendem Rinder-Fett, um es hart ju maden, und unbedingt weiter nichts. Es ift rein, fuß, nahrhaft und gefund, fo fagen felbft bie größten mediginischen Autoritäten im gangen Lande. Bum Braten und bergleichen ift es bedeutenb beffer als irgend ein anberes Rochfett. Wenn 3hr es einmal berfucht, fo werdet 3hr Euch bon beffen großer Bortheilhaf. tigfeit überzeugen. Das Wort-

Cottolene

marte" und irgendwelche Berlegung wird mit ber bollen Strenge bes Befeges geahndet

Fragt Euren Grocer barnach und hütet Eud bor Rad. ahmungen.

N. K. FAIRBANK & CO., CHICAGO.



Wir find bie Beutet Gar vollftanbig fomer;lofe Jahnarbeit. The People's Dental Parlors.

363 State Str., Guboft-Ede Barrifon Str. ift bie einzige unter ben Staatsgefegen incorporirte ist die einigig unter den Staatsgesegen incorporite Justitution in besein Saate sir Seding und Ansenbung von schwerzisser Jahnarbeit in allen idre: Justepen zu vohalkören Vereisen nund beshalb durchaus zuderlässig. Mehr als Lojahrige Erfahrung. Err Beit ziehen und füllen Jähne positiv ohne Comerz. Unfere natürlich aussehenden, ungerdrechtigen, mit Cold eingeligten Platten sir vieselben Preise, als Andere eine gewöhnliche Gumun: Platten berlangen. "Bridge Wort". Goldfronen und Fillungen garuntirt as die beiten in der Stadt und unsere Preise die nebrigsten.

mebrigiten. Louise Gebig 87; Platten mit Goldeinfaffung 810; Goldbillung soc aufwärts; ichnerzlofes Ausziehen 50c; Erlderfüllung und Ausziehen frei, wenn Zähne bestellt werden

werben. Gine Dame und ein Arst jur Bebienung anweiend. Kin erfter Klasse Arbeit. Alle Arbeit garantiet. Leichte Jahungen sur wennger Bemittelte. Offen Iddend bis 8 Uhr. Conntrags dom 10 bis 4 Uhr. Jahne aereinigt und voltet für V. Jun Falle Jore Jähne Bliege braucken, frechen Sie bei uns dor und wir unterjuchen bieselben fosieniste. THE PEOPLE'S DENTAL PARLORS, Hobt biefes auf für fratere Benusung. Alte Platten reparirt. Dr. C. Graham, Profibent; Dr. G. B. Lawrence, Geschäftsleiter. Deutsche Bedienung.

Laurence, Geschaftsleiter. Deutsche Bedenung, man-geshafte Gesundheit. Berdauung, man-geshafte Gesundheit. Her den der des herr John Schmis Militarn Gand und Orcheiter, 2320 Alenmorth Abe. sagt: "The Reopte's Dental Bartors sind Ano. 1 für ichmerzubes Angelben der Fähne. Ich babe zwei und meine Frau achtzehn zu-Zähne. Ich habe zwei und meine Frau achtzehn, zu-fammen zwanzig Jähne ohne Chmerzen aus-ziehen lanen. Ihre schmerzlose Wethobe ohne Gas

DR. SCHROEDER,



Beste Gebisse 36—\$8, Jahne schmerzlos gemaen, Jahne ohne Platten, Gold- und Silberfüllungen zum hajben Preis unter Gorantie. Sonntags offen. 15obbili

Dr. ERNST PFENNIC prattijder Zahnarzt. 18 Olybourn Ave. wein fte Gebiffe, bon natütlichen gannen nicht zu unterscheiben. Golb und Emailles Küllungen zu magigen Preifen. Schure g-lofes Zahngiehen. 23110,bbsa,1j

Wenn ihre Rahne nachgefeben web. ben muffen, fprechen fie guerft bei Dr. GOODMAN, Sahnargi, bor. - Lange etablirt und burchaus gut bertaffig. - Befte und binigfte Sahne in Chicago, Edmerglofes Gullen und Ausgieben gu halbem Breife.

Office: Dr. GOODMAN. rüche dauernd



Scin Geld bis curit.

Wir berweifen Sie auf 5000 Hattenten.

Keine Operation.

Keine Operation.

Keine Spinitung vm Geschweit

Guaucielle Re creuz.

Gluber Afflohal Bank.

Schriftliche Garantie Brüde aller Art bei beiden

Beichedten bolifianbig am beilen, ohne Annoenbung

ber Mellers gang gleich, vive alt ber Bruch in. Mutter
luchung frei. Er Eenset um Girenfare. THE O. E. MILLER CO. 1105 MASONIC TEMPLE, CHICAGO. 3mal Chenfalls auf der Weltausstellung im Combobathie Gauptquartier gerade westlich bom Franen-gebande

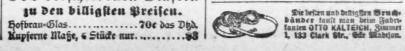
FREI!!! unentgelelich unterfuct. bin beaticher Bruchbadb-Ja-brifant bit bas neuefte und befte Bafent Bruchband erjunden, welches alle gefahrichen Brüche halten fana. VICTOR SCHORT,

Zimmer 305-307 Schiller Bidg., 103-103 Azndolph.
Eprechiftunden: 9 Uhr Morgens bis 6 Uhr Abds.,
Countags: 10 UhrMorgens bis 3 UhrMachu. 22jilm

Brüche geheilt! Das verbesserte etastische Bruchband ist das einzige, weiches Tag und Ra 1 uit Bequemtickeit getragen vort, inden es den Bruch auch bei der ftärsten Könder bewegung zurückhätt und jeden Bruch heilt. Catalog

Improved Electric Truss Co .. 822 Broadway, Cor. 12. Str., New York.

Bidtig für Manner! Schmitz's & cheim: M ittel furum ale Geiglechts, Kerven, Blut, Dant oder chronicke Krantheiten ieder Art ichnell, licher, billig. Mannerschwäche, Uneermögen, Bandburran, alle uri-mären Leiden a. f. in. vierden durch den Gebrauch uns-ferer Auteil unmer erfolgerei kurtel. Sprecht dei uns-bor oder ichnit Eure Abreite und ver senden Guch frei Austhunft über alle unsere Mittel.



Quinois Central: Gifenbahn. Authers Tenture Vertragen von Gentral-Batte-bol. 12. Str. und Bart Now. Die Jäge nach dem Güben können edenfalls an der 22. Str., N. Str. und dude Park-Gtation bestiegen werden. Stadi-Aufer Office: 194 Clark Str. Stabl-Lidet Office: 194 Clart Str.
Slüge
Spice Step Orleans Vimited. 2.00 R
Subcage & Memphis. 2.00 R
Subcage & Memphis Spice Str.
Subcage & Memphis Spice Str.
Subcage Str.
Subcage & Memphis Spice Str.
Subcage Str

Sbicago. Burlington- und Quincy-Gifenbahn. Offices: 211 Clart Str. und Union Baffagier bof. Canal und Adams Str. gol, sanat und nooms Str.

Nige
Galesburg und Streator.
Rocffsburg und Streator.
Bocal-Bunite. Jünnoss u. Jowa.
Denber und San Francisco.
Rochelle und Rocfford.

Denore.

Radelle und Rodford.

Rad Falls und Sterling.

Part Falls und Sterling.

Duada. Council Bluffs. Denver. * 5.50 H.

Deadwood und due Blad Hills. * 5.50 H.

Denniss fith. St. Hierd u. Attainion. * 6.10 H.

Dannibal. Galbeiton & Tegas. * 6.10 H.

de Maul und Minneapolis. * 6.15 H.

6.15 H. Santidal, Galveston & Tegas. S. 15 N * 9.00 N St. Bont und Minnscholis. 8.15 N * 9.00 N Streater und Mendeta. 6.15 N * 9.00 N St. Bont und Mendeta. 9.30 N * 7.10 N Kanias Sity. St. Joleph u. Athunos 10.30 N * 6.25 N Omada, Vincolu und Denver. 11.00 N * 6.45 W * 5.45 N * 5.

Lafahette und Louisville . Lafahette und Louisville . Lafahette Accomobation . . * Täglich. § Sonnt ausg. ‡ Samft. ausg.

Social Comitch (Conf.)

Chicago & Altón—union Passences Station.

Canal Street, between Madison and Adams Station.

Ticket Office, 106 South Clark Street.

*Daily, † Daily except Sunday, | Leave, Arrive. |

*Pacific Vestibuled Express. | 2.00 pm | 1.15 pm |

*Kansac City, Colorado & Usab Express. | 1.30 pm | 1.00 pm |

*Kansac City, Colorado & Usab Express. | 1.30 pm | 1.00 pm |

*Kansac City, Colorado & Usab Express. | 1.30 pm | 1.00 pm |

*Kansac City, Colorado & Usab Express. | 1.30 pm | 1.00 pm |

*Kansac City, Colorado & Usab Express. | 1.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Day Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Night Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Night Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Night Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis August Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis August Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield & St. Louis Suight Express. | 11.30 pm | 7.40 pm |

*Springfield Bisconfin Central: Binien.

Chicago & Gaftern 3llinois:Gifenbahn. Tidet-Offices: 230 Clarf Str., Auditorium Gotel und am Paffagier-Depot, Dearborn und Boll Str. "Täglich, HAusgen. Sonntag. Abfabrt Ankunft.

Couthern Toft and Bassager.

*7.02 V *9.40 N

Lerre dante and Evansbulle .

Roftwille & Vilantic Limited.

Lerre dante & Evansbulle .

*5.02 N *8.58 V

*8.50 V

*8.5 Chicago & Erie: Gifenbahn. Lidet-Offices: 242 E. Clarf Str. und Dearborn Station, Polt Str., Ede Fourth Abe.

Telephon: Main 4383. PABST BREWING COMPANY'S

für Kamilien Gebraudt. haupt:Difice: Ede Indiana und Desplaines Sta-H. PABST, Manager.

Teleph. 8257. 2349 South Park Ave. Meine Malz-Biere. Austin J. Doyle, Prafibent. 11jaljmbbf

H. L Bellamy, Sefretar und Edahmeiften WACKER & BIRK BREWING & MALTING CO.

Adam Ortseifen, Bice-Brafibent.

ift unfere "regiftrirte Bandels-

Sabrigirt nur bon

Gifenbahn-Fahrplane.

Ranfake & Bloomington Passagler

Sug.

Sug.

Ranfake & Champaign. Vassagler | 4.30 R
Ranfake & Champaign. Vassagler | 5.20 R
Roctorb. Dubugue. Sioux Sith &

Sioux Passagler | 1.30 R
Roctorb. Dubugue & Sioux Sith & | 1.00 R
Roctorb. Dubugue & Sioux Sith & | 1.00 R
Roctorb & Freebort Passagler | 3.30 H
Roctorb & Freebort Passagler | 3.3

Outerus Codes eigientus
Indianapolis und Cincinnati...
Indianapolis und Cincinnati...
Indianapolis und Cincinnati...
Indianapolis und Cincinnati...
Lafapette und Louisdise...

Bahnhofe: Crand Central Bassagrer-Station; sown Ogden Abe. Sadd-Office: 193 Clart Str. Aeine extra Hahrpreise verlangt auf den H. & D. Limited Jägen. Abfabrt Anstant Bocal † 6.40 W Kew Hort und Washington Desider H. & 6.40 W Kew Hort und Washington Desider & 9.25 M Key Hort Machington Sittsburg 10.45 W



1 nad Milwaukes einschl. Bett. Dampfer geben ab O'Connor's Dod, Oft-G-e Midhjan St., 9 Abbs. treffen & Morg, in Milwautec ein n. sahren Abbs. jurud.

Klaichenbier

MCAVOY BREWING COMPANY,

Difter: 1.71 A. Desplaines Str., SdeJubiana Str. Praieret: Ro. 171—181 P. Desbinue Str. Malhade: No. 186—102 M. Hefferson Str. Clebator: No. 16—22 W. Judiana Str. 15agli

pout" tounen die Taufende Bengnis ablegen, welche es mit einer Angeige in ihren Epulten verfuct haben.

naue Untersuchung bon Augen und Anpaffung rom ein für alle Mangel ber Sebfraft. Conjuliert uns BORSCH, 103 Adams Str.,

Som 10 bis 3 Uhr.—Wohnung, 642 Lincoln Ave... bis 9 Uhr Bornuttags, 5 bis 7 Uhr Abends.—Constitution fret. 28011 Angen: und Ohren: Argt,

Alle Krantheiten der Angen und Ohr handelt. Künftliche Angen auf Besiellung fertigt. Brillen angepaft.-kathertheilung frei.

Dr. A. ROSENBERG ftüt fic auf Siaurige Pragis in der Behandlung gebeimer Krantheiten. Junge Leute, die durch Jugend-fünden und Ausschweitungen geschwächt ind, Kunen, der der feiter leiden, werden durch nicht angerestende Mittel gründlich gebeilt. 125 S. Clark Str. Office-Stunden: 11 Born., 1—3 und 6—7 Abends.

Schwache Franen,

Der "Jugenel aund" ift auch in der Buchandtung bor Felig Schmidt, Re. 292 Milmaufer Abe., Chicago, In., zu haben.

Dir haben Diefe geheitt - wir tonnen auch Gie heilen. Sheumatismus und berlorene Graft. Merbengerrüttung und Cowage.

Revolution in der Beilfunde.

fragender Bedeutung. Die Seilung verichiedener Brant. beiten auf höchft einfache und billige Beife bewertstelligt.

Losungswort!

Gine Erfindung bon weit=

Wie ein Maturproduft, bas in einigen Gegenden Dentichlands gefunden wird, fich leicht ju Saufe von Zedermann berftellen und vortheilhaft in ben meiften Rrantheits. Daffelbe fiedet Anwendung: Bei Kettsudy, Leberfeiden, dronischer Leibesverftopfung, Samorrhoiden, Kisteln, Rervosität, Männer. fomade, umgefürlichen Gutleerungen, mie Broftatorrhoe, Spermatorrhoe, 2c., Baricocele, eiterigen Aussiuffen, Ohrenleiden, Tanbheit,

Meuralgie, Rafen- und Sals-Ratarrh; auger bem bei allen Franenfrantheiten, wie Bleich fucht, Bebarmutter-Leiden, Beigfing, Rinder lofigfeit, Spilerie u. f. w. Wer fich filr unfer nenes beilverfahren, bas bon

MEDICINAL GAS CO., 235 Broadway, New York, N. Y.

WORLD'S MEDICAL

INSTITUTE,

56 FIFTH AVE., EckeRandolph, Zimmer 715. Die Merale biefer Muftalt find erfahreue beutiche Cbe-Tie Nergie breier Auftalt ünd erfahrene beutlich Sbepielitten und betrechten es als ihre Epr. ihr etkenden
Ratmenichen so ichneil als möglich von üben Gebrechen
pi beiten. Sie beiten gründlich unter Gerauties,
alle geheimen Aranfoetten der Männer; Franzein
leiden und Arenforeten der Männer;
Koder, Zeräche und verwachtene Gieder.
Behandlung und Medigien, nur

drei Dollars

ben Monat. — Educidet Diefes aus. — Stun-ben: 9 fibr Morgens bis 6 Uhr Abends; Countags 10 bis 12 Uhr.

Manner und Junglinge! Den einzigen Weg, berlorene Mannestraft wieder herzulieden, fomie frijde, veraltete und feibft ans fcheinend unheilbare Galle ven Befdlechtafrantheiten ficher und bauernb gu beilen; ferner, genaue Aufflürung Cher Maunbarteit! Beiblichfeit! Che! Sinderniffe berfelben unb Gellung, zeigt bas gebiegene Buch : "Der Bettungs:Anter". 25. Auf. lage, 250 Seiten, mit vielen lehrreichen Bilbern. Dirb in beutider Gprace gegen Einsendung von 25 Cents in Boftmarten, in einem unbebrudten Umidlag mohl verpadt, frei verfanbt. Abreffire : DEUTSCHES HEIL-INSTITUT,

Der "Rettungs-Anker" ift auch ju haben in Chicago, 3u., bei Germ. Schumbitg, 282 Horth Abe. The state of the s Schwache Männer, weide thre volle Mannestraft und Geiftefrije wieber zu erlangen wünschen, sollten nicht verstümmen, den "Augensbeerund" zu leien. Das mit reiem krantenscholisten erlanteiterte, erfollt außgefündet gleich, abt Auflächt über ein usenes Helbere, bodunch Zuniende in fürzelter Jeit ohne Eruschibenung von Scichlechtsfraukheiten und den Polgen des Augendfünden vollfähnig wiederhergeftelt wurden.

11 Clinton Place, New York, N. Y.

Privat Slinik und Pinnenfary, 23 Bek 11. Str., Ren gott, ft. S.

"D, welche guft Soldat ju fein!"

So heißt es bekanntlich in einem alten Liebe. Sier zu Lande fcheinen aber fehr wenig Leute Luft zu haben, Solbat zu werben und benjenigen, bie es geworben sind, scheint bie Sache auch nicht besonders luftig vorzutom= men, fonft würden nicht fo viele De= fertionen borfommen. Uncle Sam's Militärverwaltung hat ziemliche Dube, ben vorgeschriebenen Brafeng= ftand unferer Urmee aufrecht gu er= halten. Bu unserem Soldlingsheer geben meift nur junge Leute, Die im Rampf um's Dasein entweber eine fo grundliche Niederlage erlitten haben, baß sie in ihrer augenblicklichen Ber= zweiflung teinen anberen Ausweg fe= hen, ober Solche, die zu muthlos oder zu faul find, biefen Rampf ernftlich aufzunehmen. Die Abenteuerluft und irrige Borftellungen bom Golbaten= leben bringen wohl auch manchen jun= gen Menschen bagu, gur regularen Ur= mee zu gehen. Wem es blos barum zu thun ift, zweierlei Tuch zu tragen, um ben Mädchen beffer zu gefallen, ber findet ja bei ber Staatsmilig alles, was er braucht und will. hier mag nebenbei bemertt werben, bag biele Deutsche, bie "bas alte Baterland" berlaffen, nur um fich ihrer Militar= pflicht zu entziehen, hier nichts Gilige= res zu thun haben, als zur Milig zu

Die reguläre Urmee erfreut fich aber, wie erwähnt, weit geringerer Beliebtheit. In ben legten Jahren hat= ten bie Refrutirungspoften einen fehr schweren Stand und bas stehende heer hatte meist bei Weitem nicht bie bor= geschriebene Prafengftarte (25,000 Mann). Run ift aber eine Wendung ber Berhältniffe eingetreten. In ben letten zwei Monaten ift bie Refruti= rung fehr flott gegangen. Es fehlen wie eine Specialbepefche aus Washington melbet, nur noch 600 Mann bon ber normalen Brafeng= ftarte. Die Refrutirungsofficiere fonnen es sich baber leiften, bei ber Auswahl des Materials vorsichtig zu fein, fo daß jest nur gang tüchtige und besonders brauchbare Leute genom= men werben. Der bermehrte Bubrang gur regulären Urmee burfte wohl auf Rechnung ber schlechten Zeiten gu fe= gen fein. Much bie Defertionen find gur Zeit nicht mehr fo gahlreich. Gie betragen jest weniger als 6 Procent.

Die meiften Refruten werben hier in Chicago und Umgebung gefunden. Doch auch New York und Bofton ftel-Ien ben Refrutirungspoften ein gahl= reiches Contingent. Außerbem refru= tiren bie einzelnen Regimenter für fich und namentlich bie im Norden ftatio= nirten Regimenter finden in ber un= mittelbaren Nachbarschaft ihrer Poften gutes Material. Zahlreiche Abgange bon ber Armee in Folge Ablaufs ber Dienftzeit und burch Lostauf machen es nöthig, bag bie Refrutirung in ben nächsten Monaten noch fehr ftramm weiter betrieben wirb.

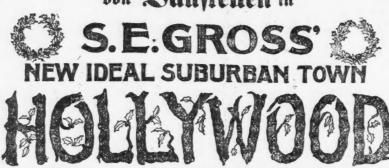
Eine Fischgeschichte.

Fred Bennett und William S. Ben= cor find zwei herborragende Bürger bon Binghamton, N. D. Sie find nicht nur als Burger und Familienbater, fonbern auch als Unhänger bes Fifch= fports und burch ihre, übrigens allen Fischliebhabern eigene, Wahrheits= liebe herborragend. Un einem der legten Tage waren biefe beiben in fo bielfacher Beziehung hervorragenden Män= ner nach Sodus Point, N. D., gefah= ren, um bie Great Sodus Bah um ei= nige Fifche armer zu machen. Da ber Erdboben ziemlich feucht war, hatten fich bie beiben Fischer einen großen Magentaften an's Ufer gefchleppt, auf ben fie fich festen und bann, nachdem fie ihre Leinen ausgeworfen hatten, marteten, bis "fie beigen." Die Enben ber Wurfleinen waren an bem Wagen= fasten befestigt. Richtig, ba gudte es icon an einer ber beiben Leinen. Die beiben berborragenben Männer gogen mit bereinten Rräften. Merkwürdiger Weife zogen fie aber feinen Gifch aus bem Waffer, sonbern fich felbft sammt bem Wagetaften in bas Waffer bin= ein. Nachbem bie "Bereingefallenen", bie natürlich auch hervorragende Schwimmer find, an's Land geschwom= men waren, bemertten fie, bag ihr Ba= gentaften luftig in bie Ban hinaus= fteuerte, als ob er bon einem Schlep= ber gezogen würde. Die beiben herren schwammen nun bem Kaften nach, hol= ten ihn ein und fetten fich barauf. Da bie zwei Fischer auch in Beziehung auf Rörpergewicht hervorragend find, fant ber Raften unter. Da bas Waffer an ber betreffenben Stelle nur fünf Guß tief mar, genirte bas bie beibenhervor= ragenben nicht weiter. Gie fingen nun an, die Leinen einzuziehen und bemert= ten, baß ein riefiger Fifch "angebiffen hatte" und mit bem Wagentaften ba= bongefahren war. Gie fonnten ben Fisch nicht an's Land giehen und hol= ten beshalb ein Boot. In biefem ftebend, zogen fie ben Riefenfisch binter fich her bis zum Land und bann, mit Bulfe einiger Farmer brachten fie ihren Fang an's Ufer. Es war ein Stor, fechs Fuß brei Boll lang und 167 Pfund fcwer. Seit biefem "Fang" fpielen bie herren hencor und Bennett in Binghamton - womöglich - eine noch hervorragendere Rolle wie gubor.

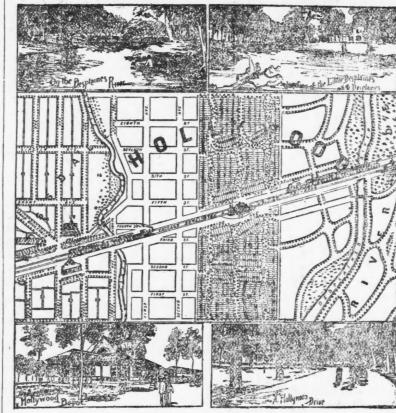
"Beirathe-Monomanie."

Frau Helene Clough von Sarato= ga, murbe wegen Bigamie burch bie Grand Jury ber Proceffirung über-antwortet. Die Anklage wurde von Charles Duclow aus Long Branch er= hoben, ber behauptet, ber erfte Gatte ber Genannten zu fein. Diefe ift bie Tochter bon James S. Myers, einem geachteten Bürger bon Saratoga. Sie ift 23 Jahre alt, betennt sich aber nur gu neungebn.

Der Thatbestand ift, bag bie Ungeflagte am 26. September 1890 in Ballften Spa burch ben methobistis fcen Paftor J. Zweifel mit Duclow getraut wurde, mit biefem nach Long Großer Eröffnungs=Verkauf von Bauftellen in



BETWEEN RIVERSIDE AND GROSSDALE



am Sonntag, 20. August.

45 Züge täglich. 22 Minuten Fahrt. 83 Cents Fahrgeld. Umgeben von Blaren, fliefenden Gemaffern und alten, ichattigen Baumen.

Lotten \$350 und aufwärts; fleine Baar-Anzahlung. Die beste Geldanlage in Chicago, fei es gur Erwerbung eines Beims oder als gewinnbringende Kapitalsanlage.

freitickets in der Hauptoffice, sowie am Bahnhofsgitter to Minuten vor Abfahrt des Juges

Gine weitere Frei-Excursion nach Hollywood verläßt denfelben Bahnhof am Sonntag, den 20. August, Radym. 1:45 Uhr

um Jedermann Gelegenheit zu geben, diefes ausgezeichnete Grundeigenthum gu besichtigen S. E. GROSS. S.-O.-Ecke DEARBORN und RANDOLPH STR.

Branch ging und ihm fchließlich entlief. Er ernährt fich bamit, bag er tunftreiche "indianische" Körbe flicht, bei welcher Beschäftigung ihm seine Frau Beiftand leiftete, aber ben Ge= fcmad baran balb berlor. Um 12. Februar 1893 heirathete bie Durch= in Saratoga ben ler bon Albany, bem sie auch bald wieber entlief, und am 6. Juli 1893 per= heirathete fie fich zum britten Male hier mit Arthur B. Clough, mit bem fie lebte, bis bor einigen Tagen ihr erfter Mann Duclow erfcbien und fie berhaften ließ. Bei ben Berhandlun= gen waren ihre Manner alle brei im Gerichtsfaale zugegen. Sie schien die Sache fehr leicht zu nehmen. 3hr Bertheibiger, Son. 2. Barnen, machte geltend, baß fie an "Monomania Ma= trimonii" leibe und infolge beffen fich feines Bergehens bewußt fei, wenn fie eine neue Che eingehe, ohne borher ges schieden zu sein. "Monomania Mastrimonii" soll "Heiraths-Wahnsinn"

Die Ungeflagte wurde unter Burgschaft im Betrage bon \$500 geftellt. Die Bürgen find ber Bater und ein Schwager ber Angeflagten.

Cohn: Haben Sie schon gehört, daß im Cast-End Hotel in Rocaway keine Juben mehr genommen werben? -Levy: Stuß! Warum benn? — Cohn: Weil es schon überfüllt ift!



Dr. Schoop, Racine, Bis. Entbeder ber Urjage bon

Chronischen Krankheiten. Das Budlifum nahm bisher "Blut-Reinigungsmittel" ind wunderte fich barüber, bas baburch teine bauernde nberung erzielt wurde. Dr. Schoop hat alle Unberen baburch überflügelt, daß die Urfach ber fo fehr überhand nehnlenben chro-ichen Aranthelten einem speziellen Studium unter-ret

pari. Er fand, daß gewiffe Nerben vollfändige Con-rolle über den Ragen, die Leber, die Rieren und alle ameren Organe bestarn. Benn diese Rerven geschwächt der erschödigt sind, so verdaut der Mogen die Kahrung nich, die Leber wird gelähmt und das gange Shlem vird durch diesen Nangel aus Vervenstärte untergaden. pre denny veien manget an Nervengarte untergraben. Dr. SCHOOP'S Restorativo if eine Aggens, Lebers und Rieren-Eur, indem es auf die kerden euwirtt, welche diese Organe controlliren. kein "Nerven-Stärtungsmittel. die ferdert die Berdanung, enritt Tispeplia und daerselbsgerb und Befeit ist ung der Urface. In irk nicht bernünftig? Ein Berjuck wird die hierbon bergaugen.

Bei Apothetern ober france per Expres für \$1.00. Frei! Ber Poft, Proben und Bud über diefe neue Entdedung für 2e in Briefmarten.

Agenten verlaugt.

Ein Beispiel von den vielen Bargains

für Baargeld offeriren

1 Arion Upright, 1 Choninger Upright, 1 Emerion Ubright, in guter Ord- \$150 1 Emerion Upright, groß, beinahe \$185

.....\$20-\$50 Equare Pianos, \$20-\$40 Chenfo ein grokes Lager bon neuen Mimball und gu niebrigen Breifen und leichten Terminen.

W. W. KIMBALL CO., Wabash Ave., nahe Jackson Str. 14ali

BESTE LINIE

Vier Züge Täglich

Hamburg - Montreal-Chicago. hansa Linie.

Grtra gut und billig für Zwifdendecks-Baffagiere. Reine Umfteigerei, fen Coitle Garben ober Kopffeier. B. Connelly, General-Agent in Mon-treal, 14 Biace d'Atmes. ANTON BOENERT, General-Agent für ben Beften, 84 La Calle Etr.

noch billige Paffagefcheine tau-fen mil, möge fich jest melben, benn Preife werden nächstens iheurer. — Rateres bei Unton Boenert, general-Agent. Bollmachten mit confularifchen Beglaubigungen, Erbschafts-Collectionen, Abellaussahlungen u. f. w. eine Spezialität. "Justitute Weltausstellungstalender für 1898 gratis. 84 La Salle Str.

ett = Sedern.

Chas. Emmerich & Co., 175-181 S. CANAL STR., Ecke Jackson Str. Beim Sinkauf von Febern außerhalb unseres haufet bitten wir auf die Marke C. E. & Co. zu achten, welch die bon uns kommenden Sadden tragen. bobbn

Plattoutsche Hilde Männerchor Exention to St. Joseph. Sundag, 20. Auguft, Morgens 19 Mfr.

Die sicherste Sparbank= ift die Grundung eines eigenen Beims.

Rommt alle und überzeugt Guch, wir offeriren Stadt-Lotten bon \$300 und aufwarts auf fleine monatliche Raten in

HANSONPA (Dormals CENTRAL AVE.-STATION).

Rur 61 Meilen vom Courthaufe, 21 Meilen innerhalb ber Stabtgrenze in ber 27. 35 ard. Frei-Ercurfion mit Mufit, jeden Sonntag um 1 Uhr 30 Nachm.,

vom Anion Sahnhof, Canal u. Abams Str., mit berchicago, Milwankee & St. Faul A. A.
Wit einer Afeinen Angahung, und ben Reit nach Belieben, fonnt Ihr bei uns eine Lot kaufen, die Euch einen Igroßen Gewinn in kurzer Zeit bringt, außerbem habt Ihr die Garantie, daß Euer Geld sicher augelegt ift, indem unfer Boben fest ist, während viele Ban-ten ichwanken. Wir dauen Euch Jänker mit steiner Anzahlung und den Neft bezahlt Infere Gubdivision liegt an vier Sectionslinien an Grand, Central, Fullerton und

Uniere Subdivijion liegt an viet Sectionkliniten an Grand, Gentral, Julierton und Armitage Aves.; blos 20 Minuten Jahrt.
Mit dicht bevölferter Nachbaricaft, iconen, breiten Straßen, Schulen, Rirchen, Stores und awei großen Fabrifen am Nage, wodom die eine agernwärtig 240 Beute beichätigt wah end die Garben City Foundry und Nachhuenfaderf, die jest im Van derzischen ill. 400—500 Keute beschäftigen wird.
Die Weteroposition is levated National würd die zu nierem Land geden, die Freight Pards dom er Keitwante d. E. Aqui-Giendadu grenzen an unter And an. die Cas Tabyd don derfelden Geseilschaft werden in der nächten Kide gedaut doerden. Unter Land ist daher sedz geseinet für den Arbeiter als auch Gedätisman. — Trains hatten auser Union Teyst am Elipourn place, nade Chipdura Ave. — Miegen Freis Tiders wende man sich an unsere Office, oder am Vahudof dor Udgang des Juges.

SCHWARTZ & REHFELD, 162 WASHINGTON STRASSE, Zimmer 67, 58 und 59. Zidets find ferner bei unferem General-Agenten SIEGFRIED BLUM, 155 Orchard Str., ju haben.

Etwas Schones! Etwas Billiges! Gerade eröffnet!

zu \$300, \$350 und \$400 per Lot.

Dies ift, wenn man bie gunftige Lage in Betracht gieht, wenigstens um die Salfte oder noch mehr als die Salfte biffiger Bir find nur 10 Minuten ent= als irgend melde andere Lotten in unferer Rachbarichait. Bir find nur 10 Minuten entsfernt von ben New Chicago, Rod Island & Lacific Gifenbahn : Bertfiatten, ben großen Beft Bullman Rabrifen, ben Burington Brid-Pards, ben Rupjer-Schmelzwerfen, bie alle gujammen gwifden 7000 und 8000 Männer und Frauen beschäftigen.

Es gu feben heißt fich gu überzeugen. Keine andere Kapitalanlage tann Euch folden Ruben bringen als bieje, benn wegen ber neuen Entwidelungen wird jebe einzelne Lot in Sahresfrift bas Doppelte werth fein, als mas wir heute bafür verlangen. Frei-Excurponen täglich und Sonntags

wogu Tidets in unferer Office gu haben find, oder fcpreibt und wir werben Euch fo viele Tidets fchiden wie 3hr wollt. Unfere Sonntagsziige gehen ab vom Chicago, Rod Island & Pacific-Bahnhof, Ede Ban Buren Str. und Pacific Ave., um 1 Uhr 15 Nachm. — Züge halten an 22. Str., 31. Str., 39. Str., 51. Str. und

- Begen weiterer Gingelheiten fprecht por bei Z & HEIMANN, 79 Dearborn St. zimmer 425, Unity Building.

Ctablirt

in Gebrauch. Cleaant.

45,000

Preiswürdig. Dauerhaft. Pianos billig ju vermiethen. A. H. RINTELMAN & CO..

HARDMAN PIANO WAREROOMS: 182 und 184 Wabash Ave. Cataloge werden auf Berlangen gratis jugefandt. 17felibbl

Das einzige Geschäft dieser Art



APOLLO Keinkleider - Jahrikanlen 316 State Str. & 161 5. Ape

hofen auf Bestellung gemacht für \$4.00. Richt mehr, Richt weniger.

Wir berechnen jeder Zeit den gleichen Preis von \$4.00 für das Paar nach Maß gemachter hofen von irgend welchen Stoffen in unserem Laden.

Upollo Beinfleider . fabrifanten, 316 State Str. & 161 5. Ave.

SOLMS MARCUS & SON. Edreibt wegen Camples. 31jabbfli

Norddeutscher Lloyd

Baltimore nach Bremen burch bie bemahrten neuen Boftbampfer erfter Claffe: Darmitadt, Dunden, Dreoden, Oldenburg. Gera. Stuttgart,

Weimar. Erste Cajüte \$60, \$90-

Rad Lage der Plake. Die obigen Stahlbampfer find fammtlich nen, bon orzüglichiter Bauart, und in allen Theilen bequem iorginglichiter Bauart, und in aneis angerichtet. Bange 415—485 fruh. Breite 48 fruh. Etectriche Beleuchtung in allen Raumen. Weitere Ausfunft ertheilen bie General-Agenten.

11. Edumader & Co., 5. S. Gay Str., Baltimore, Md. 3. 29m. Efchenburg, 78 Fifth Ave., Chicago, Ills. ober beren Bertreter im Infande.

Passage - Scheine im Zwischended

merben mieber - rtauft pon und nach allen Plagen in Deutschland, Defferreich und ber Schweig. Bollmachten, Erb. ichafte-Gingichungen, fowie Geld. fendungen burch bie beutiche

Beichs-Post unfere Specialität.

C. B. Richard & Co. 62 S. CLARK STR. (Sherman House.) Countags offen bon 10-12 Uhr.

Wenn Sie Geld fparen wollen, taufen Gie Ihre Möbeln, Teppiche, Defen und Saus-Ausfiattungswaaren von Strauss & Smith, W. Madison Str. So baar und \$5 monatlich auf \$50 werth Dabeln.

Muf leichte Abzahlungen. Damen-Cloaks, Jackets, Wrappers, Kleider-Stoffe, Uhren, Wanduhren, Schmucksachen und Silberwaaren, lauter meue Baaren. Fer-ner Mænner-Kleider, Fertig grundig ober nach Mah angelerrigt, Jehr billig. THE MANUFACTURERS DEPOT.

113 Adams St., Room 42, gegenüber bergoftoff

Land in Florida

Miakka City und Crove City. DE SOTO COUNTY. 17ag1 Preis 820, 825, 850 u. 875 per Lot. Ferner Grove (Garten) von 5 Ader für 825 no 850 per Ader. — Rablungs-Bebingungen eicht. Abstracte und Besittitel perfect u. garantirt.

CHICAGO-FLORIDA IMPROV'N'T CO HENRY DELANY, Schapmeifter Zimmer 20-22, 115 Dearborn St., Chicago Blluft. Beichreibungen werden gerne jugefandt.

Schiffstarten Billiner ale irgent eine anbere Geldiendungen., KOPPERL & HUNSBERGER. 52 Clark Street, Chicaga, nga 2 Battery Place, New York

Rechtsanwälte.

Adolph L. Benner, Deutscher Advofat, Simmer 508, Chamber of Commerce Builbing

140 Washington Str. Telebhon 2024.

JULIUS GOLDETER JOHN L. RODGERS Coldzier & Rodgers, Beditsanwälte, Redzie Building, 120 Randolph Gtr., Simmer 901-907.

J. M. LONGENECKER, früher Staatsanwalt. R. R. JAMPOLIS, 8 Jahre lang Gulfs-Staatsanwa Longenecker & Jampolis, lechts : Anwälte, Jimmer 406. "The Tacoma", Rorbostede Masalle u, Mabisonitr., Chicago. 2146m MAX EBERHARDT

Grieben Bridter, 142 B. Rabifon Ctr., gegenüber Union Str. Mobnung: 436 Aibland Boulevard. 12jalj Ber eine kleineAnzeige in die "Abendpoft" einruden läht, braucht nicht gleich ein Ber-mögen auf's Spiel zu feten.

"Löwen Store"

W. A.WIEBOLDT & CO.

Montag, 21. August.

9000 Paar Schube

gerettet aus dem Feuer von Gebrüder Reiffer. New Orleans, fammtlich in gutem Zustande, nerden am Monfag zu ungesähr 3z ihres regulären Werthes verkauft. Wir haben für diesen Tag 8 Extra-Verkäufer in diesem Separtement angestellt und hoffen dadurch die frühere Klage des langen Wartens dei unseren Special-"Sales" adzuhelten. Devartement am 3. Flur. 1200 Baar French Rid Damen-Rnövsichnhe, Reynolde Bros. und 3. Wm. Nailors Fabritat, werth von \$3.50 bis 95c 900 Baar Rid Orford Damen-Schnitr-Clippers, hand-turned, bet Maidine genaht, werth von \$1.25 bie \$1.50, 48c 650 Baar Rid Madden-Anöpfichuhe, 58c mit hohen ober niedrigen Abfagen (Spring Deel) burch und durch folides Leder, No. 11 bis 2, werth \$1.50 bis \$2.00, für

1300 Baar "Grain" Leder Rinder-Rnöpifduhe, 48c Deel ober Epring Deel, Ro. 8 bis 11, werth 90: bis \$1.00. 1160 Paar folide Ralb- und Buffleder-Männerschuhe, 78c Congreg oper Button, burch und durch gutes Leber, werth \$2.00 bis \$3.

1700 Baar hohe Patentleder Männerschuhe, 95c Congreß Sthle ober gum Conuren, werth \$2.50 1210 Baar rothe Grain-Leder Damen-, Mädchen- und 29c Rinder=Schnitr=Slippers, für

300 Baar ichwere Arbeiteichnhe mit Schnallen, 68c mit ichwerer bopbelter Sohle und extra Unterfohle, burch und burch gu-tes Leber, werth \$1.25. für 270 Baar Damen-Beng-Slippers, 185 Baar hohe Batentleder-Anabenichuhe,

Bargains in Dry Goods für Montaa!

17000 Pards Semden-Flanelle (Reften), 6³c 95 Stude melirte Pard breite Tricot-Rleiderstoffe, 0c 180 Stude Pard breiten gebleichten Mindlin,

O2C bie 16. Qualität, wovon wir am vergangenen Montag über 275 Stud berkauften, jest nehmt die Gelegenheit wahr, Preis abermals. 100 Dukend reinseidene breite Windfor=Ties, Oc 95 Dutend hiibiche Damen-Waifts,

mit pleated Ruffie Front, binten und born mit Falten, werth 75c, für Grocery-Departement! Bestes Batent-Wiehl, 46c Beftes Bumpernidel-Mehl, Befter Cream Brid-Raje, Befte getrodnete weiße Bohnen, 3¢ Würfel-Buder, 5c

Befte Wajditarte, 3c Geschnittene Cocos-Neuß, 13c Santa=Claus=Seife, 32c Dieje Preife nur für diefen Zag.

937. 939. 941 MILWAUKEE AVE.

LOTTEN in ALMIRA. Rleine LOTTEN weiter entfernt, IN \$300 bis \$400,

find nicht fo verzüglich als bie großen Lotten bem Bintelmanns Subdivifion gu

\$50C. gefund, meistentheils deutsch und biete eine bessere Gelegenheit ein Schu zu gr gend eine andere, in welcher Fotten zun zu haben sind: auch sind die Indlang sehr günftig. Rüheres beim Eigenthümer

&. 21. Winfelmann, Re 168 Randolph Str., Jimmer 6. Conntag bon 2-5 Ubr in ber Riveig: Office. Gde Cimons Etr. und Bloomington Ube.

Beffer als eine Bank. Am Gure Erfparniffe angulegen.

Elmhurst Lotten \$175-\$250

Bedingungen: \$10 Baar; Reft \$1 Die Boche. Reine Binfen berechnet für fpatere Bahlungen. Abftracte mit jeder Lot. Freie Countags : Excurfionen Wenn 3hr Elmhurft feht, fo werdet 3hr gewiß ein DELANY & PADDOCK,

115 Dearborn Str., 3immer 20, 21 u. 22.

MEYEK BALLIN, 168 Randolph Str., Zimmer 6.

Schadenersatsforderungen für Unfälle durch Gifenbahnen, Strafenbah

nen, in fabrifen u. f. w. übernimmt gur Col lettion ohne Dorfchuß oder Geldausgabe The Casualty Indemnity Bureau,

Rimmer 405, 84 La Salle Str. (OXFORD BUILDING.) Finanzielles.

C. FRISCHE & CO., 101 WASHINGTON STR., - - CHICAGO, ILL. Billin Passagescheine im Zwischendeck und Cajucte nach und bon Hamburg, Bremen, Stettien, Antwerpen, Rotterdam, Havro und allen Bidgen Europas.

Vollmachten mit contufariiden Beglaubigungen.—Erbschafts - Einziehungen, Post - Ausstellungen etc.—Eonntags effen bis 12 Upr. 20ma, mmj. 3m

Schufverein der hausbesiger gegen folecht gahlende Miether,

371 Barrabee Str. Bm. Cievert, 8204 Bentworth Ab. Texwilliger. 794 Milwaufee Ave. Mr. Beig, 614 Racine Uve. U. G. Ciolie, 5254 S. Saifted Civ.

Finanzielles. The Oldest EST'01867 Savings Bank in Chicago. BANKING ASSOCIATION Clark.

Depositen b. milten mabrend ihrer Abreienheit Geld gieben Berheirathete Frauen fonnen auf ihren leger, bas nur auf thren eigenen namen Geld duterlezet, das nur auf ihre eizene Eis-weilung ausbezahlt vord. Ausläudische Edechfel.—Mechfel auf die Bank dom Jrland und ihren feltalen von El und aufvärts. Gefähätischunden: 10 Uhr vorm. dis Ihr Nachm. Camitage: 10 Uhr Borm. dis 2 Uhr Nachm. und dom 6 dis 8 Uhr Abends.

Bank-Geschäft

Wasmansdorff & Heinemann, 145-147 D. Randolph Zir. Sicherste Anlagen Erfte Spotheten, gesichert durch Chicagoer Grund.

MORTCACES trägen von \$500-aufwärts, jahlbar in Gold. u verfausen. Bollmachten ausgestellt.—**Erbschaften** eingezo-Kollmachten ausgestellt.—**Erbschaften** eingezo-kollmachten und nach europa. W. Senntags offen von 10—12 Uhr Bornuttags. **bw**

E. G. Pauling, 145 ga Saffe Str., Bimmer 15 und 17. Geld zu verleihen auf Grund. eigenthum. Erste Spotheten

Household Loan Association, (incorporirt)

zu verkaufen.

85 Dearborn Str., Zimmer 804. 534 Lincoln Abe., Zimmer 1, Lafe Biem. = Aeld auf Niöbel. =

Reine Wegnahme, teine Deffentlichfeit oder Bergdgerung. Da wir unter allen Seseilschaften in den Ber. Staaten das größte Kapical besigen, jo fönnen die Tuch niederigere Katen und längere zit genädere, als irgend Jemand in der Stod. Unter Sefenschaft ir organistra und mach Sessigen dan dem Baugestlichafts-Plane. Darleben gegen leichte wödentlich oder monatliche Kückalding nach Beauentlasteit. Edrech und, bedoor zur eine Anleide macht. Brings Cure Röbel-Recepts mit Ench

Es wird deutsch gesprochen. Household Loan Association, 85 Dearborn Str., Bimmer 304. 534 Lincoln Abe., Bimmer 1, Lafe Biem. Gegründet 1854.

Geld zu verleihen,

in größeren und fleinen Summen, auf irgend welche gute Siderheit, wie dugerbaasichtine erster Classeseichäftspapiere und bewealiches Sigenthum. Grundeis senthum, Hobothefen, Bauvereinsaktien, Peterb. Massen, Kinns. Ich berleibe nur mein eigenes Geib, Betrag und Bedingungen nach Kelteben, jalibar ratteneise, auf manatliche Abgalium menn gerünsicht, und Jinsen bemgemiß vertingert. Alle Geschäfte uner Berichwisgenbeit abgewiedet. Alle Geschäfte uner Berichwisgenbeit abgewiedet. Alle Geschäfte unser Berichwisgenbeit depetidet. Pitte, beinden Sie mich der jageiden Sie wegen näherer Auskunft, und bewerde Ihm geschafte. 94 Ma Calle Gtr., Bimmer 35, Selephon 1296.